



DIE PROVINSIE TRANSVAAL

THE PROVINCE OF TRANSVAAL

Offisiële Koerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)



Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

PRYS: S.A. 10c OORSEE 15c

PRICE: S.A. 10c OVERSEAS 15c

VOL. 222

PRETORIA 18 JANUARIE 1978
18 JANUARY, 1978

3932

KENNISGEWING 14 VAN 1978

PROVINSIALE RAAD VAN TRANSVAAL

HERVATTING VAN SESSIE

Aangesien dit nodig geag word dat die Provinsiale Raad sy sessie hervat, word daar kragtens die bevoegdheid wat die Raad by Besluit van 8 Desember 1977, aan mnr. die Voorsitter verleen het, hiermee bekend gemaak dat gemelde Raad op Dinsdag, 7 Februarie 1978, om 10h00, te Pretoria byeen sal kom om sy werksaamhede te verrig.

Op las van mnr. die Voorsitter.

J. G. A. MEYER,

Klerk van die Provinsiale Raad: Transvaal.

Provinsiale Raadsaal,

Pretoria.

3 Januarie 1978.

VERBETERINGSKENNISGEWING — BUITENGEWONE OFFISIËLE KOERANT VAN TRANSVAAL GEDATEER 11 JANUARIE 1978.

Die Buitengewone Offisiële Koerant van Transvaal gedateer 11 Januarie 1978 wat die reeksnommer 3791; volumenommer 219 en Kennisgewing 402 van 1977 dra, word hierby verbeter deur die bedoelde nommers met reeksnommer 3931, volumenommer 222 en Kennisgewing nommer 13 van 1978 te vervang.

Direkteur van Onderwys.

No. 7 (Administrateurs-), 1978.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek, met betrekking tot Lotte 631 en 632, geleë in die dorp Parkwood, distrik Johannesburg gehou kragtens Akte van Transport F.5043/1967 voorwaarde 1(f) ophef, asook die voorwaardes op bladsye 4 en 5 van die bogenoemde akte, wat soos volg lees:

"Notwithstanding anything to the contrary contained herein it is agreed that neither of the two Lots Nos. 631 and 632 Parkwood Township, may be transferred at all unless the other of them is transferred at the same time and to the same transferee, the intention being that the said Lots Nos. 631 and 632 shall be regarded as one plot, incapable of subdivision and that only one re-

NOTICE 14 OF 1978.

PROVINCIAL COUNCIL OF TRANSVAAL

RESUMPTION OF SESSION.

As it is considered necessary for the Provincial Council to resume its session, it is hereby notified, in terms of the authority conferred upon Mr. Chairman by Resolution of the Council, dated 8 December, 1977, that the said Council will meet at Pretoria on Tuesday, 7 February, 1978, at 10h00 for the despatch of business.

By order of Mr. Chairman.

J. G. A. MEYER,

Clerk of the Provincial Council: Transvaal.

Provincial Council Chambers,

Pretoria.

3 January, 1978.

CORRECTION NOTICE — OFFICIAL GAZETTE EXTRAORDINARY OF TRANSVAAL DATED 11 JANUARY, 1978.

The Official Gazette Extraordinary of Transvaal dated 11 January, 1978 bearing the serial number 3791, volume number 219 and Notice 402 of 1977, is hereby corrected by the substitution for the said numbers by serial number 3931, volume number 222 and Notice 13 of 1978.

Director of Education.

No. 7 (Administrator's), 1978.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2. of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby, in respect of Lots 631 and 632 situate in Parkwood Township, district Johannesburg held in terms of Deed of Transfer F.5043/1967 remove condition 1(f) as well as the conditions on pages 4 and 5 of the said deed which read as follows:

"Notwithstanding anything to the contrary contained herein it is agreed that neither of the two Lots Nos. 631 and 632 Parkwood Township, may be transferred at all unless the other of them is transferred at the same time, and to the same transferee, the intention being that the said Lots Nos. 631 and 632 shall be regarded as one plot, incapable of subdivision and that only one re-

sidence together with the necessary outbuildings and accessories shall be erected upon the said lots. The said house to be erected on these two lots shall cost not less than R2 500,00."

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 6de dag van Januarie, Eenduisend Negehonderd Agt-en-sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-1015-20

No. 8 (Administrateurs-), 1978.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek; met betrekking tot Erf 49 geleë in dorp Anzac Uitbreiding 1, distrik Brakpan, gehou kragtens Akte van Transport F.15737/1965;

(1) voorwaarde (i) wysig om soos volg te lui:

"(i) The erf shall be used for residential and such other purposes as may be approved by the Administrator subject to such requirements as he may determine."; en

(2) voorwaardes (k) en (m) ophef.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 11de dag van Januarie, Eenduisend Negehonderd Agt-en-sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-50-2

No. 9 (Administrateurs-), 1978.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek; met betrekking tot Gedeelte 8 van Erf 35, geleë in die dorp Kelvin, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal, gehou kragtens Sertifikaat van Geregistreerde Titel T.1600/1976, voorwaarde (K)(iv) wysig om soos volg te lees: —

"(K)(iv) Buildings erected on the erf shall be located not less than 7,62 m from the boundary of the erf abutting on a street or less than 1,52 m from the lateral boundaries of the erf, and pending the establishment of a local authority, in such manner as shall be agreed upon by the applicant."

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 22ste dag van Desember, Eenduisend Negehonderd Sewe-en-sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-664-10

sidence together with the necessary outbuildings and accessories shall be erected upon the said lots. The said house to be erected on these two lots shall cost not less than R2 500,00."

Given under my Hand at Pretoria, this 6th day of January, One thousand Nine hundred and Seventy-eight.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-1015-20

No. 8 (Administrator's), 1978.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby; in respect of Erf 49, situate in Anzac Extension 1 Township, district Brakpan, held in terms of Deed of Transfer F.15737/1965;

(1) alter condition (i) to read as follows:

"(i) The erf shall be used for residential and such other purposes as may be approved by the Administrator subject to such requirements as he may determine."; and

(2) remove conditions (k) and (m).

Given under my Hand at Pretoria, this 11th day of January, One thousand Nine hundred and Seventy-eight.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-50-2

No. 9 (Administrator's), 1978.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby; in respect of Portion 8 of Erf 35, situate in Kelvin Township, Registration Division I.R., Transvaal, held in terms of Certificate of Registered Title T.1600/1976, alter condition (K)(iv) to read as follows: —

"(K)(iv) Buildings erected on the erf shall be located not less than 7,62 m from the boundary of the erf abutting on a street or less than 1,52 m from the lateral boundaries of the erf, and pending the establishment of a local authority, in such manner as shall be agreed upon by the applicant."

Given under my Hand at Pretoria, this 22nd day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-seven.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-664-10

No. 10 (Administrateurs-), 1978.

PROKLAMASIE

Nademaal bevoegdheid by artikel 2 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet 84 van 1967) aan my verleen is om 'n beperking of verpligting in daardie artikel genoem te wysig, op te skort of op te hef;

So is dit dat ek; met betrekking tot Erf 882, geleë in die dorp Westonaria, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, gehou kragtens Akte van Transport T.12395/1977, voorwaarde 10 ophef.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die 22ste dag van Desember, Eenduisend Negehonderd Sewe-en-sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.
PB. 4-14-2-1437-5

ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS

Administrateurskennisgewing 40 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT CHRISTIANA: WYSIGING VAN ELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Elektrisiteitsverordeninge van die Munisipaliteit Christiana, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 1713 van 22 Desember 1976, word hierby gewysig deur die Tarief van Gelde onder Bylae B soos volg te wysig:

1. Deur subparagraaf (vii) van item 1(2)(a) deur die volgende te vervang:

"(vii) 3 x 20 ampère, driefasig: R15."

2. Deur in item 1(2)(a)(viii) die syfer "R63" deur die syfer "R22,50" te vervang.

PB. 2-4-2-36-12

Administrateurskennisgewing 41 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT DELMAS: PARKEERMETER-VERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 166 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"afgemerkte parkeerplek" 'n afgemerkte parkeerplek gepaard waarmee 'n parkeermeter opgerig is soos bedoel in artikel 106 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966;

No. 10 (Administrator's), 1978.

PROCLAMATION

Whereas power is vested in me by section 2 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act 84 of 1967) to alter, suspend or remove a restriction or obligation referred to in that section;

Now therefore I do hereby, in respect of Erf 882, situate in Westonaria Township, Registration Division I.Q., Transvaal, held in terms of Deed of Transfer T.12395/1977, remove condition 10.

Given under my Hand at Pretoria, this 22nd day of December, One thousand Nine hundred and Seventy-seven.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province Transvaal.
PB. 4-14-2-1437-5

ADMINISTRATOR'S NOTICES

Administrator's Notice 40 18 January, 1978

CHRISTIANA MUNICIPALITY: AMENDMENT TO ELECTRICITY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Electricity By-laws of the Christiana Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 1713, dated 22 December, 1976, are hereby amended by amending the Tariff of Charges under Schedule B as follows:

1. By the substitution for subparagraph (vii) of item 1(2)(a) of the Afrikaans text of the following:

"(vii) 3 x 20 ampère, driefasig: R15."

2. By the substitution in item 1(2)(a)(viii) for the figure "R63" of the figure "R22,50".

PB. 2-4-2-36-12

Administrator's Notice 41 8 January, 1978

DELMAS MUNICIPALITY: PARKING METER BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 166 of the Road Traffic Ordinance, 1966, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance.

1. For the purpose of these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"Council" means the Town Council of Delmas and includes the management committee of that Council or any officer of that Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these

“parkeermeter” ’n toestel wat, nadat dit ingevolge artikel 3 in werking gestel is, die tydsverloop outomaties registreer en sigbaar aandui volgens die muntstuk wat daarin geplaas is, en dit sluit in enige paal of installasie waaraan dit vas is;

“parkeertydperk” dié tydperk waarin daar in ’n afgemerkte parkeerplek geparkeer word en wat bepaal word deur die plasing van sodanige muntstuk in die parkeermeter as wat die Raad van tyd tot tyd by besluit vasstel;

“Raad” die Stadsraad van Delmas en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiezings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960) aan hom gedelegeer is;

“voertuig” ’n voertuig soos omskrywe in die Ordonnansie op Padverkeer, 1966.

2. Niemand mag ’n voertuig in ’n afgemerkte parkeerplek parkeer nie, tensy hy terselfdertyd op die wyse wat in artikel 3 voorgeskryf word, daarvoor betaal; Met dien verstande dat daar slegs aldus betaal hoef te word gedurende die tydperk wat by raadsbesluit voorgeskryf word en wat by kennisgewing of met ’n teken vir elke afgemerkte parkeerplek aangedui word, maar in elk geval nie gedurende die tydperk wat strek van 13h00 op Saterdag tot 08h00 op Maandag nie.

3. Niemand mag ’n voertuig in ’n afgemerkte parkeerplek parkeer of laat parkeer nie, tensy hy of iemand anders namens hom die parkeermeter, wat aan die betrokke parkeerplek toegewys is, in werking stel deur —

(a) die gepaste muntstuk wat deur die opskrif op sodanige meter aangedui word, daarin te plaas; of

(b) as dit ’n parkeermeter is wat nie slegs deur die plasing van ’n muntstuk daarin in werking gestel word nie, die handvatsel wat daaraan gemonteer is nadat die gepaste muntstuk daarin geplaas is heeltemal na regs te draai totdat die meter die tydsverloop outomaties registreer en sigbaar aandui: Met dien verstande dat —

(i) dit, behoudens die bepalinge van artikel 5, wettig is om ’n voertuig in ’n lê afgemerkte parkeerplek te parkeer gedurende ’n parkeertermyn wat volgens die parkeermeter onverstreke is, sonder om die voorgeskrewe bedrag te betaal, maar dan net gedurende die onverstreke gedeelte van die parkeertermyn; en

(ii) indien iemand vasgestel het dat die parkeermeter vir ’n afgemerkte parkeerplek nie werk nie of nie behoorlik werk nie, hy die reg het om ’n voertuig in die ruimte te laat sonder om daarvoor te betaal soos ingevolge artikel 2 voorgeskryf.

4. Niemand mag, of hy nou al opnuut ’n muntstuk in die parkeermeter geplaas het of nie, ’n voertuig in ’n afgemerkte parkeerplek laat staan nie nadat die parkeertermyn volgens die parkeermeter verstryk het of die voertuig binne vyftien minute nadat die termyn verstryk het, weer in die ruimte stoot of nadat dié termyn verstryk het, verhoed dat ’n ander voertuig dié ruimte gebruik.

by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

“demarcated parking place” means a demarcated parking place in conjunction wherewith a parking meter has been installed as contemplated in section 106 of the Road Traffic Ordinance, 1966;

“parking meter” means a device which, after it has been put into operation in accordance with section 3, automatically registers and visibly records the passage of time according to the coin which has been inserted into it, and it includes any post or fixture to which it is attached.

“parking period” means that period of time of parking in a demarcated parking place which is determined by the insertion into a parking meter of such coin as the Council may from time to time determine by resolution;

“vehicle” means a vehicle as defined in the Road Traffic Ordinance, 1966.

2. No person shall park any vehicle in any demarcated parking place without at the same time making a payment in the manner prescribed in section 3: Provided that the obligation to make such payment shall apply only between such hours as the Council may by resolution prescribe, and as shall be indicated by notice or sign in respect of every demarcated parking place, but in any event not between 13h00 on Saturdays and 08h00 on Mondays.

3. No person shall park any vehicle or cause any vehicle to be parked in any demarcated parking place, unless he or someone else on his behalf puts into operation the parking meter allocated to the parking place concerned —

(a) by the insertion of the appropriate coin indicated in the legend on such meter; or

(b) if it is a parking meter which is not operated by the insertion of a coin only, by the turning to the extreme right of the handle affixed thereto after the insertion of the appropriate coin until the meter automatically registers and visibly indicates the passage of time: Provided that —

(i) subject to the provisions of section 5, it shall be lawful without such payment to park a vehicle in a vacant demarcated parking place for such part and such part only of any parking period as the meter may indicate to be unexpired; and

(ii) where a person has ascertained that the parking meter in a demarcated parking space is not operating, or not operating properly, he shall be entitled to leave a vehicle in that space without paying therefor as prescribed in terms of section 2.

4. It shall be unlawful, either with or without the insertion of a fresh coin in the parking meter, to leave any vehicle in a demarcated parking place after the expiry of a parking period as indicated by the parking meter, or return the vehicle to that space within fifteen minutes of that expiry or, after that expiry, obstruct the use of that space by any other vehicle.

5. Wanneer iemand 'n muntstuk ingevolge hierdie verordeninge in 'n parkeermeter geplaas het, het hy die reg om 'n voertuig of 'n motorfiets gedurende die termyn wat deur die bedrag wat hy aldus betaal het, gedek word, in die toepaslike afgemerkte parkeerplek of afgemerkte parkeerplek vir motorfiets te parkeer. Met dien verstande dat, al het iemand die bedrag aldus betaal, geen bepaling wat in hierdie artikel vervat is, aan hom die reg verleen om 'n padverkeersteken waarby dit verbied word om voertuie tussen bepaalde ure daar te parkeer, te verontagsaam nie.

6. Die Raad bepaal van tyd tot tyd by besluit hoe lank 'n voertuig in 'n afgemerkte parkeerplek geparkeer kan word en watter muntstuk of muntstukke ten opsigte van dié tydperk, in die parkeermeter wat aan sodanige ruimte toegewys is, geplaas moet word en genoemde tydperk en die muntstuk wat ten opsigte daarvan in die meter geplaas moet word, moet te alle tye duidelik op die parkeermeter self aangegee word.

7. Niemand mag —

- 'n ander muntstuk as 'n geldige Suid-Afrikaanse muntstuk van 'n soort wat die Raad voorskryf soos dit hierbo gemeld is, in 'n parkeermeter plaas of probeer plaas nie;
- 'n vervalste of nagmaakte muntstuk of enige ander voorwerp in 'n parkeermeter plaas of probeer plaas nie;
- 'n parkeermeter beskadig, ontsier of daarop skryf of teken of 'n strooibiljet, aanplakbiljet, plakkaat of 'n ander dokument, of dit nou vir reklame bedoel is of nie, daarop plak nie;
- in stede daarvan om die voorgeskrewe muntstuk daarin te plaas, ander metodes aanwend of probeer aanwend, om 'n parkeermeter die tydsverloop te laat registreer nie;
- 'n parkeermeter wat nie behoorlik werk nie of glad nie werk nie, stamp, skud of op enige ander sodanige manier aan die gang probeer kry of met enige ander doel so iets doen nie;
- 'n merk wat op die pad geverf is of 'n teken of kennisgewing wat aangebring is vir die toepassing van hierdie verordeninge skend, bevuil, uitwis of op 'n ander wyse minder leesbaar maak nie of daaraan peuter nie;
- die meganisme of enige ander deel van 'n parkeermeter van die paal of ander struktuur waaraan dit vasgeheg is, verwyder of probeer verwyder nie.

8. Elke voertuig moet op so 'n wyse in 'n afgemerkte parkeerplek, uitgesonderd 'n ruimte wat 'n hoek met die randsteen vorm, geparkeer word dat die wiele daarvan wat die naaste aan die randsteen is, hoogstens 450 mm. daarvandaan is, en moet voorts op so 'n wyse in die afgemerkte parkeerplek gestoot word dat dit oorsyde in dié ruimte inpas en dat die bestuurdersitplek, of in die geval van 'n motorvoertuig met 'n linkerstuur, die voorste passasiersitplek, regoor en naby 'n merk is wat as die bestuurder se merk bekend staan en wat op die blad van die pad, of in die geval van 'n eenrigtingstraat waar daar aan die regterkant ook geparkeer kan word, op die sygaardjie of pad geskilder word.

9. Indien 'n voertuig in 'n afgemerkte parkeerplek geparkeer word en dit só lank is en soveel van die aangrensende ruimte in beslag neem dat daar nie 'n

5. The insertion of a coin in a parking meter in terms of these by-laws shall entitle the person inserting it to park a vehicle or a motor cycle in the appropriate demarcated parking place or demarcated parking place for motor cycles for the period corresponding with the payment so made: Provided that, notwithstanding the making of a payment as aforesaid, nothing in this section shall entitle any person to ignore a road traffic sign prohibiting the parking of vehicles between specified hours.

6. The period during which a vehicle may be parked in any demarcated parking place and the coin or coins to be inserted in respect of that period in the parking meter allocated to any such space shall be such as the Council may from time to time by resolution determine, and the said period and the coin to be inserted in respect thereof shall at all times be clearly indicated on the parking meter itself.

7. No person shall —

- insert or attempt to insert into a parking meter any coin other than a coin of South African currency of a denomination as prescribed by the Council as aforesaid;
- insert or attempt to insert into a parking meter any false or counterfeit coin or any foreign object;
- damage or deface or write or draw on, or affix any handbill, poster, placard or other document, whether or not of an advertising nature, to a parking meter;
- in any way whatsoever cause or attempt to cause a parking meter to record the passage of time otherwise than by the insertion of the prescribed coin;
- jerk, knock, shake or in any way agitate a parking meter which is not working properly or at all, in order to make it do so, or for any other purpose;
- deface, soil, obliterate or otherwise render less visible or interfere with any mark painted on the roadway or any sign or notice erected for the purpose of these by-laws;
- remove or attempt to remove mechanism or any other part of a parking meter from the post or other structure to which it is attached.

8. Every vehicle shall be so placed in a demarcated parking place, other than that which is at an angle to the kerb, that its near side wheels are not more than 450 mm from the kerb, and shall in every demarcated parking place be so placed that it is laterally within that space and that the driver's seat, or in the case of a motor vehicle with left-hand drive, the front passenger's seat is opposite and close to the mark known as the driver's marker, painted on the surface of the road, or in the case of a one-way street in which parking on the righthand side thereof is permitted, on the footway or roadway.

9. Where any vehicle parked in a demarcated parking place occupies by reason of its length so much of an adjoining space that it is not possible to park a vehicle in that adjoining space in the manner pre-

voertuig in dié aangrensende ruimte op die wyse wat in artikel 8 voorgeskryf word geparkeer kan word nie, moet die persoon wat eersgenoemde voertuig geparkeer het, onmiddellik nadat hy dit geparkeer het, 'n toepaslike muntstuk in die parkeermeters van albei van die genoemde ruimtes plaas.

10. Daar word aangeneem dat 'n parkeermeter die verloop van tyd juis geregistreer het tensy en totdat die teendeel bewys is, en die bewyslas rus op die persoon wat beweer dat die parkeermeter die verloop van tyd onjuis geregistreer het.

11. Die Raad kan ook binne die parkeermetergebied kleiner ruimtes waarin tweewielvoertuie geparkeer kan word uithou en afbaken. Die bepalinge van hierdie verordeninge en die tariewe wat ingevolge artikel 2 by raadsbesluit voorgeskryf word, is op sodanige kleiner ruimtes van toepassing.

12. Niemand mag 'n tweewielvoertuig in die parkeermetergebied, uitgesonderd die kleiner ruimtes vermeld in artikel 11, parkeer nie.

13.(1) Niemand mag veroorsaak, toelaat, vergun of duld dat enige voertuig waarvan hy die bestuurder is of wat onder sy beheer is, in enige afgemerkte parkeerplek geparkeer word nie, behalwe soos ingevolge die bepalinge van hierdie verordeninge toegelaat word.

(2) Waar enige voertuig gevind word wat in stryd met hierdie verordeninge geparkeer is, word die persoon in wie se naam so 'n voertuig kragtens die Ordonnansie op Padverkeer, 1966, geregistreer is, geag die persoon te wees wat sodanige voertuig aldus geparkeer het of veroorsaak, toegelaat, vergun of geduld het dat dit dus geparkeer word, tensy hy die teendeel kan bewys.

14. Ondanks andersluidende bepalinge in hierdie verordeninge vervat, kan die bestuurder of persoon in beheer van die volgende voertuie sonder die betaling van die voorgeskrewe gelde in 'n afgemerkte parkeerplek parkeer:

- (a) 'n Voertuig wat as 'n ambulans gebruik en op daardie tydstop vir dringende ambulanswerk benodig word.
- (b) 'n Voertuig wat deur die brandweer gebruik word om brande te bekamp en wat die brandweer op daardie tydstop gebruik om sy pligte uit te voer ten einde 'n brand te voorkom of onder beheer te bring.
- (c) 'n Voertuig wat deur 'n polisie- of verkeersbeampte gebruik word en op daardie tydstop vir die uitvoering van sy pligte gebruik word.
- (d) 'n Voertuig wat die eiendom van die Raad is of 'n voertuig wat deur 'n beampte van die Raad in sy amptelike hoedanigheid gebruik word in die uitvoering van sy amptelike pligte, mits die amptelike kenteken wat deur die Raad goedgekeur is, op 'n prominente plek aan die voertuig vertoon word.

15. Ondanks die bepalinge van artikel 7(c) kan die Raad, onderworpe aan die bepalinge van artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 'n ooreenkoms met enige goedgekeurde persoon of persone aangaan waarvolgens so 'n persoon of persone toegelaat word om op die Raad se parkeermeters te adverteer op sodanige bepalinge en voorwaardes as die Raad mag goedkeur. Met dien verstande dat geen parkeermeter deur aldus te adverteer, geskend, bevuil, uitge-

scribed in terms of section 8, the person parking the first-mentioned vehicle shall, immediately after parking it, insert an appropriate coin in the parking meters of both the said spaces.

10. The passage of time as recorded by a parking meter shall be deemed to be correct unless and until the contrary be proved, and the burden of so proving shall be on the person alleging that the parking meter has recorded inaccurately.

11. The Council may also set aside and demarcate within the parking meter area smaller spaces for the parking of two-wheeled vehicles. The provisions of these by-laws and the charges prescribed by resolution in terms of section 2 shall be applicable to such smaller spaces.

12. No person shall park a two-wheeled vehicle in the parking meter area except in the smaller spaces mentioned in section 11.

13.(1) No person shall cause, allow, permit or suffer any vehicle of which he is the driver or which is under his control to be parked in any demarcated parking place, except as permitted in terms of the provisions of these by-laws.

(2) Where any vehicle is found to have been parked in contravention of these by-laws, it shall be deemed to have been caused, allowed permitted or suffered to have been so parked by the person in whose name such vehicle is registered in terms of the Road Traffic Ordinance, 1966, unless and until he shall have proved the contrary.

14. Notwithstanding anything in these by-laws contained, the driver or person in charge of the following vehicles may park in a demarcated parking place without payment of the prescribed charges.

- (a) A vehicle used as an ambulance and being at the time used on urgent ambulance service.
- (b) A vehicle used by a fire brigade for attendance at fires and being at the time used by the brigade in carrying out its duties of preventing or suppressing fires.
- (c) A vehicle used by a police or traffic officer and being at the time used in connection with the execution of his duties.
- (d) A vehicle which is the property of the Council or a vehicle used by an officer of the Council in his official capacity, provided that the official badge, approved by the Council, is displayed in a prominent place on the vehicle.

15. Notwithstanding the provisions of section 7(c), the Council may subject to the provisions of section 79(18) of the Local Government Ordinance, 1939, enter into an agreement with an approved person or persons permitting such person or persons to advertise on the Council's parking meters on such terms and conditions

wis of buite werking gestel of op watter wyse ook al ongeskik gemaak word vir die toepassing van hierdie verordeninge nie.

16. Iemand wat enige bepaling van hierdie verordeninge oortree is skuldig aan 'n misdryf en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R100 of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens drie maande, of, met beide sodanige boete en gevangenisstraf.

PB. 2-4-2-132-53

Administrateurskennisgewing 42 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT EDENVALE: WYSIGING VAN AMBULANSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Ambulansverordeninge van die Munisipaliteit Edenvale, afgekondig by Administrateurskennisgewing 21 van 3 Januarie 1968, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur items 1 en 2 van die Tarief van Gelde onder die Bylae deur die volgende te vervang:

"1. Blanke Persone.

(1) Binnediens: R5 per geval in kontant of R7 per geval per rekening gelewer.

(2) Buitediens: R10 per geval vir die eerste uur, plus R2,50 per kwartier daarna.

- 2. Nie-Blanke Persone.

(1) Binnediens: R3 per geval.

(2) Buitediens: R6 per geval vir die eerste uur, plus R1,50 per kwartier daarna."

PB. 2-4-2-7-13

Administrateurskennisgewing 43 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT EDENVALE: WYSIGING VAN BEGRAAFPLAASVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Begraafplaasverordeninge van die Munisipaliteit Edenvale, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1155 van 15 September 1976, word hierby soos volg gewysig:

1. Deur artikel 1 te wysig deur —

(a) voor die woordskrywing van "Bantoe" die volgende woordskrywing in te voeg:

"'afhanklike' die wettige eggenoot, kind of stiefkind van 'n inwoner of 'n persoon wat weens hoë ouderdom of swakheid of om 'n rede wat die Raad voldoende ag, nie in staat is om homself te onderhou nie, en wat deur 'n inwoner onderhou word;";

as the Council may approve: Provided that no parking meter shall by such advertising be defaced, soiled, obliterated or rendered inoperative or unfit in any way for the purposes of these by-laws.

16. Any person contravening any provision of these by-laws shall be guilty of an offence and liable on conviction, to a fine not exceeding R100 or to imprisonment for a period not exceeding three months, or to both such fine and imprisonment.

PB. 2-4-2-132-53

Administrator's Notice 42 18 January, 1978

EDENVALE MUNICIPALITY: AMENDMENT TO AMBULANCE BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Ambulance By-laws of the Edenvale Municipality, published under Administrator's Notice 21, dated 3 January, 1968, as amended, are hereby further amended by the substitution for items 1 and 2 of the Tariff of Charges under the Schedule of the following:

"1. White Persons.

(1) Internal service: R5 per case in cash or R7 per case on account.

(2) External service: R10 per case for the first hour, plus R2,50 per quarter hour thereafter.

2. Non-White Persons.

(1) Internal service: R3 per case.

(2) External service: R6 per case for the first hour, plus R1,50 per quarter hour thereafter."

PB. 2-4-2-7-13

Administrator's Notice 43 18 January, 1978

EDENVALE MUNICIPALITY: AMENDMENT TO CEMETERY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Cemetery By-laws of the Edenvale Municipality, published under Administrator's Notice 1155, dated 15 September, 1976, are hereby amended as follows:

1. By amending section 1 by —

(a) the insertion at the end of the definition of "child" of the following:

"and with regard to any person, also the stepchild or adopted child, adopted —

(a) in terms of any appropriate current legislation of the Republic of South Africa; or

(b) in die woordskrywings van "gedenkplaat" en "gedenksteen" die uitdrukking "artikel 65(3)" deur die uitdrukking "artikel 65(c)" te vervang.

(c) aan die end van die woordskrywing van "inwoner" die volgende tweede voorbehoudsbepaling by te voeg:

"Voorts met dien verstande dat dit ook die afhanklikes van 'n inwoner of van 'n besitter van vaste eiendom insluit."; en

(d) aan die end van die woordskrywing van "kind" die volgende by te voeg:

"en met betrekking tot enige persoon, ook 'n stiefkind of 'n aangenome kind-aangeneem —

(a) ingevolge enige toepaslike geldende wetgewing van die Republiek van Suid-Afrika; of

(b) ingevolge die reg van 'n ander land as die Republiek, mits die aangenome persoon ingevolge dié reg die status van 'n egte kind van die aannemende ouer geniet en die aanneming plaasgevind het op 'n tydstip toe die aannemende ouer gewoonweg in bedoelde land woonagtig was;"

2. Deur na artikel 54(o) die volgende in te voeg:

"(p) Teëls op die Muur van Herinnering moet 240 mm by 300 mm by 40 mm dik wees en uit graniet vervaardig wees."

3. Deur na item 4 onder Bylae A die volgende by te voeg:

"5. Ander Gelde betaalbaar ten opsigte van die Ou en Nuwe Edenvale Begraafplaas.

(1) Versorging van grafte deur die Raad deur middel van die aanplant van gras en blomme met uitsluiting van die versorging van 'n gedenksteen, baksteen of klipwerk, voorsien vir een jaar na die datum van betaling ten opsigte daarvan:

(a) *Dubbelgraf: Volwassene:*

(i) Vir die eerste jaar: R15.

(ii) Daarna vir elke jaar: R10.

(b) *Enkelgraf: Volwassene:*

(i) Vir die eerste jaar: R10.

(ii) Daarna, vir elke jaar: R8.

(c) *Dubbelgraf: Kind:*

(i) Vir die eerste jaar: R10.

(ii) Daarna, vir elke jaar: R8.

(d) *Enkelgraf: Kind:*

(i) Vir die eerste jaar: R8.

(ii) Daarna, vir elke jaar: R6.

(2) Aanbring van teëls op die Muur van Herinnering: Inwoners en nie-inwoners, per teël ingevolge artikel 54(o): R10."

(b) in terms of the law of any other country except the Republic if the adopted person enjoys the status of a legitimate child of the adoptive parent and the adoption was concluded at a time when the adoptive parent ordinarily resided in that country;"

(b) the insertion after the definition of "cremation" of the following definition:

"'dependant' means the legal spouse, child or step-child of a resident or a person who cannot maintain himself because of age or weakness or because of a reason acceptable by the Council and who is maintained by a resident.";

(c) the substitution in the definitions of "memorial slab" and "plaque" for the expression "section 65(3)" of the expression "section 65(c)"; and

(d) the insertion at the end of the definition of "resident" of the following second proviso:

"Provided further that it also includes the dependants of a resident or of an owner of fixed property".

2. By the insertion after section 54(o) of the following:

"(p) Tiles on the Memorial Wall shall measure 240 mm by 300 mm by 40 mm thick and shall be made of granite."

3. By the addition after item 4 under Schedule A of the following:

"5. Other Charges payable in respect of the Old and New Edenvale Cemetery.

(1) Maintenance of graves by the Council by means of planting turf and flowers, with the exception of the maintenance of memorial work, brick or stone work, provided for one year from date of payment in respect thereof:

(a) *Double grave: Adult:*

(i) For the first year: R15.

(ii) Thereafter, for every year: R10.

(b) *Single grave: Adult:*

(i) For the first year: R10.

(ii) Thereafter, for every year: R8.

(c) *Double grave: Child:*

(i) For the first year: R10.

(ii) Thereafter, for every year: R8.

(d) *Single grave: Child:*

(i) For the first year: R8.

(ii) Thereafter, for every year: R6.

(2) Placing of tiles on the Memorial Wall: Residents and non-residents, per tile in terms of section 54(o): R10."

Administrateurskennisgewing 44 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT FOCHVILLE: VERORDENINGE VIR DIE HEFFING VAN GELDE MET BETREK- KING TOT DIE INSPEKSIE VAN ENIGE BESIG- HEIDSPERSEEL SOOS BEOOG BY ARTIKEL 14(4) VAN DIE ORDONNANSIE OP LISENSIES, 1974.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 63 van die Ordonnansie op Lisensies, 1974, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

“Ordonnansie” die Ordonnansie op Lisensies, 1974 (Ordonnansie 19 van 1974); en enige woord of uitdruk- king het die betekenis wat in genoemde Ordonnansie daaraan geheg word;

“Raad” die Stadsraad van Fochville en omvat die Bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie ver- ordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge ar- tikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Ad- ministrasie en Verkiegings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is.

Inspeksiegelde.

2. Iemand wat ingevolge die Ordonnansie by 'n Li- sensieraad, ingestel ingevolge die bepalings van die Or- donnansie, aansoek doen om die uitreiking aan hom van 'n nuwe lisensie om 'n besigheid binne die munisi- paliteit te dryf, moet aan die Raad die toepaslike geld, in die Bylae hierby voorgeskryf, vir die inspeksie van die besigheidsperseel ten opsigte waarvan sodanige aan- soek, gedoen word, betaal en sodanige geld moet aan die Raad betaal word voordat enige inspeksie uitgevoer word.

Tydstip waarop Gelde betaalbaar is.

3. Die geld betaalbaar ingevolge artikel 2 moet aan die Raad gelyktydig met die indiening van die aansoek om 'n nuwe lisensie by die Sekretaris van die Lisensie- raad betaal word. Met dien verstande dat die Raad die geld aan die applikant terugbetaal indien geen inspek- sie, soos beoog by artikel 14(4) van die Ordonnansie, uitgevoer word nie.

Voorlegging van Kwitansie.

4. Iemand wat ingevolge artikel 2 aanspreeklik is vir die betaling van enige gelde en wat dit betaal het soos in die Bylae hierby voorgeskryf, moet van die Raad 'n kwitansie daarvoor verkry, en kan te eniger tyd gedu- rende die jaar van uitreiking, teen betaling van 'n be- drag van 50c, van die Raad 'n duplikaat van sodanige kwitansie verkry.

Kwitansie moet op Aanvraag getoon word.

5. Niemand aan wie 'n kwitansie ingevolge artikel 4 uitgereik is mag, wanneer hy deur 'n behoorlik-ge- magtigde beampte van die Raad by sy besigheidsplek te

Administrator's Notice 44 18 January, 1978

FOCHVILLE MUNICIPALITY: BY-LAWS FOR THE LEVYING OF FEES RELATING TO THE INSPEC- TION OF BUSINESS PREMISES AS CONTEMPLAT- ED IN SECTION 14(4) OF THE LICENCES ORDIN- ANCE, 1974.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with sec- tion 63 of the Licences Ordinance, 1974, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approv- ed by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance.

Definitions.

1. For the purposes of these by-laws, unless the con- text otherwise indicates —

“Council” means the Town Council of Fochville and includes the Management Committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by vir- tue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

“Ordinance” means the Licences Ordinance, 1974 (Ordinance 19 of 1974); and any word or expression has the meaning assigned thereto in the said Ordinance.

Inspection Fees.

2. Any person who, in terms of the Ordinance makes application to a Licensing Board, established in terms of the provisions of the Ordinance, for the issue to him of a new licence to carry on a business within the mu- nicipality, shall pay to the Council the appropriate fee prescribed in the Schedule hereto for the inspection of the business premises in respect of which such applica- tion is made and such fee shall be paid to the Council before any such inspection is made by it.

When Fees are Payable.

3. The fee payable in terms of section 2 shall be paid to the Council simultaneously with the lodging of the application for a new licence with the Secretary of the Licensing Board. Provided that the Council shall re- fund the fee to the applicant if no inspection, as con- templated in section 14(4) of the Ordinance, is carried out.

Furnishing of Receipt.

4. Any person who in terms of section 2 is liable to pay and has paid any fee specified in the Schedule here- to, shall obtain from the Council a receipt therefor and may at any time during the year of issue, on pay- ment of the sum of 50c, obtain from the Council a du- plicate of such receipt.

Receipt to be Produced on Demand.

5. No person to whom a receipt has been issued in terms of section 4 shall fail to produce such receipt or a duplicate thereof issued in terms of the said section,

eniger tyd voor die toestaan van die lisensie daartoe versoek word, in gebreke bly om sodanige kwitansie of 'n duplikaat daarvan uitgereik ingevolge genoemde artikel, te toon nie.

Herroeping van Verordeninge.

6. Die Verordeninge insake die Lisensiering van, en die hou van Toesig oor, die Regulering van en die Beheer oor Besighede, Bedrywe en Beroepe van die Munisipaliteit Fochville, afgekondig by Administrateurs-kennisgewing 20 van 13 Januarie 1954, word hierby herroep.

BYLAE.

INSPEKSIEGELDE VIR BESIGHEIDSPERSELE.

<i>Besigheid of Beroep</i>	<i>Inspeksie- geld R</i>
1. Aanstootlike bedrywe	20,00
2. Afslaer	15,00
3. Algemene handelaar:	
(1) Gemiddelde waarde van voorraad hoogstens R4 000	15,00
(2) Vir elke bykomende R50 000 aan waarde van voorraad, 'n bykomende	5,00
4. Apteker	10,00
5. Bakker	25,00
6. Barbier of haarkapper	10,00
7. Begrafnisondernemer	10,00
8. Eethuisher	20,00
10. Fietshandelaar	10,00
11. Handelaar in bene en gebruikte goedere	10,00
12. Handelaar in huishoudelike patent- en ciendomsmedisyne	10,00
13. Handelaar in motorvoertuie	15,00
14. Handelaar of spekulant in lewende hawe of produkte	10,00
15. Handelaar in spuit- of mineraalwater	10,00
16. Handelaar in vuurwerke	5,00
17. Handelsreisiger	5,00
18. Hondelok of troeteldierloosiesinrigting of salon	20,00
19. Huurstal- of ryskoolhouer	10,00
20. Kafeehouer	15,00
21. Kinderbewaarploas of kleuterskool:	
(1) Halfdag-akkommodasie	20,00
(2) Heeldag-akkommodasie	30,00
22. Liggaamsontwikkeling-, gesondheids- of skoonheidsentrum	15,00
24. Melkery	30,00
25. Melkplaas	20,00

on being thereto required by a duly authorized officer of the Council at his place of business at any time prior to the granting of the licence.

Revocation of By-laws.

6. The By-laws for the Licensing of and for the Supervision, Regulation and Control of Businesses, Trades and Occupations of the Fochville Municipality, published under Administrator's Notice 20, dated 13 January, 1954, are hereby revoked.

SCHEDULE.

INSPECTION FEES FOR BUSINESS PREMISES.

<i>Trade or Occupation</i>	<i>Inspection Fee R</i>
1. Offensive trades	20,00
2. Auctioneer	15,00
3. General dealer:	
(1) Average value of stock not exceeding R4 000	15,00
(2) For each additional R50 000 of stock, add	5,00
4. Chemist and druggist	10,00
5. Baker	25,00
6. Barber of hairdresser	10,00
7. Funeral undertaker	10,00
8. Eating-house keeper	20,00
10. Cycle dealer	10,00
11. Dealer in bones and uses goods	10,00
12. Dealer in household, patent and proprie- tary medicines	10,00
13. Dealer in motor vehicles	15,00
14. Dealer or speculator in livestock or pro- duce	10,00
15. Dealer in aerated or mineral water	10,00
16. Dealer in fireworks	5,00
17. Commercial traveller	5,00
18. Kennel or pet boarding establishment or salon	20,00
19. Livery stable or riding school	10,00
20. Café keeper	15,00
21. Crèche or Nursery School:	
(1) Half-day accommodation	20,00
(2) Full-day accommodation	30,00
22. Physical culture, health or beauty centre	15,00
24. Dairy	30,00
25. Dairy farm	20,00

<i>Besigheid of Beroep</i>	<i>Inspeksie- geld R</i>
26. Melkwinkel	10,00
27. Meulenaar	25,00
28. Motorgarage:	
(1) Slegs verkope	20,00
(2) Herstel en onderhoudswerk	30,00
29. Motorvoertuigoppasser	5,00
30. Ontsmetter of beroker	10,00
31. Ontspanningsterrein	20,00
32. Pakhuis	20,00
33. Pandjeshouer	10,00
34. Parkade	10,00
35. Passasiersvervoeronderneming	10,00
36. Pos- of ander bestellingsonderneming	10,00
37. Restauranthouer	20,00
38. Skoenmaker	10,00
39. Skuldinvorderaar en opspoorder	5,00
40. Slagter	10,00
41. Smous	10,00
42. Spesiale lisensie	15,00
43. Spysenier	30,00
44. Straatfotograaf	5,00
45. Verblyfsonderneming:	
(1) <i>Met etes:</i>	
(a) 1-50 beddens	30,00
(b) 50-100 beddens	40,00
(c) Meer as 100 beddens	50,00
(2) <i>Sonder etes:</i>	
(a) 1-10 kamers	20,00
(b) Vir elke bykomende 10 kamers of gedeelte daarvan, 'n bykomen- de	5,00
(3) <i>Woonstelle:</i>	
(a) 1-10 woonstelle	20,00
(b) Vir elke bykomende 10 woonstel- le of gedeelte daarvan, 'n byko- mende	5,00
46. Verhuurdiens	10,00
47. Verkoopsoutomaathouer	15,00
48. Vermaaklikheidsplek	25,00
49. Vishandelaar en -bakker	15,00
50. Voedselvervaardiger	30,00
51. Vruchte-, groente- en plantehandelaar	20,00
52. Wasser of droogskoonmaker	20,00
53. Wassery- of droogskoonmakery-ontvangs- depot	10,00
54. Werkswinkel	20,00

PB. 2-4-2-97-57

<i>Trade or Occupation</i>	<i>Inspection Fee R</i>
26. Milk shop	10,00
27. Miller	25,00
28. Motor garage:	
(1) Sales only	20,00
(2) Repairs and maintenance	30,00
29. Motor vehicle attendant	5,00
30. Disinfector or fumigator	10,00
31. Recreation ground	20,00
32. Warehouse	20,00
33. Pawnbroker	10,00
34. Parkade	10,00
35. Passenger transport undertaking	10,00
36. Mail-order or other undertaking	10,00
37. Restaurant keeper	20,00
38. Cobbler	10,00
39. Debt collector and tracer	5,00
40. Butcher	10,00
41. Hawker	10,00
42. Special Licence	15,00
43. Caterer	30,00
44. Street photographer	5,00
45. Accommodation establishment:	
(1) <i>With meals:</i>	
(a) 1-50 beds	30,00
(b) 50-100 beds	40,00
(c) Exceeding 100 beds	50,00
(2) <i>No meals:</i>	
(a) 1-10 rooms	20,00
(b) For every additional 10 rooms or part thereof, add	5,00
(3) <i>Flats:</i>	
(a) 1-10 flats	20,00
(b) For every additional 10 flats or part thereof, add	5,00
46. Hiring service	10,00
47. Vending machine keeper	15,00
48. Place of entertainment	25,00
49. Fishmonger and fish frier	15,00
50. Food manufacturer	30,00
51. Fruit, vegetable and plant dealer	20,00
52. Launderer or dry-cleaner	20,00
53. Laundry of dry-cleaning receiving depot	10,00
54. Workshop	20,00

PB. 2-4-2-97-57

Administrateurskennisgewing 45 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT GERMISTON: AANNAME VAN
STANDAARDVERORDENINGE BETREFFENDE
KAFEE'S, RESTAURANTE EN EETHUISE.

1. Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Germiston die Standaardverordeninge Betreffende Kafees, Restaurante en Eethuise, afgekondig by Administrateurskennisgewing 492 van 27 April 1977, ingevolge artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie, met die volgende wysigings aangenem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is:

Deur artikel 2 soos volg te wysig:

(a) Deur in subartikel (2)(a) die tweede voorbehoudsbepaling deur die volgende te vervang:

“: Voorts met dien verstande dat die grootte van die voorbereidingskamer, inagnemende die hoeveelheid voedsel wat op die perseel gehanteer sal word, deur die mediese gesondheidsbeampte na goeddunke bepaal kan word.”

(b) Deur na die woord “wees” aan die end van subartikel (2)(c) die woorde “om genoegsame beweegruimte tussen apparaat en toerusting te bewerkstellig” by te voeg.

(c) Deur na subartikel (10) die volgende in te voeg:

“(11) Niemand mag 'n gedeelte van 'n restaurant kafee of eethuis vir enige ander doel as dié in hierdie verordeninge bepaal, gebruik nie.

(12) Niemand mag in of op 'n perseel die besigheid van 'n eethuis dryf nie, tensy —

(a) daar 'n afsonderlike agterplaas verskaf word vir die gebruik van die perseel, wat op so 'n manier omhein is dat persone aanwesig in so 'n agterplaas nie oor die agterplaas van die aangrensende persele kan kyk nie;

(b) die oppervlakte van die agterplaas geplavei is met sementbeton of ander soortgelyke ondeurdringbare materiaal, glad afgewerk en voldoende skuins gemaak en gedreineer vir die doeltreffende afloop van neerslagwater.

(13) Iemand wat die besigheid van 'n eethuis dryf, moet buitekant, bo die hoofingang van die perseel, 'n bord of plaat, minstens 600 mm by 600 mm bevestig en onderhou, met die woord ‘Eethuis’, en die naam van sodanige persoon daarop in letters van minstens 40 mm hoog, en dit in 'n leesbare toestand onderhou.

(14) Iemand wat die besigheid van 'n eethuis dryf, moet binne elke eetvertrek van sodanige perseel, 'n afskrif van hierdie verordeninge en 'n afskrif van die Raad se Voedselhanteringsverordeninge laat aanplak en onderhou.”

2. Hoofstuk 10 van die Publieke Gesondheidsverordeninge van die Munisipaliteit Germiston, afgekondig by Administrateurskennisgewing 148, van 21 Februarie 1951, soos gewysig, word hierby geskrap.

PB. 2-4-2-22-1

Administrator's Notice 45 18 January, 1978

GERMISTON MUNICIPALITY: ADOPTION OF
STANDARD BY-LAWS RELATING TO CAFES,
RESTAURANTS AND EATING-HOUSES.

1. The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Germiston has, in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance, adopted with the following amendments the Standard By-laws Relating to Cafes, Restaurants and Eating-houses, published under Administrator's Notice 492, dated 27 April, 1977, as by-laws made by the said Council:

By amending section 2 as follows:

(a) By the substitution in section (2)(a) for the second proviso of the following:

“: Provided further that the size of the preparation room, with regard to the quantity of food that is handled on the premises, shall be determined by the medical officer of health as he deems fit.”

(b) By the addition after the word “space” at the end of subsection (2)(c) of the words “in order to effect sufficient space for movement between apparatus and equipment”.

(c) By the insertion after subsection (10) of the following:

“(11) No person shall use any portion of a restaurant, cafe or eating-house for any purpose other than that specified in these by-laws.

(12) No person shall carry on in or upon any premises the business of an eating-house, unless —

(a) there is provided a separate yard for the use of the premises, which shall be so fenced as to prevent persons present in such yard from overlooking the yard of the adjoining premises;

(b) the surface of the yard is paved with cement, concrete or other similar impervious material brought to a smooth finish and sufficiently graded and drained for the efficient run-off of storm water.

(13) Any person carrying on the business of an eating-house shall affix and maintain outside over the main entrance of the premises, a board or plate not less than 600 mm by 600 mm, bearing the word ‘Eating-house’ and the name of such person in letters not less than 40 mm in height, and shall maintain the same in a legible condition.

(14) Any person carrying on the business of an eating-house shall cause to be affixed and maintained in each dining-room on such premises, a copy of these by-laws and a copy of the Council's Food-handling By-laws.”

2. Chapter 10 of the Public Health By-laws of the Germiston Municipality, published under Administrator's Notice 148, dated 21 February, 1951, as amended, is hereby deleted.

PB. 2-4-2-22-1

Administrateurskennisgewing 46 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT KLERKSDORP: WYSIGING VAN BIBLIOTEEKVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Biblioteekverordeninge van die Munisipaliteit Klerksdorp, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennisgewing 836 van 26 Oktober 1966, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in artikel 3(5) (a) die woorde "nege sent" deur die woorde "tien sent" te vervang.

TB. 2-4-2-55-17

Administrateurskennisgewing 47 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT NELSPRUIT: PARKEERTERREINVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die sinsverband anders blyk; beteken —

"gemagtigde beampte" 'n beampte wat deur die Raad aangestel is om verkeer te reguleer en te beheer;

"parkeerkaartjie" 'n kaartjie wat van 'n parkeertoestel verkry word of daardeur verskaf is en waarop die parkeertyd aangedui word;

"parkeerruimte" 'n ruimte vir die parkeer van 'n voertuig wat met een of meer wit strepe op die oppervlakte van die parkeerterrein afgemerk is;

"parkeertarief" die tarief soos in die Bylae hierby uiteengesit;

"parkeerterrein" enige terrein deur die Raad toegewys as 'n terrein waar die publiek voertuie kan parkeer;

"parkeertoestel" enige toestel, voorwerp of instrument wat by 'n parkeerterrein aangebring is waardeur parkeertyd gereguleer word;

"parkeertyd" die tydperk wat 'n voertuig op enige besondere dag in of op 'n parkeerterrein geparkeer kan word;

"Raad" die Stadsraad van Nelspruit en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiezings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is;

"voertuig" 'n selfaangedrewe toestel wat ontwerp of ingerig is om op 3 of 4 wiele te loop en wat gebruik word om mense of goedere te vervoer en wat 'n massa van hoogstens 2 250 kg het.

Administrator's Notice 46

18 January, 1978

KLERKSDORP MUNICIPALITY: AMENDMENT TO LIBRARY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Library By-laws of the Klerksdorp Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 836, dated 26 October, 1966, as amended, are hereby further amended by the substitution in section 3(5)(a) for the words "nine cents" of the words "ten cents".

PB. 2-4-2-55-17

Administrator's Notice 47

18 January, 1978

NELSPRUIT MUNICIPALITY: PARKING AREA BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Definitions.

1. For the purpose of these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"authorized officer" means any officer appointed by the Council to regulate and control traffic;

"Council" means the Town Council of Nelspruit and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"parking area" means any area allocated by the Council as an area where the public may park vehicles;

"parking device" means any device, object or instrument installed at a parking area by which parking time is regulated;

"parking space" means a space for the parking of a vehicle marked by one or more white lines on the surface of the parking area;

"parking tariff" means the tariff as set out in the Annexure hereto;

"parking ticket" means a ticket which is obtained from or provided by a parking device on which the parking time is indicated;

"parking time" means the period of time on any one day during which a vehicle may be parked in or on a parking area;

"vehicle" means any self-propelled device designed or adapted to travel on 3 or 4 wheels and used for the purpose of conveying persons or goods and which has a mass not exceeding 2 250 kg.

Parkeervoorwaardes.

2.(1) Niemand mag gedurende parkeertyd 'n voertuig in of op 'n parkeerterrein waar 'n parkeertarief van toepassing is, parkeer of laat parkeer of toelaat dat dit daar geparkeer word nie —

- (a) tensy hy 'n parkeerkaartjie by 'n parkeertoestel verkry het;
- (b) tensy hy die voorgeskrewe tarief betaal het;
- (c) vir 'n langer tydperk as wat op die parkeerkaartjie aangedui word.

(2)(a) 'n Gemagtigde beampte kan na goeëdunde weier om 'n voertuig, met of sonder 'n vrag daarop, wat so lank, breed of hoog is dat dit waarskynlik mense sal beseer, eiendom sal beskadig, die weg sal belemmer of onnodige ongerief sal veroorsaak, in of op 'n parkeerterrein toe te laat.

(b) Iemand wat 'n parkeerterrein inry nadat toegang aan hom ingevolge paragraaf (a) geweier is, begaan 'n misdryf.

(3) Niemand mag in of op 'n parkeerterrein enige voertuig, uitgesonderd 'n voertuig soos omskryf in artikel 1, parkeer of laat parkeer of toelaat dat dit daar geparkeer word of daar laat staan nie, tensy die Raad by wyse van 'n kennisgewing wat by die ingang van die parkeerterrein aangebring is, anders bepaal.

(4) Iemand wat 'n parkeerkaartjie verkry het, moet dit aan die binnekant van sy voertuig se windskeerm, of indien die voertuig nie 'n windskeerm het nie, op 'n ander opvallende plek vertoon op so 'n wyse dat die gedrukte of geskrewe inhoud daarvan duidelik van die buitekant van die voertuig af sigbaar is, by versuim waarvan vermoed word dat geen parkeerkaartjie verkry is nie.

(5) Daar word vermoed dat 'n parkeertoestel die parkeertyd juis geregistreer het tensy en totdat die teendeel bewys word, en die bewyslas rus op die persoon wat beweer dat die parkeertoestel die parkeertyd onjuis geregistreer het.

(6) Die bepalinge in hierdie artikel vervat, is slegs van toepassing gedurende parkeertyd.

Verbode Optrede.

3. Niemand mag in of op 'n parkeerterrein —

- (a) 'n ander muntstuk as wat by kennisgewing op of by 'n parkeertoestel voorgeskryf word in sodanige parkeertoestel plaas of probeer plaas nie;
- (b) 'n ander muntstuk as 'n geldige Suid-Afrikaanse muntstuk met die nominale waarde soos in die Bylae hierby voorgeskryf, in 'n parkeertoestel plaas of probeer plaas nie;
- (c) 'n vals of nagemaakte muntstuk of ander voorwerp in 'n parkeertoestel plaas of probeer plaas nie;
- (d) 'n ander metode om die tydverloop van 'n parkeertoestel te laat registreer, aanwend of probeer aanwend nie, anders as om die voorgeskrewe muntstuk daarin te plaas;
- (e) 'n parkeertoestel wat nie behoorlik of glad nie werk nie, ruk, stamp, skud of hom daarmee bemoei met die doel om dit in werking te laat tree, of met enige ander doel nie;

Conditions of Parking.

2.(1) No person shall during parking time park a vehicle or cause or permit it to be parked in or on a parking area where a parking tariff is applicable —

- (a) unless he has obtained a parking ticket from a parking device;
- (b) unless he has paid the prescribed tariff;
- (c) for a longer period than is indicated on the parking ticket.

(2)(a) It shall be at the discretion of an authorized officer to refuse to admit to or allow on a parking area a vehicle which, with or without any load, is by reason of its length, width or height likely to cause injury to persons or damage to property or to cause obstruction or undue inconvenience.

(b) Any person who drives into a parking area after entry has been refused him in terms of paragraph (a), shall be guilty of an offence.

(3) No person shall park or cause or permit to be parked or cause to remain in or on a parking area any vehicle other than a vehicle described in section 1, unless the Council indicates otherwise by means of a notice affixed at the entrance to the parking area.

(4) A person obtaining a parking ticket shall display it on the inside of his vehicle's windscreen, or if the vehicle has no windscreen, on some other conspicuous place in such a manner that the printed or written contents thereof are clearly visible from the outside of the vehicle, failing which it shall be presumed that no parking ticket has been obtained.

(5) The parking time as recorded by a parking device shall be presumed to be correct unless and until the contrary be proved and the burden of proof shall be on the person alleging that the parking device has recorded the parking time inaccurately.

(6) The provisions in this section contained, shall only be applicable during parking time.

Prohibited Acts.

3. No person shall in or on a parking area —

- (a) insert or attempt to insert into a parking device any coin other than a coin which is prescribed by notice on or at such parking device;
- (b) insert or attempt to insert into a parking device any coin other than a coin of South African currency of the denomination as prescribed in the Schedule hereto;
- (c) insert or attempt to insert into a parking device any false or counterfeit coin or any foreign object;
- (d) cause or attempt to cause a parking device to record the passage of time by a method other than the insertion of the prescribed coin;
- (e) jerk, knock, shake or in any way interfere with a parking device which is not working properly or at all in order to make it do so, or for any other purpose;

- (f) aan 'n parkeertoestel peuter, dit te beskadig, ontsier of daarop skryf of teken, of 'n strooibiljet, aanplakbiljet, plakkaat of 'n ander stuk daarop aanbring nie, uitgesonderd 'n biljet, plakkaat, stuk of advertensie wat uitdruklik deur die Raad vir daardie doel goedgekeur is;
- (g) 'n parkeertoestel of 'n gedeelte daarvan van die paal of ander vaste voorwerp waarop dit gemonter is, verwyder of probeer verwyder nie;
- (h) 'n voertuig vir die vervoer van passasiers, goedere of passasiers sowel as goedere te huur aanbied, laat aanbied of toelaat dat dit aldus aangebied word nie;
- (i) 'n voertuig of 'n gedeelte daarvan skoonmaak, was of, uitgesonderd in 'n noodgeval, herstel of daaraan werk nie;
- (j) 'n voertuig op nalatige of roekelose wyse of sonder redelike inagneming van die veiligheid of gerief van ander bestuur nie;
- (k) vinniger as 15 km/h met 'n voertuig ry nie;
- (l) 'n voertuig strydig met 'n kennisgewing of teken wat in of op die parkeerterrein aangebring is, of strydig met 'n opdrag of voorskrif van 'n gemagtigde beampte parkeer, of laat parkeer, of dit deur 'n ander in- of uitgang as dié wat vir hierdie doel aangewys is, inbring of wegneem nie;
- (m) 'n voertuig op so 'n wyse parkeer of laat of toelaat dat dit so geparkeer of gelaai word dat dit die weg of beweging van ander voertuie of mense belemmer of versper, of dit waarskynlik kan doen nie;
- (n) 'n voertuig op so 'n wyse parkeer dat 'n gedeelte daarvan oor 'n wit streep wat 'n grens van 'n parkeerruimte uitmaak, uitsteek, of dat dit nie geheel en al binne die grense van so 'n ruimte staan nie;
- (o) 'n kennisgewing, teken of merk wat die Raad aangebring het, of enige ander besitting van die Raad verwyder, verberg of bedek, ontsier, beskadig of hom daarmee bemoei nie;
- (p) 'n parkeerkaartjie wat ingevolge die bepalings van hierdie verordeninge uitgereik is, vervals, namaak, ontsier, skend, verander of 'n merk daarop maak nie;
- (q) 'n defekte voertuig of 'n voertuig wat om een of ander rede nie kan loop nie, parkeer of laat parkeer, of toelaat dat dit daar geparkeer word of daar laat staan nie: Met dien verstande dat, as 'n voertuig eers nadat dit in of op 'n parkeereerrein geparkeer is, meganies defek raak sodat dit nie kan loop nie, die bepalings van hierdie paragraaf nie geag oortree te gewees het nie, mits die persoon in beheer van die voertuig kan bewys dat hy alle redelike stappe gedoen het om dit so gou moontlik te laat herstel of te laat verwyder;
- (r) versuim of weier om sy volledige naam en adres te verstrek indien hy deur 'n gemagtigde beampte gelas word om dit te doen nie; of
- (s) op enige ander plek as in 'n parkeerruimte parkeer nie.

Verlate Voertuie.

4. 'n Voertuig wat 7 aaneenlopende dae of langer op dieselfde plek op 'n parkeerterrein geparkeer is son-

- (f) tamper with, damage or deface, write or draw on a parking device or affix any handbill, poster, placard or other document thereto other than an advertisement, handbill, poster or placard authorized by the Council for that purpose;
- (g) remove or attempt to remove a parking device or any part thereof from the post or other fixture to which it is attached;
- (h) offer, cause or permit to be offered for hire, any vehicle for the conveyance of passengers, goods or passengers as well as goods;
- (i) clean, wash or, save in an emergency, work on or effect repairs to any vehicle or any part thereof;
- (j) drive any vehicle recklessly or negligently or without reasonable consideration for the safety or convenience of other persons;
- (k) drive any vehicle at more than 15 km/h;
- (l) park a vehicle or cause it to be parked otherwise than in compliance with any notice or sign displayed thereon or with an instruction or direction given him by an authorized officer or bring in or remove a vehicle otherwise than through an entrance thereto or exit therefrom assigned for that purpose;
- (m) park or load any vehicle or permit it to be parked or loaded in such manner that it obstructs or impedes the passage or movement of other vehicles or persons, or is likely to do so;
- (n) park any vehicle in such manner that any part of it projects over any white line forming a boundary of a parking space or that it is not entirely within the confines of such space;
- (o) remove, obscure, cover up, deface, damage or interfere with any notice, sign, or marking erected or made by the Council or any other property belonging to it;
- (p) forge, imitate, deface, mutilate, change or make a mark on a parking ticket issued in terms of the provisions of these by-laws;
- (q) park or cause or permit to be parked or to remain thereon any vehicle which is out of order or for any reason incapable of movement: Provided that where a vehicle develops a mechanical defect which immobilizes it only after it has been parked in or on a parking area, the provisions of this paragraph shall not be deemed to have been contravened if the person in control of the vehicle is able to prove that he took all reasonable steps to have it repaired or removed as soon as possible;
- (r) when called upon by an authorized officer to do so, fail or refuse to furnish him with his full and correct name and address;
- (s) park in any other place than a parking space.

Abandoned Vehicles.

4. A vehicle which has been parked in the same place on a parking area for a continuous period of 7

der dat dit deur die eienaar of sy verteenwoordiger verwyder word, word geag 'n voertuig te wees wat ingevolge artikel 131(2) van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966 (Ordonnansie 21 van 1966), deur die eienaar gelos is en word die prosedure ingevolge genoemde artikel 131 ten opsigte van die betrokke voertuig gevolg.

Beskadiging van Voertuie.

5. Die Raad is nie aanspreeklik vir enige skadevergoeding of eis ten opsigte van die verlies van of skade aan enige voertuig of vir die onregmatige verwydering daarvan uit die parkeerterrein, of vir die beskadiging of verlies van toebehore, bybehore of inhoud daarvan terwyl dit in of op 'n parkeerterrein staan nie, ondanks die feit dat die skade of verlies moontlik as gevolg van die verwydering van die voertuig ingevolge artikel 4 of 6 veroorsaak is.

Belemmering.

6. Indien 'n voertuig so geparkeer is dat dit, na die mening van 'n gemagtigde beampte, 'n belemmering of versperring vir ander voertuie of persone in of op die parkeerterrein is, kan die beampte dit na 'n ander deel van die terrein verskuif of laat verskuif.

Vrystellings.

7. Die bepalings van hierdie verordeninge is nie van toepassing op ambulanse, polisie-voertuie of brandweer-voertuie wat gebruik word in die uitvoering van die dienste waarvoor hul bestemd is.

Vermoede van Eiendomsreg.

8. Wanneer 'n voertuig strydig met enige bepaling van hierdie verordeninge geparkeer is, word daar geag, tensy die teendeel bewys word, dat dit aldus deur die persoon geparkeer is wat in die register van die toepaslike registrasie-oowerheid, ingevolge die bepalings van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966 (Ordonnansie 21 van 1966), as die eienaar daarvan aangegee word.

Strafbepalings.

9. Iemand wat 'n bepaling van hierdie verordeninge oortree of veroorsaak of toelaat dat dit oortree word, begaan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R100 of, by wanbetaling, gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens 6 maande, en ten aansien van elke dag of gedeelte daarvan wat dié oortreding voortduur, begaan hy 'n afsonderlike misdryf en is weens elke misdryf soos voornoem strafbaar met 'n boete van hoogstens R50 of, by wanbetaling, gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens 3 maande. Met dien verstande dat die totale boete of gevangenisstraf vir so 'n voortdurende misdryf hoogstens R100 of, by wanbetaling, gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens 6 maande is, benewens die boete of gevangenisstraf wat vir die oorspronklike misdryf opgelê is.

BYLAE.

1. Parkeertarief.

Per uur of gedeelte daarvan: 10c.

2. Parkeertyd.

(1) Maandag tot Vrydag: 07h00 — 18h00.

(2) Saterdag: 07h00 — 13h00.

PB. 2-4-2-125-22

days or longer without being removed by the owner or his representative, shall be deemed to be a vehicle which has been left by the owner in terms of section 131(2) of the Road Traffic Ordinance, 1966 (Ordinance 21 of 1966), and the procedure in terms of the said section 131 in respect of the relative vehicle shall be followed.

Damage to Vehicles.

5. The Council shall not be liable for any damages or claim in respect of the loss of or damage to any vehicle or its unlawful removal from the parking area or for damage to or loss of its fittings, accessories or contents while in a parking area notwithstanding the fact that the damage or loss may have been caused as a result of the removal of the vehicle in terms of section 4 or 6.

Obstruction.

6. If a vehicle has been parked in such manner that it is likely, in the opinion of an authorized officer, to obstruct or impede the movement of other vehicles or persons in the parking area, such officer may move or cause it to be moved to another part of the area.

Exemptions.

7. The provisions of these by-laws shall not be applicable to ambulances, police vehicles or fire brigade vehicles which are being used in rendering the services for which they are intended.

Presumption of Ownership.

8. Whenever a vehicle is parked in contravention of any provision of these by-laws, it shall be presumed, unless the contrary be proved, that it was so parked by the person registered as its owner in the records of the appropriate registering authority in terms of the provisions of the Road Traffic Ordinance, 1966 (Ordinance 21 of 1966).

Penalties.

9. Any person who contravenes or causes or permits a contravention of any provision of these by-laws, shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R100 or, in default of payment, imprisonment for a period not exceeding 6 months, and in respect of every day or part thereof during which the offence continues, he shall be guilty of a separate offence and liable for each offence as aforesaid to a fine not exceeding R50 or, in default of payment, imprisonment for a period not exceeding 3 months. Provided that the total fine payable and the period of imprisonment in respect of such continuing offence shall not exceed R100 or, in default of payment, imprisonment for a period not exceeding 6 months, in addition to the fine or imprisonment imposed for the original offence.

SCHEDULE.

1. Parking Tariff.

Per hour or part thereof: 10c.

2. Parking Times.

(1) Monday to Friday: 07h00 — 18h00.

(2) Saturday: 07h00 — 13h00.

PB. 2-4-2-125-22

Administrateurskennisgewing 48

18 Januarie 1978

MUNISIPALITEITE PHALABORWA, PIET RETIEF EN RUSTENBURG: VERORDENINGE BETREFFENDE DIE OPBERGING, GEBRUIK EN HANTERING VAN VLAMBARE VLOEISTOWWE EN STOWWE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 17 van die Ordonnansie op Brandweerdienste, 1977, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie, goedgekeur is.

INHOUDSOPGAWE.

Artikel	
1—	Woordomskrywing.
2— 53	Algemeen.
54— 59	Pakkamers.
60— 69	Grootmaatdepots.
70— 80	Vervoer van Vlambare Vloeistowwe.
81— 95	Droogskoonmaaklokale: Algemeen.
96— 98	Spesiale Maatreëls waar Vlambare Vloeistof Klas A vir Droogskoonmaakdoeleindes gebruik word.
99—100	Spesiale Maatreëls waar Vlambare Vloeistof Klas B vir Droogskoonmaakdoeleindes gebruik word.
101—105	Sputlokal.
106—108	Menglokal.
109—	Vloeibare Petroleumgas.
110—123	Karbid.
124—	Oortredings en Boetes.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy die sinsverband anders aandui, beteken —

“beskermde gebou” enige huis of gebou of ander bouwerk wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word, of beskikbaar is vir menslike bewoning of openbare byeenkomste, en sluit skole, klubs en soortgelyke inrigtings in en omvat ook geboue of strukture vir die huisvesting van diere, maar sluit nie administrasiekantore, kleedkamers of eetlokale in ’n grootmaatdepot in nie;

“bewoonbare vertrek” ’n vertrek wat gebou of ingerig is om as ’n woonkamer of werkkamer te dien, en sluit winkels, werkwinkels en kantore in, en die uitdrukking “woonvertrek” beteken dieselfde;

“bogrondse opbergtenk” ’n tenk wat op of gedeeltelik bokant die grond geleë is, en wat gebruik word om vlambare vloeistof in op te berg, of wat bedoel is om as sodanig gebruik te word;

“Brandweerhoof” die Brandweerhoof van die Raad, of in sy afwesigheid, die persoon wat as waarnemende Brandweerhoof ageer;

Administrator’s Notice 48

18 January, 1978

PHALABORWA, PIET RETIEF AND RUSTENBURG MUNICIPALITIES: BY-LAWS RELATING TO THE STORAGE, USE AND HANDLING OF FLAMMABLE LIQUIDS AND SUBSTANCES.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 17 of the Fire Brigade Services Ordinance, 1977, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the first mentioned Ordinance.

INDEX.

Section	
1—	Definitions
2— 53	General
54— 59	Stores
60— 69	Bulk Depots
70— 80	Transport of Flammable Liquid
81— 95	Dry-cleaning Rooms: General
96— 98	Special Provisions where Class A Flammable Liquid is used for Dry-cleaning
99—100	Special Provisions where Class B Flammable Liquid is used for Dry-cleaning
101—105	Spray Rooms
106—108	Mixing Rooms
109—	Liquified Petroleum Gases
110—123	Carbide
124—	Offences and Penalties

Definitions.

1. For the purpose of these by-laws, unless the context indicates otherwise —

“above ground storage tank” means a tank situated above or partly above ground and used or intended to be used for the storage of flammable liquid;

“authorized officer” means any officer of the Council acting within the scope of his duties;

“boundary line” means the perimeter of any premises in or on which flammable liquid is stored or used;

“bulk depot” means any premises used or intended to be used for the storage in bulk of flammable liquid whence flammable liquid is to be distributed mainly by road tank wagon or otherwise, and also includes any premises for the storage in bulk of packed products;

“bulk store” means any building or structure used or intended to be used in a bulk depot for the storage of flammable liquid in portable containers;

“carbide” means carbide or calcium;

“certificate or registration” means a certificate issued by the Council authorizing any person to use the pre-

"droogskoonmaaklokaal" 'n lokaal of bouwerk wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om vir wins of teen 'n vergoeding kledingstukke of tekstielware met behulp van vlambare vloeistof skoon te maak of te behandel;

"droogskoonmaakmasjinerie" enige masjinerie wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om kledingstukke of tekstielware met behulp van vlambare vloeistof skoon te maak of te behandel;

"gemagtigde beampte" 'n beampte van die Raad handelende binne die bestek van sy werksaamhede;

"geregistreerde perseel" 'n perseel deur die Raad kragtens hierdie verordeninge geregistreer vir die opberging van kARBIED;

"grenslyn" die omtrek van 'n perseel waarop of waarin vlambare vloeistowwe of stowwe opgeberg of gebruik word;

"grootmaatdepot" 'n perseel wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om vlambare vloeistof in grootmaat in op te berg, en waarvandaan die vlambare vloeistof hoofsaaklik deur middel van tenkvrugmotors of op 'n ander wyse versprei word, en behels ook enige perseel waar verpakte ware in grootmaat opgeberg word;

"grootmaatpakhuis" 'n gebou of bouwerk in 'n grootmaatdepot wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om vlambare vloeistof in draagbare houer in op te berg;

"houer" 'n kis, blik, vaatjie, drom of 'n ander vat wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om vlambare vloeistof in te hou maar sluit nie die brandstoftenk van 'n motorvoertuig of van 'n vasstaande masjien in normale gebruik as sodanig in nie;

"kARBIED" of kARBIED of kalsium;

"luggypie" 'n pypie wat gemaak en aangebring is ten einde die dampe van vlambare vloeistof in die atmosfeer te laat ontsnap;

"menglokaal" enige lokaal of bouwerk wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word vir die vervaardiging of voorbereiding van enige produk waarby die gebruik van vlambare vloeistowwe betrek word;

"ondergrondse opbergtenk" 'n tenk wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om vlambare vloeistof in op te berg en wat heeltemal in die grond ingelaat, en met grond of soliede rots omring is, of 'n tenk wat in 'n kelderverdieping onderkant die grondvlak geleë en omring is deur vloeistofdigte beton of steenwerk, en geheel en al met 'n sandomhulling omring is;

"pakkamer" 'n gebou of bouwerk, uitgesonderd 'n grootmaatpakhuis, wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om vlambare vloeistof in houer in op te berg;

"persoon" ook enige individu, maatskappy of liggaam met regspersoonlikheid, of 'n vennootskap, of 'n ander vereniging van persone;

"pomp" enige pomp wat vir die voorsiening, lewering, voortdruwing of pomp van vlambare vloeistof of stowwe gebruik word, of wat vir sodanige gebruik bedoel is, en sluit alle apparate, pype en toestelle in wat daarvoor of in verband daarmee gebruik word, maar sluit nie pompe in grootmaatdepots in nie;

misses therein specified either for the storage, use or handling of flammable liquid or for the storage of carbide, as the case may be;

"Chief Fire Officer" means the Chief Fire Officer of the Council, or in his absence the person acting as Chief Fire Officer;

"container" means any case, tin, barrel, drum or other vessel used or intended to be used for the holding of flammable liquids but shall not include the fuel tank of a motor vehicle or stationary engine in normal use as such;

"Council" means the Town Council of the relative municipality and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"dry-cleaning machinery" means any machinery used or intended to be used for the cleaning or the treatment of garments or textiles with the aid of flammable liquid;

"dry-cleaning room" means any room or structure used or intended to be used for the cleaning or treatment for gain or reward of garments or textiles with the aid of flammable liquid;

"flammable liquids" —

'Class A flammable liquid' means any flammable liquid having a true flash-point of 23°C and lower;

'Class B flammable liquid' means any flammable liquid having a true flash-point of over 23°C up to and including 55°C;

'Class C flammable liquid' means any liquid, oil or other similar substance having a true flash-point of more than 55°C but under 90°C.

For the purposes of the definition of "flammable liquids, flash-point shall be determined in accordance with the definition contained in the Code of Practice for the Petroleum Industry SABS 089: Part I — 1966;

"habitable room" means a room constructed or adapted to be used as a living room or workroom, and includes shops, workshops and offices, and the term "habitable" shall have a like meaning;

"liquid petroleum gas" means a gas, being a petroleum by-product which, when stored under pressure in cylinders, assumes a liquid state until the pressure has been reduced;

"mixing room" means any room or structure used or intended to be used for the manufacture or preparation of any product involving the use of flammable liquid;

"person" includes any individual, company or corporate body or partnership or other association of persons;

"protected work" means any house or building or other structure used or intended to be used or available for use for human habitation or public assembly and

“Raad” die stadsraad van die betrokke munisipaliteit en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiezings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is;

“registrasiesertifikaat” ’n sertifikaat wat deur die Raad uitgereik is, waarby iemand gemagtig word om die persele wat daarin aangegee word vir die opberging, gebruik of hantering van vlambare vloeistowwe of die opberging van karbid, na gelang van die geval, te gebruik;

“spuithokkie” enige afsonderlike kompartement van metaal gebou en binne ’n bestaande lokaal ingerig of enige onderverdeling van ’n spuitlokaal indien so ’n kompartement of onderverdeling gebruik word of bedoel is om gebruik te word om voertuie of artikels met vlambare vloeistof te bespuit, en vir doeleindes wat daarmee gepaard gaan;

“spuitlokaal” ’n lokaal of bouwerk wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om voertuie of artikels met vlambare vloeistof te bespuit, en vir doeleindes wat daarmee gepaard gaan;

“spuitpermit” ’n permit wat die Raad uitreik en waarby iemand gemagtig word om enige artikel of ding in ’n gebou met vlambare vloeistowwe te bespuit;

“tenk” ’n metaaltenk, wat sterk genoeg is vir die bestemde doel, en wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om vlambare vloeistof in te berg;

“tenkvrugmotor” ’n voertuig wat gebou en bedoel is om vlambare vloeistof, hoofsaaklik of uitsluitend in ’n tenk wat as deel van sodanige voertuig, en stewig daaraan vasgebou is, vir verspreidingsdoeleindes te vervoer;

“verseelde oorbring” die oorbring van vlambare vloeistof van of na ’n tenkvrugmotor op so ’n wyse dat geen vlambare vloeistof of die dampe daarvan, by enige plek in die stelsel ontsnap nie, behalwe by sodanige plekke waar die dampe wat noodgedwonge afgedrywe word, deur ’n lugpypie ontsnap;

“vervoerpermit” ’n permit waarkragtens vlambare vloeistof per pad vervoer mag word;

“vlambare vloeistowwe” —

“vlambare vloeistof Klas A” enige vlambare vloeistof waarvan die flitspunt 23°C en laer is;

“vlambare vloeistof Klas B” enige vlambare vloeistof met ’n flitspunt bo 23°C tot en met 55°C;

“vlambare vloeistof Klas C” enige vloeistof, olie of soortgelyke stof met ’n flitspunt wat hoër as 55°C, maar laer is as 90°C.

Vir dit toepassing van die woordomskriving van “vlambare vloeistowwe”, word flitspunt bepaal ooreenkomstig die definisie daarvan vervat in die Gebruikskode vir die Petroleumnywerheid SABS 089: Deel I — 1966;

“vloeibare petroleum gas” ’n petroleum neweproduk wat, indien dit onder druk in silinders gestoor is, ’n vloeibare toestand aanneem totdat die druk verminder word.

any school, club or similar institution and any building or structure housing animals, but shall not include any administrative office, change room or mess room in a bulk depot;

“pump” means any pump used or intended to be used for the supply, delivery, propulsion or pumping of flammable liquid or substances and includes all apparatus, pipes and appliances used for or in connection therewith, but shall not include pumps in bulk depots;

“registered premises” means registered by the Council in terms of these by-laws for the storage of carbide;

“road tank wagon” means a vehicle constructed and intended for the purpose of conveying flammable liquid for distribution principally or solely in a tank constructed as part of and firmly attached to such vehicle;

“spray booth” means any separate compartment constructed of metal and erected inside an existing building or any subdivision of any spray room when such subdivision or separate compartment is used or intended to be used for the purpose of spraying vehicles or articles with flammable liquid, and purposes incidental thereto;

“spray permit” means a permit issued by the Council authorizing any person to carry out the spraying of any article or thing with flammable liquid inside a building;

“spray room” means any room or structure used or intended to be used for the purpose of spraying vehicles or articles with flammable liquid and purposes incidental thereto;

“store” means any building or structure, other than a bulk store, which is used or intended to be used for the storage of flammable liquid in containers;

“tank” means a metal tank of adequate strength for the use intended, used or intended to be used for the storage of flammable liquid;

“transfer under seal” means the transfer of flammable liquid from or to a road tank wagon in such manner as to prevent the escape of flammable liquid or its vapour at any point in the system, except at such points where the vapour necessarily expelled is discharged through a vent pipe;

“transport permit” means a permit authorizing the transportation by road of flammable liquid;

“underground storage tank” means a tank used or intended to be used for the storage of flammable liquid wholly sunk in and surrounded by earth or solid rock or any such tank situated in a basement below ground level and totally enclosed by a liquid-tight concrete or brick structure, and wholly surrounded by a sand filling;

“vent pipe” means a pipe constructed and installed to allow the escape of flammable liquid vapour into the atmosphere.

ALGEMEEN.

Bepalings van Ander Verordeninge is van Toepassing.

2. Die bepalings van hierdie verordeninge is ter aanvulling van, en nie ter vervanging van enige ander verordeninge van die Raad nie.

Toepassing van hierdie Verordeninge op Bestaande Persele.

3. Die bepalings van artikels 34, 35, 37, 40, 41, 44, 56, 62, 65(a), 76, 81(2), 96(a), (b), (c), (e), (f) en (g), 99(a) en (c) en 103(1)(a) en (d) is nie op enige perseel wat tans wettiglik vir die opberging, gebruik of hantering van vlambare vloeistowwe gebruik word, op so 'n wyse van toepassing dat dit meebring dat sodanige perseel herbou, verbou of uitgebrei moet word ten einde aan die bepalings daarvan te voldoen nie, maar wanneer sodanige perseel of 'n gedeelte daarvan herbou, verbou of uitgebrei word, moet sodanige werk ooreenkomstig die bepalings van hierdie verordeninge verrig word: Met dien verstande dat indien 'n perseel wat wettiglik vir die opberging, gebruik of hantering van vlambare vloeistowwe gebruik word, van beheer of eienaar verwissel, geen registrasiesertifikaat wat in verband daarmee uitgereik is, hernieu word nie, tensy en alvorens daar aan die bepalings van bogenoemde artikels voldoen is, en die bepalings van vermelde artikels is dan op sodanige persele van toepassing.

Aansoek om Goedkeuring van Planne.

4.(1) Elke aansoek om die goedkeuring van planne, moet skriftelik by die Raad gedoen word.

(2) Elke sodanige aansoek moet vergesel gaan van 'n plan van die perseel ten opsigte waarvan 'n sertifikaat vereis word, en moet volgens 'n skaal van minstens 1:100 geteken wees, en die volgende in besonderhede aandui —

(a) Die perseel, insluitende die opstand daarvan met betrekking tot die aangrensende geboue of bouwerke bokant of onderkant die grond, die binneafmetings in syfers aangegee van enige vertrek, gebou, bouwerk of opbergtenk waarin vlambare vloeistof opgeberg, gebruik of gehanteer moet word, asook 'n beskrywing van die materiale waarmee sodanige vertrek, gebou, bouwerk of opbergtenk gebou is, of gebou gaan word; en

(b) volledige besonderhede, insluitende die terreinligging van enige pomp, opbergtenk, pakkamer, menglokaal, pypleiding, droogskoonmaakmasjinerie, spuitlokaal, spuihoek of ventilasie toerusting.

(3) Elke sodanige aansoek moet ook vergesel gaan van 'n blokplan van sodanige perseel, wat volgens 'n skaal van minstens 1:500 geteken is, en waarop die volgende gespesifiseer moet word:

(a) Die persele en alle oop ruimtes en die standplaasnommers daarvan asook die materiaal waarvan sodanige persele gebou is of gebou gaan word;

(b) die direk aangrensende standplase en hulle nommers;

(c) die name van strate waaraan die terrein grens en die naam van die dorp waarin dit geleë is; en

(d) die noordpunt.

(4) Indien die plan betrekking het op bestaande persele ten opsigte waarvan 'n registrasiesertifikaat uitge-

GENERAL.

Provisions of Other By-laws to Apply.

2. The provisions of these by-laws shall be in addition to, and not in substitution for, any other by-laws of the Council.

Application of these By-laws to Existing Premises.

3. The provisions of sections 34, 35, 37, 40, 41, 44, 56, 62, 65(a), 76, 82(2), 96(a), (b), (c), (e), (f) and (g), 99(a) and (c), and 103(1)(a) and (d) shall not apply to any premises now in lawful use for the storage, use or handling of flammable liquid so as to require such premises to be reconstructed, altered or added to, to conform to the provisions thereof, but where any such premises or part thereof are reconstructed, altered or added to, such work shall be carried out in conformity with the provisions of these by-laws: Provided that on change of control or ownership of any premises in lawful use for the storage, use or handling of flammable liquid, no renewal or any certificate of registration issued in connection therewith shall be made, unless and until the provisions of sections hereinbefore mentioned have been complied with, and the provisions of such sections shall thereafter apply to such premises.

Application for the Approval of Plans.

4.(1) Every application for approval of plans shall be made in writing to the Council.

(2) Every such application shall be accompanied by a plan of the premises in respect of which a certificate is required, drawn to a scale of not less than 1:100, which shall specify —

(a) the premises including their elevation with regard to adjacent buildings or structures above or below the ground, the inside dimensions shown in figures of any room, building, structure or storage tank in which flammable liquid is to be stored, used or handled, as well as a description of the material to be used with which such room, building, structure or storage tank is or is proposed to be constructed; and

(b) full particulars, including position of any pump storage tank, store, mixing room, pipeline, dry-cleaning machinery, spray room, spray booth, or ventilating equipment.

(3) Every such application shall also be accompanied by a block plan of such premises, drawn to a scale of not less than 1:500, which shall specify:

(a) the premises and all open spaces with stand numbers thereof and the materials of which such premises are constructed or are to be constructed;

(b) the stands with numbers thereof immediately adjoining;

(c) the names of any streets on which the site abuts and the township in which it is situated; and

(d) the north point.

(4) Where the plan relates to existing premises in respect of which a certificate of registration has been

reik is, en ten opsigte waarvan dit die voorneme is om veranderinge of toevoegings aan te bring aan 'n apparaat wat in verband met die opberging of hantering van vlambare vloeistowwe wettiglik daarop gebruik word of wat dit die voorneme is om daarop te gebruik, moet daar slegs 'n grondplan en die voorgeskrewe gelde saam met so 'n aansoekvorm ingedien word. So 'n grondplan moet volgens 'n skaal van minstens 1:100 geteken word, en moet sodanige toevoegings of veranderinge met betrekking tot die bestaande perseel of apparaat aandui.

(5) Alle planne moet —

- (a) deur die eienaar of sy agent onderteken word;
- (b) met Indiese ink op natrekklynne geteken of duidelik op 'n wit doek afgedruk wees; en
- (c) soos volg met vaste kleure ingekleur wees:

(i) *Blokplan:*

Voorgestelde perseel: Rooi.

Ander bestaande geboue: Grys of 'n neutrale kleur.

Oop ruimtes: Ongekleurd.

(ii) *Ander Planne:*

Ventilasiepype, hoofleidings of insluitings: Blou.
Opbergtenks, pompe, pypelidings, droogskoonmaakmasjinerie en spuitthokkies: Rooi.

Geboue waarin vlambare vloeistowwe opberg, gebruik of hanteer word: Ongekleurd.
Ander bestaande geboue waar vereis: Grys of 'n neutrale kleur.

(6) Daar moet 'n vordering van R3 ten opsigte van elke aansoek om goedkeuring van 'n plan of planne, betaal word wanneer dit ingedien word, en nadat dit goedgekeur is, behou die Raad sodanige plan of planne. Wanneer sodanige planne goedgekeur is, word 'n skriftelike kennisgewing uitgereik met sodanige voorwaardes as wat ooreenkomstig hierdie verordeninge nodig geag word, deur die Raad daarop geëndosseer.

(7) Die goedkeuring van planne ten opsigte van persele beteken geënsins dat die Raad enige aanspreeklikheid met betrekking tot sodanige perseel aanvaar nie.

Wanneer Planne van Nul en Gener Waarde is:

5. Die goedkeuring deur die Raad van enige plan kragtens artikel 4 verval en is van nul en gener waarde indien daar nie binne een jaar na die datum van sodanige goedkeuring aan die bepalings van hierdie verordeninge voldoen is nie.

Permitte.

6.(1) Niemand mag in 'n gebou of 'n gedeelte daarvan met vlambare vloeistowwe spuitwerk verrig nie, tensy hy in besit is van 'n spuitpermit, ten opsigte van genoemde gebou of 'n gedeelte daarvan wat ooreenkomstig hierdie verordeninge uitgereik is of mag, tensy hy 'n registrasiesertifikaat ten opsigte van 'n perseel besit, meer vlambare vloeistof as die volgende hoeveelhede op sodanige perseel opberg, gebruik of hanteer nie:

- (a) Vlambare vloeistof, Klas A — altesaam 50 liter.
- (b) Vlambare vloeistof, Klas B — altesaam 400 liter, tensy sodanige persoon ten opsigte van sodanige

issued and wherein it is proposed to make alterations or additions to any apparatus lawfully used or intended to be used thereon for the storage or handling of flammable liquid, only a ground plan together with such application form and the prescribed charges shall be submitted. Such ground plan shall be drawn to a scale not less than 1:100 and shall show such additions or alterations in relation to such existing premises or apparatus.

(5) All plans shall be —

- (a) signed by the owner or his agent;
- (b) drawn in Indian ink on tracing linen or clear prints on cloth with white ground; and
- (c) coloured with fixed colours as follows:

(i) *Block Plan:*

Proposed premises: Red.

Other existing buildings: Grey or a neutral colour.

Open spaces: Uncoloured.

(ii) *Other Plans:*

Ventilation ducts, trunks or enclosures: Blue.
Storage tanks, pumps, pipelines, dry-cleaning machinery and spray booths: Red.

Buildings in which flammable liquid is to be stored, used or handled: Uncoloured.

Other existing buildings where required: Grey or a neutral colour.

(6) A charge of R3 for every application for approval of a plan or plans shall be paid on submission thereof, and on approval, such plan or plans shall become the property of the Council. On approval of such plans a written notice in accordance with these by-laws shall be used with such conditions endorsed thereon as are deemed necessary by the Council.

(7) The approval of plans in respect of premises shall in no way imply the acceptance of any responsibility on the part of the Council in regard to such premises.

When Plans are Null and Void.

5. The approval by the Council in terms of section 4 of any plans shall lapse and be of no force and effect if the provisions of these by-laws shall not have been complied with within one year after the date of such approval.

Permits.

6.(1) No person shall carry out any spraying operations with flammable liquid in any building or part thereof unless such person is in possession of a spray permit in respect of the said building or part thereof issued in accordance with these by-laws, or store, use or handle flammable liquid on any premises in excess of the undermentioned quantities:

- (a) Class A flammable liquid — a total quantity of 50 litres,
- (b) Class B flammable liquid — a total quantity of 400 litres, unless such person is in possession of a cer-

perseel in besit is van 'n registrasiesertifikaat vir die perseel kragtens hierdie verordeninge uitgereik.

(2) Daar word geen registrasiesertifikaat of spuitpermit ten opsigte van 'n perseel vir die opberging, gebruik of hantering van vlambare vloeistof uitgereik nie, tensy daar skriftelik by die Raad aansoek gedoen word en die voorgeskrewe gelde soos in Bylae 1 hierby uiteengesit, die aansoek vergesel en alvorens daar aan die bepalings van hierdie verordeninge met betrekking tot sodanige perseel voldoen is.

(3) Sodanige registrasiesertifikaat of spuitpermit kan uitgereik word onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Raad, met inagneming van die omstandighede wat aan elke aansoek verbonde is, noodsaaklik ag.

(4) Sodanige registrasiesertifikaat moet die grootste hoeveelheid vlambare vloeistof van elke klas wat opgeberg, gebruik of gehanteer mag word, asook die wyse waarop sodanige vloeistof opgeberg, gebruik of gehanteer moet word, en die aantal pompe, opbergtenks en pakkamers wat op die perseel toegelaat word, aangee.

(5) Elke sodanige registrasiesertifikaat is slegs geldig vir die tydperk wat verstryk op die eerste daaropvolgende 31ste dag van Desember.

(6) Daar word geen registrasiesertifikaat of spuitpermit, uitgesonderd 'n hernuwing daarvan, ten opsigte van enige perseel uitgereik, alvorens daar aan die bepalings van hierdie verordeninge voldoen is en die aansoek daarvoor deur die Raad goedgekeur is.

Verskaffing van Vlambare Vloeistowwe.

7. Niemand mag —

- (a) meer vlambare vloeistof as die hoeveelheid wat in artikel 6(1) gespesifiseer is, aan 'n perseel waarvan die okkupant nie in besit is van 'n registrasiesertifikaat wat ingevolge die bepalings van hierdie verordeninge ten opsigte van die genoemde perseel uitgereik is nie, verskaf of aflewer of toelaat dat dit verskaf of afgelewer word nie; of
- (b) meer vlambare vloeistof as die hoeveelheid, of vlambare vloeistof van 'n ander klas as dié wat in die registrasiesertifikaat wat betrekking op sodanige perseel het, gespesifiseer is, aan 'n perseel verskaf of aflewer of toelaat dat dit verskaf of afgelewer word nie.

Vrystellings en Vereistes: Algemeen.

8.(1) Ondanks enigiets in hierdie verordeninge vervat —

- (a) word daar nie geag dat vlambare vloeistof opgeberg of vervoer word wanneer dit in die brandstoftenk van 'n motorvoertuig of 'n vasstaande masjien is, wat as sodanig in normale gebruik is nie;
- (b) kan enigiemand enige vlambare stof soos vernis, lakvernis, verf, vulkaniseergom of ander soortgelyke preparate, hidrouliese vloeistowwe en ander soortgelyke preparate, vloeistowwe wat of self of deel uitmaak van geneeskundige, skoonheids- en ander soortgelyke preparate, en diesel en grootoond stowwe aanhou op enige perseel waar sodanige stowwe geheel en al in verseelde metaalhouers gehou word en sodanige houer nie op die perseel oopgemaak word nie, behalwe in die buitelug of in 'n pakkamer soos omskryf in artikel 1: Met dien verstande dat —

tificate of registration in respect of such premises issued in terms of these by-laws.

(2) No certificate of registration or spray permit shall be issued in respect of any premises for the storage use or handling of flammable liquid unless application is made in writing to the Council and accompanied by the prescribed charge as set out in Schedule 1 hereto, and until the provisions of these by-laws have been complied with in respect of such premises.

(3) Such certificate of registration or spray permit may be issued subject to such conditions as are deemed necessary by the Council, having regard to the circumstances pertaining to each application.

(4) Such certificate of registration shall state the maximum amount of each class of flammable liquid permitted to be stored, used or handled, the manner in which such liquid shall be stored, used or handled and the number of pumps, storage tanks and stores permitted on the premises.

(5) Every such certificate of registration shall only be valid for the period terminating on the next succeeding 31st day of December.

(6) No certificate of registration or spray permit, other than a renewal thereof, shall be issued in respect of any premises until the provisions of these by-laws have been complied with and the application therefor has been approved by the Council.

Supply of Flammable Liquid.

7. No person shall —

- (a) supply or deliver or cause or permit to be supplied or delivered flammable liquid in excess of the quantity specified in section 6(1) to any premises, the occupier of which is not in possession of a certificate of registration issued in terms of these by-laws in respect of the said premises; or
- (b) supply or deliver or cause or permit to be supplied or delivered to any premises flammable liquid in excess of the quantity or of a class other than that specified on the certificate of registration relating to such premises.

Exemptions and Requirements: General.

8.(1) Notwithstanding anything contained in these by-laws —

- (a) flammable liquid shall not be deemed to be stored or conveyed or transported when contained in the fuel tank of a motor vehicle or stationary engine in normal use as such;
- (b) any person may keep any flammable substance such as varnish, lacquer, paint, vulcanising cement or other similar preparations, hydraulic fluids and other similar preparations, liquids constituting or forming part of medicinal, cosmetic and other similar preparations and diesel and heavy furnace fuels on any premises where such substance is entirely contained in sealed metal containers and no container shall be opened on such premises except in the open air or in a store as defined in section 1:

Provided that —

- (i) indien 1 kl of meer van sodanige stowwe in 'n vertrek of gebou gehou word, so 'n vertrek of gebou van nie-brandbare materiaal gebou moet wees, brandblustoestelle tot voldoening van die Brandweerhoof aangebring moet word, en die stowwe sodanig gestoor moet word dat dit nie die ontvlugting van mense of diere in geval van 'n brand belemmer nie;
- (ii) indien die totale hoeveelheid van sodanige stowwe meer as 5 kl is, sodanige addisionele hoeveelhede in 'n afsonderlike nie-brandbare vertrek of gebou of pakkamer gehou moet word;
- (iii) so 'n vertrek of gebou op so 'n wyse opgerig en omring moet wees van mure of walle van sodanige aard dat die stowwe wat daarin verwat is, nie daaruit kan ontsnap nie en sodanige mure of walle in inhoudsvermoë moet voldoende wees om minstens 75 persent van die grootste hoeveelheid stowwe wat daarin opgeberg kan word, te hou;
- (iv) die vertrek of gebou sodanig geventileer moet word om die ophoping van vlambare damp in enige gedeelte van sodanige vertrek of gebou voldoende te voorkom;
- (v) die vertrek of gebou sodanig geleë moet wees dat dit geen gevaar inhou vir aangrensende vertrekke, geboue of persele in geval van 'n brand nie;
- (vi) opvallende kennisgewings met die woorde "Gevaar — Rook Verbode" duidelik in albei ampelike tale daarop, in letters wat minstens 150 mm hoog is, buite alle ingange tot sodanige vertrek of gebou opgerig moet word, en talle tye op die plekke in 'n leesbare toestand in stand gehou moet word;
- (vii) geen houer in sodanige vertrek of gebou oopgemaak mag word nie;
- (viii) brandblussers tot voldoening van die Brandweerhoof geïnstalleer moet word;
- (ix) die Brandweerhoof ander addisionele veiligheidsmaatreëls kan vereis met inagneming van die besondere omstandighede van enige geval.

Uitsonderings en Vereistes: Klas C Vlambare Vloeistof.

(2)(a) Die uitsondering waarna daar in subartikel (1)(a) en (b) verwys word, is *mutatis mutandis* van toepassing op Klas C, vlambare vloeistof wat in dromme aangehou word en nie 1 kl op enige perseel oorskry nie. Waar die hoeveelheid 1 kl oorskry, is die bepalings van subartikel (1)(b)(i) tot en met (ix) *mutatis mutandis* van toepassing.

(b) In die geval van die massa opberging van vloeistowwe, olie of ander stowwe wat geberg of gebruik word of geberg of gebruik sal word vir verhitting of vir enige ander doel, moet die prosedure en bepalings van artikels 4, 5 en 33 tot en met 46 gevolg word en is *mutatis mutandis* van toepassing, behalwe dat die Brandweerhoof met verwysing na artikel 35(2) na goeddunke begrondse opgaartenks kan toelaat onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

- (i) Die inhoudsvermoë van enige tenk wat vloeistof met 'n flitspunt van meer as 55°C maar min-

- (i) where 1 kl or more of such substances are kept in any room or building, such room or building shall be constructed of non-combustible material and fire appliances shall be installed to the satisfaction of the Chief Fire Officer and the substances shall be situated in such a position that they shall not impede the escape of any person or animal from the premises in case of fire;
- (ii) where the total quantity of such substances is in excess of 5 kl such excess quantities shall be kept in a separate non-combustible room or building or store;
- (iii) such room or building shall be constructed in such a manner and be surrounded by walls or bunds of such a character that the substances contained therein cannot escape therefrom, such walls or bunds to be of sufficient capacity to contain not less than 75 per cent of the maximum quantity capable of being stored therein;
- (iv) the room or building shall be ventilated so as to adequately prevent the accumulation of flammable vapour within all portions of such room or building;
- (v) the room or building shall be situated in such a position that it is not likely to endanger any other adjoining room, building or premises in case of fire;
- (vi) the words "Danger — No Smoking" in both official languages shall be prominently displayed in letters not less than 150 mm in height outside the entrance to every such room or building and shall at all times be maintained in such positions and in a legible condition;
- (vii) no container shall be opened in such room or building;
- (viii) fire appliances shall be installed to the satisfaction of the Chief Fire Officer;
- (ix) the Chief Fire Officer may require other additional safety precautions to be complied with, having regard to the particular circumstances of any case.

Exemptions and Requirements: Class C Flammable Liquid.

(2)(a) The exemption referred to in subsection (1)(a) and (b) shall *mutatis mutandis* apply to Class C flammable liquid contained in drums not exceeding 1 kl on any premises. In the event of the quantity exceeding 1 kl the provisions of subsection (1)(b)(i) to (ix) inclusive shall *mutatis mutandis* apply.

(b) In the case of bulk storage of liquids, oils or other substances which are or are to be stored or used for heating or any other purpose, the procedure and provisions of sections 4, 5 and 33 to 46 inclusive shall be followed and shall *mutatis mutandis* apply, save and except that with reference to section 35(2) the Chief Fire Officer may in his discretion permit above ground storage tanks, subject to the following conditions:—

- (i) The capacity of any tank containing liquids with a true flash-point of more than 55°C but

der as 90°C bevat, en nie in 'n gebou geïnstalleer is nie, mag nie 2,3 kl oorskry nie, en sodanige tenk mag nie nader as 6 m van enige beskeimde gebou of 4,5 m van enige openbare deurgang geleë wees nie.

- (ii) Die inhoudsvermoë van enige tenk wat vloeistowwe, olie of ander stowwe met 'n flitspunt van meer as 90°C bevat en nie in 'n gebou geïnstalleer is nie, en waarvan enige deel nie meer as 6 m van enige deel van 'n gebou geleë is nie, mag nie 23 kl oorskry nie, en indien sodanige tenk so geplaas is dat dit nie heeltemal onder die omliggende grondhoogte geleë is nie, moet daar aan die volgende vereistes voldoen word:

(aa) Indien die tenk binne 2 m van 'n gebou geleë is, tensy die deel van die muur van die gebou wat binne 6 m van die tenk geleë is van brandbestande materiaal gebou en syferdig is, moet dit in 'n tenkkamer gehou word.

(bb) Indien die tenk meer as 2 m maar minder as 6 m van 'n gebou staan, moet dit in 'n tenkkamer geplaas word tensy dié gedeelte van die muur van die gebou binne 6 m van die tenk en enige opening daarin van brandbestande konstruksie is of 'n skeidsmuur van brandbestande materiaal tussen die tenk en die gebou opgerig word: Met dien verstande dat sodanige skeidsmuur gelyktydig met die tenk opgerig moet word sodat dit minstens 1 m aan weerskante van die uiterste van die tenk verbysteek, en sodanige skeidsmuur fondamente van voldoende sterkte moet hê en vir die volle lengte van die muur bokant die grondoppervlakte uitgebou moet wees tot 'n hoogte van minstens 1 m bokant die hoogste punt van die tenk.

- (iii) Indien die opgaartenk so geplaas is dat dit heeltemal onder die oppervlakte van die omliggende grond geleë is, moet dit bedek word met 'n dak van brandbestande materiaal.

(c) Alle tenks moet stewig geplaas word in staal, beton of steenstutte van voldoende sterkte en stabiliteit of enige ander goedgekeurde metode. Die Brandweerhoof kan ander bykomende veiligheidsmaatreëls wat hy nodig ag en waaraan voldoen moet word, ople met betrekking tot die tenk of apparaat, of ander toerusting wat brandstof uit sodanige tenk gebruik vir watter doel ook al. Brandblusapparaat moet tot voldoening van die Brandweerhoof geïnstalleer word.

Voorwaardes van die Registrasiesertifikaat.

9.(1) Niemand mag op enige perseel—

- (a) meer vlambare vloeistof as die hoeveelheid wat op die registrasiesertifikaat wat op sodanige perseel betrekking het, aangegee word;
- (b) enige vlambare vloeistof, uitgesonderd die klas of klasse wat op die registrasiesertifikaat wat op sodanige perseel betrekking het, aangegee word;
- (c) enige vlambare vloeistof op 'n ander wyse as dié wat op die registrasiesertifikaat wat op sodanige perseel betrekking het, aangedui word; of

under 90°C and not installed in a building shall not exceed 2,3 kl and such tank shall not be positioned within 6 m of any protected work or within 4,5 m of any public thoroughfare.

- (ii) The capacity of any tank containing liquids, oils or other substances with a true flash-point of over 90°C and not installed in a building, and any part of which is placed within a distance of 6 m from any part of a building, shall not exceed 23 kl and if such tank is not so placed that the whole of it is below the surface of the adjoining ground, the following requirements shall be complied with:

(aa) If the tank is placed within a distance of 2 m from the building, unless the part of the wall of the building within 6 m from the tank is of fire-resisting construction and impervious, it shall be enclosed in a tank chamber.

(bb) If the tank is placed at a distance of more than 2 m but within a distance of 6 m from the building, it shall be placed in a tank chamber unless either the part of the wall of the building within 6 m from the tank and any opening therein shall be of fire-resisting construction or a screen wall of fire-resisting construction shall have been erected between the tank and the building: Provided that such screen wall shall have been erected co-extensive with the tank so as to project laterally for a distance of not less than 1 m at each extremity of such tank and such screen wall shall have foundations of adequate strength, and throughout its length shall have been erected above the ground to a height of not less than 1 m above the uppermost part of the tank.

- (iii) If the storage tank is placed so that the whole of it is below the surface of the adjoining ground it shall be covered by a roof of fire-resisting construction.

(c) All tanks shall be firmly placed in steel, concrete or brick saddles of adequate strength and stability or some other approved method. The Chief Fire Officer may require other additional safety precautions he may deem necessary to be complied with appertaining either to the tank or to apparatus or other equipment using fuel from such tank for any purpose whatsoever. Fire extinguishing appliances shall be installed to the satisfaction of the Chief Fire Officer.

Conditions of Certificate of Registration.

9.(1) No person shall store, use or handle or cause to be stored, used or handled on any premises—

- (a) any quantity of flammable liquid in excess of the amount specified in the certificate of registration relating to such premises;
- (b) any flammable liquid other than the class or classes specified in the certificate of registration relating to such premises;
- (c) any flammable liquid in a manner other than the manner specified in the certificate of registration relating to such premises; or

(d) meer pompe, opbergtenks, of pakkamers as dié wat op die registrasiesertifikaat wat op sodanige perseel betrekking het, aangegee word;

opberg, gebruik of hanteer of laat opberg, gebruik of hanteer nie.

(2) Enigiemand wat in wettige besit van 'n registrasiesertifikaat is, kan by die Raad skriftelike aansoek doen om die totale hoeveelheid of die klas vlambare vloeistof wat op so 'n sertifikaat aangegee word, te laat wysig. Die Raad staan so 'n aansoek slegs toe indien die voorgestelde wysiging voldoen aan die bepalinge van hierdie verordeninge. Indien die Raad so 'n aansoek toegestaan het, moet so 'n persoon die registrasiesertifikaat by die Raad indien sodat dit gewysig kan word.

Vertoning van Registrasiesertifikaat.

10. Enigiemand aan wie 'n registrasiesertifikaat uitgereik is, moet die sertifikaat op 'n opvallende plek op die geregistreerde perseel laat aanbring en onderhou. Sodanige sertifikaat moet te alle tye in 'n leesbare toestand op dié plek in stand gehou word.

Hernuwing van Registrasiesertifikaat of Spuitpermit.

11. Daar moet uiterlik op die 15de dag van November van die jaar wat die jaar voorafgaan ten opsigte waarvan van die registrasiesertifikaat of spuitpermit gedoen word op 'n vorm wat deur die Raad verskaf word, en die voorgeskrewe geld, soos in Bylae 1 hierby uiteengesit is, moet die aansoek vergesel. Tensy die Raad na goeë dinkte dit verlang, word daar in die geval van 'n hernuwing van 'n registrasiesertifikaat of spuitpermit geen plan van die perseel kragtens artikel 4 vereis nie.

Oordrag van Registrasiesertifikaat of Spuitpermit.

12.(1) 'n Registrasiesertifikaat of spuitpermit mag deur een persoon aan 'n ander oorgedra word.

(2) Die persoon wat sodanige oordrag verlang, moet skriftelik by die Raad aansoek daarom doen op 'n vorm wat die Raad vir die doel verskaf. So 'n aansoek moet vergesel gaan van die voorgeskrewe geld, soos in Bylae 1 hierby uiteengesit is, asook van die registrasiesertifikaat of spuitpermit wat betrekking het op die perseel ten opsigte waarvan sodanige oordrag verlang word.

(3) Geen registrasiesertifikaat of spuitpermit is van een perseel na 'n ander oordraagbaar nie.

Tydlike Opberging.

13.(1) Die Raad kan enigeen wat verlang om meer as 50 liter vlambare vloeistof Klas A, of meer as 400 liter vlambare vloeistof Klas B, wat vir of in verband met uitgrawingswerk, bouwerk, paaianleg of ander soortgelyke werk van 'n tydelike aard benodig word, op te berg, skriftelik vir sodanige tydperk as wat hy dit nodig ag, van die bepalinge van artikel 6, vrystel. Met dien verstande dat —

(a) daar skriftelik op 'n vorm wat van die Raad verkrygbaar is, by die Raad aansoek gedoen word;

(b) daar behoorlik voorsorg getref is om die houe van sodanige vlambare vloeistof te omring met mure of walle van so 'n aard dat die vlambare vloeistof nie ten gevolge van brand of andersins deur die mure of walle kan ontsnap nie; en

(d) a greater number of pumps, storage tanks or stores than specified in the certificate of registration relating to such premises.

(2) Any person in lawful possession of any certificate of registration may make written application to the Council for the amendment of the total quantity or the class of flammable liquid specified in such certificate. Such application shall be granted by the Council only when the proposed amendment is in conformity with the provisions of these by-laws. Where the Council has granted any such application, such person shall surrender the certificate of registration to the Council for amendment.

Display of Certificate of Registration.

10. Any person to whom a certificate of registration has been issued shall cause such certificate to be affixed and maintained in a conspicuous position on the registered premises. Such certificate shall be maintained at all times in such position and in a legible condition.

Renewal of Certificate of Registration or Spray Permit.

11. Application for the annual renewal of a certificate of registration or spray permit shall be made not later than the 15th day of November of the year prior to that for which such renewal is required, on a form to be provided by the Council and shall be accompanied by the prescribed charge as set out in Schedule 1 hereto. No plans of the premises in terms of section 4 shall be required in the case of a renewal of a certificate of registration or spray permit, unless called for at the discretion of the Council.

Transfer of Certificate of Registration or Spray Permit.

12.(1) A certificate of registration or spray permit may be transferred from one person to another.

(2) The person desiring such transfer shall apply in writing to the Council on a form to be provided by the Council for such purpose. Such application shall be accompanied by the prescribed charge as set out in Schedule 1 hereto, together with the certificate of registration or spray permit relating to the premises in respect of which such transfer is desired.

(3) No certificate of registration or spray permit shall be transferable from one premises to another.

Temporary Storage.

13.(1) The Council may in writing exempt from the provisions of section 6 for such period as it may deem necessary any person wishing to store more than 50 litres of Class A flammable liquid or more than 400 litres of Class B flammable liquid required for or in connection with any excavation, building, road making or other like operations of a temporary nature: Provided that —

(a) application is submitted in writing to the Council on a form to be obtained from the Council;

(b) suitable provision has been made to surround the containers of such flammable liquid by walls or bunds of such a character that such flammable liquid cannot escape from such walls or bunds either under the action of fire or otherwise; and

(c) daar minstens een doeltreffende chemiese brandblustoestel van die droë chemiese tipe, soos in artikel 26 uiteengesit is, verskaf word.

(2) Enigiemand aan wie daar 'n vrystelling kragtens subartikel (1) verleen is, moet te alle tye sorg dat—

(a) daar alle redelike voorsorg getref word om te voorkom dat 'n brand, 'n vlam of 'n ander middel wat vlambare vloeistof of vloeistofdampe aan die brand kan laat slaan, in aanraking met sodanige vlambare vloeistof of die dampe daarvan gebring word;

(b) sodanige vlambare vloeistof nie binne 4,5 m van 'n beskermde gebou of openbare verkeersweg geplaas word nie; en

(c) die bepalings van subartikel (1)(b) en (c) nagekom word.

Installasie en Oprigting.

14.(1) Onmiddellik nadat 'n pomp, opbergtenk, vultoestel, droogskoonmaaklokaal, pakkamer, menglokaal, spuitlokaal of ander perseel wat vir die opberging, gebruik of hantering van vlambare vloeistof bedoel is, klaar opgerig is, moet die okkupant van die perseel die Raad skriftelik op 'n vorm wat by die Raad verkrygbaar is, verwittig van die datum waarop die werk vir inspeksie gereed is.

(2) Niemand mag so 'n pomp, opbergtenk, vultoestel, droogskoonmaaklokaal, pakkamer, menglokaal, spuitlokaal of ander perseel vir die opberging, gebruik of hantering van vlambare vloeistof gebruik, laat gebruik, of toelaat dat dit daarvoor gebruik word nie, alvorens so iemand 'n registrasiesertifikaat wat daarop betrekking het, besit.

Aanbousels en Veranderings aan 'n Geregistreerde Perseel.

15.(1) Geen aanbousel of verandering mag aan enige bestaande geregistreerde perseel aangebring word nie, tensy en alvorens 'n plan van die bestaande perseel, asook van die voorgestelde werk, by die Raad ingedien en skriftelik deur hom goedgekeur is.

(2) Sodanige plan moet ooreenkomstig die bepalings van artikel 4 wees.

Verwydering en Demonerling.

16.(1) Enigiemand wat 'n pomp, opbergtenk of vultoestel van 'n geregistreerde perseel, uitgesonderd 'n grootmaatdepot, verwyder, laat verwyder, of toelaat dat dit verwyder word, moet die Raad skriftelik daarvan in kennis stel op 'n vorm wat by die Raad verkrygbaar is.

(2) Indien so 'n pomp, tenk of vultoestel van 'n geregistreerde perseel verwyder word, verval die registrasiesertifikaat *ipso facto* vir sover dit, na gelang van die geval, betrekking het op so 'n pomp, tenk of vultoestel, asook enige ander magtiging, insluitende 'n vrystelling, wat kragtens hierdie verordeninge toegestaan is, en geen sodanige pomp, tenk of vultoestel mag weer op die terrein opgerig word nie, tensy en alvorens 'n nuwe registrasiesertifikaat verkry is op die wyse wat kragtens hierdie verordeninge bepaal word. Met dien verstande dat die bepalings van hierdie artikel nie van toepassing is in die geval van 'n pomp, opbergtenk of vultoestel wat tydelik verwyder word met die doel om herstelwerk daaraan te verrig nie.

(c) at least one efficient chemical fire extinguisher of the dry chemical type as set out in section 26 has been provided.

(2) Any person to whom an exemption has been granted in terms of subsection (1) shall ensure that at all times—

(a) all reasonable precautions are taken to prevent any fire, flame or other agency likely to ignite flammable liquid or flammable liquid vapour being brought into contact with such flammable liquid or its vapour;

(b) such flammable liquid is not placed within 4,5 m of any protected work or public thoroughfare; and

(c) the provisions of subsection (1)(b) and (c) are observed.

Installation and Erection.

14.(1) Immediately the installation of any pump, storage tank, filling device, dry-cleaning room, store, mixing room, spray room or other premises intended for the storage, use, or handling of flammable liquid has been completed, the occupier of the premises shall notify the Council in writing on a form to be obtained from it of the date on which the work will be ready for inspection.

(2) No person shall use or cause or permit to be used such pump, storage tank, filling device, dry-cleaning room, store, mixing room, spray room or other premises for the storage, use or handling of flammable liquid until such person is in possession of a certificate of registration relating thereto.

Additions and Alterations to Registered Premises.

15.(1) No additions or alterations to any existing registered premises shall be made unless and until a plan of the existing premises, together with the proposed work, shall have been submitted to the Council and approved by it in writing.

(2) Such plan shall be in accordance with the provisions of section 4.

Removal and Dismantling.

16.(1) Any person who removes or causes or permits to be removed any pump, storage tank or filling device from any registered premises, other than a bulk depot, shall give notice of such removal in writing to the Council on a form to be obtained from it.

(2) The removal of any such pump, tank or filling device from any registered premises shall *ipso facto* cancel the certificate of registration insofar as it refers to such pump, tank or filling device, as the case may be, together with any other authority including any exemption granted in terms of these by-laws and no such pump, tank or filling device shall be re-erected on such premises unless and until a new certificate of registration has been obtained in the manner provided in terms of these by-laws: Provided that the provisions of this section shall not apply in respect of any such pump, storage tank or filling device which is temporarily removed for the purpose of effecting repairs thereto.

Opberging, Gebruik en Hantering op 'Geregistreerde Persele word onder Sekere omstandighede Verbied.

17. Behoudens andersluidende bepalings in hierdie verordeninge vervat, mag iemand vlambare vloeistof op 'n geregistreerde perseel opberg, gebruik of hanteer, laat opberg, gebruik of hanteer nie —

- indien sodanige vlambare vloeistof of die dampe daarvan met enige vuur, vlam, oop lig, of 'n ander middel wat sodanige vlambare vloeistof of die dampe daarvan aan die brand kan laat slaan, in aanraking kom, of moontlik daarmee in aanraking kan kom;
- tensy sodanige perseel aldus geleë of gebou is, of so deur ringmure beskerm word, dat dit geen aangrensende perseel, vertrek, gebou of ander eiendom aan brand blootstel nie;
- indien dit so geleë dat dit die ontkoming van 'n persoon of dier in die geval van brand, of andersins, verhinder of belemmer;
- tensy alle toerusting en apparate wat in sodanige perseel vir die opberging, gebruik of hantering van vlambare vloeistof, gebruik word behoorlik en deeglik onderhou word, en daar gesorg word dat geen vlambare vloeistof daar uitlek nie; of
- tensy sodanige persoon alle behoorlike voorsorg getref het om ongelukke weens brand of ontploffing op sodanige perseel te voorkom en te verhoed dat ongemagtigde persone toegang verkry tot die vlambare vloeistof wat daarop gehou word.

Sekere Dade word Verbiëd.

18. Niemand wat vlambare vloeistof op 'n perseel opberg, gebruik of hanteer, dit daar laat opberg, gebruik of hanteer, of toelaat dat dit geskied, mag 'n daad verrig, of toelaat dat dit verrig word, wat tot brand of 'n ontploffing kan lei, of wat dit moontlik kan veroorsaak nie.

Kennisgewing om 'n Gevaarlike Metode te Staak.

19.(1). Indien daar by ondersoek van 'n perseel blyk dat 'n metode waarvolgens vlambare vloeistof opgeberg, gebruik, vervoer of gehanteer word, in stryd met die bepalings van hierdie verordeninge is, en daar geag word dat dit die publiek of iemand wat in of op sodanige perseel werksaam is, aan gevaar blootstel, kan enige behoorlik-gemagtigde beampte van die Raad eis dat sodanige metode onmiddellik gestaak word, of dat die vlambare vloeistof na 'n plek vir veilige bewaring verwyder word.

(2). Enigiemand wat in gebreke bly om aan 'n opdrag van 'n behoorlik-gemagtigde beampte van die Raad, wat kragtens die bepalings van hierdie artikel uitgereik is, te voldoen, is ingevolge hierdie verordeninge skuldig aan 'n misdryf.

Vlambare Vloeistof mag nie in Riële inloop nie.

20. Niemand mag toelaat dat vlambare vloeistof in 'n riool of 'n inloop- of afloopvoer wat na 'n riool of 'n watervoër lei, inloop nie.

Verbod op Toestelle en Pompe in Kelderverdiepings.

21. Niemand mag 'n toestel om vlambare vloeistof mee te spuit, of 'n pomp of 'n ander toestel om vlam-

Storage, Use and Handling on Registered Premises Prohibited in Certain Circumstances.

17. Except as otherwise provided in these by-laws, no person shall store, use or handle, or permit or cause to be stored, used or handled any flammable liquid on any registered premises —

- where such flammable liquid or its vapour comes or is likely to come into contact with any fire, flame, naked light or other agency likely to ignite such flammable liquid or its vapour;
- unless such premises are so situated or constructed or so protected by surrounding walls as not to expose any adjoining premises, room, building, or other property to the risk of danger from fire;
- so situated as to prevent or impede the escape of any person or animal in the case of fire or otherwise;
- unless all equipment and apparatus used on such premises for the storage, use, or handling of flammable liquid is maintained in good and proper order and free from leakage of flammable liquid; or
- unless such person has taken all due precautions for the prevention of accidents by fire or explosion on such premises, and for the prevention of unauthorized persons obtaining access to the flammable liquid kept thereon.

Prohibition of Certain Acts.

18. No person who stores, uses or handles or causes or permits to be stored, used or handled any flammable liquid on any premises shall do or cause or permit to be done any act which tends or is likely to cause fire or explosion.

Notice to Discontinue Dangerous Method.

19.(1). Where on inspection of any premises it appears that any method of storage, use, transport or handling of flammable liquid is in conflict with the provisions of these by-laws and is calculated to endanger the safety of the public or of any person employed in or on such premises, any duly authorized officer of the Council may require the immediate discontinuance of such method or the removal of the flammable liquid to a place of safekeeping.

(2). Any person failing to comply with any instruction of any duly authorized officer of the Council, issued in terms of this section, shall be guilty of an offence under these by-laws.

Flammable Liquid Escaping into Drains.

20. No person shall cause or permit flammable liquid to enter any sewer or inlet or drain communicating with any sewer or any surface water drain.

Prohibition against Devices and Pumps in Basements.

21. No person shall use or cause or permit to be used in any basement any device for spraying flammable

bare vloeistof aan voertuie of houters te lewer of daardeur oor te bring, in 'n kelderverdieping gebruik, laat gebruik of toelaat dat dit daar gebruik word nie.

Vulwerkzaamhede.

22.(1) Niemand mag, elders as by 'n grootmaatdepot vlambare vloeistof van of na 'n tenkvragsmotor oorplaas, tensy dit by wyse van verseelde oorplasing geskied, en die enjin van so 'n tenkvragsmotor afgeskakel is.

(2) Brandstof kan aan 'n vliegtuig op 'n lughawe of 'n langdingsplek vanuit 'n tenk vragsmotor wat met 'n goedgekeurde kragpomp toegerus is, voorsien word: Met dien verstande dat die enjin of enjins van sodanige vliegtuig afgeskakel is.

Vulwerkzaamhede op of oor Openbare Sypaadjies.

23. Niemand mag —

- (a) die slang van 'n pomp op of oor 'n openbare sypaadjie gebruik, laat gebruik of toelaat dat dit aldus gebruik word, met die doel om 'n voertuig of houer met vlambare vloeistof vol te maak nie; of
- (b) 'n voertuig of houer wat op 'n openbare sypaadjie staan, aldus volmaak of laat volmaak of toelaat dat dit volgemaak word nie.

Brandstofienks wat Volgemaak Word.

24.(1) Niemand mag —

- (a) op 'n geregistreerde perseel, 'n vuurhoutjie trek, of 'n pyp, sigaar of sigaret rook, of 'n sigaretaansteker of 'n andersoortgelyke toestel aan die brand steek, of met enige vuur, vlam, oop lig of ander middel wat moontlik vlambare vloeistof of die dampe daarvan aan die brand kan laat slaan, binne 3 m van 'n motorvoertuig se brandstofienk af kom, terwyl sodanige tenk volgemaak word of oopstaan nie; of
- (b) so 'n brandstofienk volmaak of toelaat dat dit volgemaak word terwyl die enjin van so 'n motorvoertuig nog loop nie.

(2) Alle geregistreerde persele moet voorsien wees van opvallende kennisgewings met die woorde "Gevaar — Rook Verbode" duidelik in albei amptelike tale daarop in letters wat minstens 75 mm hoog is en moet te alle tye op so 'n plek en in 'n leesbare toestand in stand gehou word.

Openbare Motorbusse wat van Brandstof voorsien Word.

25. Niemand mag, terwyl daar enige ander persoon, uitgesonderd die bestuurder of die persoon wat daarvoor verantwoordelik is, in of op 'n motorbus is, die brandstofienk van sodanige motorbus volmaak, laat volmaak of toelaat dat dit volgemaak word, of toelaat dat vlambare vloeistof in of op sodanige motorbus vervoer, laat vervoer, of toelaat dat dit aldus vervoer word, uitgesonderd in die brandstofienk daarvan nie.

Brandblustoestelle.

26.(1) Behoudens andersluidende bepalinge in hierdie verordeninge vervat, moet die persoon aan wie die registrasiesertifikaat of permit kragtens hierdie verordeninge uitgereik is, op alle persele waarop sodanige sertifikaat of permit betrekking het, op 'n maklik toeganklike en sigbare plek aan 'n muur of op 'n ander geskikte plek wat minstens 1 m bokant die oppervlak van die

liquid or any pump or other device for the issue or transfer of flammable liquid to vehicles or containers.

Filling Operations.

22.(1) No person shall transfer, other than at a bulk depot, any flammable liquid from or to any road tank wagon unless such transfer is carried out under seal and in the case of such wagon the engine thereof is stopped.

(2) The refuelling of aircraft at an aerodrome or landing ground may be performed from a road tank wagon equipped with an approved power pump: Provided that the engine or engines of such aircraft is or are stopped.

Filling on or across Public Sidewalks.

23. No person shall —

- (a) take on or across any public sidewalk or cause or permit to be so taken the hose of a pump for the purpose of replenishing any vehicle or container with flammable liquid; or
- (b) so replenish or cause or permit to be so replenished any vehicle or container which is standing on any public sidewalk.

Replenished Fuel Tanks.

24.(1) No person shall —

- (a) upon any registered premises strike a match or smoke a pipe, cigar or cigarette or ignite a lighter or other similar contrivance or approach with any fire, flame, naked light or other agency likely to ignite flammable liquid or its vapour within a distance of 3 m of any fuel tank of any motor vehicle whilst such fuel tank is being replenished or is open; or
- (b) replenish or permit to be replenished any such fuel tank while the engine of such motor vehicle is in motion.

(2) All registered premises shall have prominent notice boards bearing the words "Danger — No Smoking" in letters not less than 75 mm in height in both official languages erected and such notice boards shall be maintained in such position and in a legible condition.

Replenishing of Public Omnibuses.

25. No person shall replenish or cause or permit to be replenished the fuel tank of any motor omnibus or carry or cause or permit to be carried any flammable liquid in or on any motor omnibus except in the fuel tank thereof whilst any person, other than the driver or person responsible therefor, is within or upon such omnibus.

Fire Appliances.

26.(1) Except where otherwise provided in these by-laws, the person to whom the certificate of registration or permit has been issued in terms of these by-laws shall install or cause to be installed on all premises to which such certificate or permit refers in an easily accessible and visible position on a wall or other suitable position

perseel se vloer is, brandblustoestelle en brandemmers volgens die onderstaande minimum skaal aanbring of laat aanbring:

Een sodanige brandblustoestel van die droë chemiese tipe en twee sodanige brandemmers moet ten opsigte van elke yulstasie, of enkele pomp, ander vultoesel, vlambare vloeistof pakkamer, droogskoonmaaklokaal, menglokaal, of spuitlokaal op die perseel aangebring word.

(2) Sodanige brandblustoestelle moet doeltreffende droë chemiese brandblustoestelle wees wat elkeen 'n inhoudsvermoë van minstens 9 kg het: Met dien verstande dat waar die Brandweerhoof, met inagneming van die besondere omstandighede van 'n geval, van mening is dat die brandblustoestelle van die droë chemiese tipe nie voldoende is nie, moet sodanige ander brandblustoestelle wat hy vir die besondere gevaar nodig ag, geïnstalleer word.

(3) Elke brandemmer moet van metaal vervaardig wees met 'n inhoudsvermoë van minstens 9 liter, en rooi geverf met die woord "BRAND" in wit daarop geverf, en moet leesbaar in stand gehou word en met droë sand gevul wees.

(4) Waar, daar kragtens hierdie verordeninge 'n chemiese brandblustoestel aangebring moet word, moet so 'n brandblustoestel 'n houer of apparaat wees wat as 'n brandblustoestel vervaardig is, en moet dit interne hidrouliese toetse wat deur die Brandweerhoof goedgekeur is, weerstaan.

(5) Die persoon aan wie daar 'n registrasiesertifikaat, 'n spuitpermit of 'n vervoerpermit kragtens hierdie verordeninge uitgereik is, moet te alle tye op die perseel of voertuig waarop sodanige sertifikaat of permit van toepassing is —

(a) alle brandblustoestelle, brandemmers, apparate en alarms ooreenkomstig die bepalings van hierdie verordeninge; en

(b) al sodanige toerusting in 'n goeie toestand en gereed vir onmiddellike gebruik, in stand hou.

Onderzoek van Brandblustoestelle.

27.(1) Waar daar ingevolge hierdie verordeninge 'n chemiese brandblustoestel, brandweertoerusting, of brandalarm op 'n perseel aangebring is, moet die okkupant van sodanige perseel so 'n brandblustoestel, toerusting of alarm een maal elke 12 maande deur die vervaardigers daarvan, of deur hulle behoorlik-gemagtigde verteenwoordigers of deur 'n ander gekwalifiseerde persoon, laat ondersoek.

(2) Elke sodanige brandblustoestel, toerusting en alarm moet 'n etiket aanhê waarop die persoon wat dit ondersoek, sy naam asook die datum van die ondersoek en die besonderhede in verband met die toestand waarin die brandblustoestel, toerusting of alarm op daardie tydstop na sy mening verkeer, moet aanteken.

Ongelukke moet Aangemeld word.

28. Die okkupant van 'n perseel moet enige brand of ongeluk waarby vlambare vloeistof betrokke is en wat plaasgevind het in verband met enige sodanige perseel waar so 'n brand of ongeluk skade aan eiendom berokken of beserings aan persone veroorsaak het, onmiddellik by die Raad aanmeld.

not less than 1 m above the level of the floor of the premises, fire extinguishers and fire buckets on the following minimum scale:

One such fire extinguisher of the dry chemical type and two such fire buckets shall be installed for each filling station or single pump or other filling device, each flammable liquid store, each dry-cleaning room, each mixing room or each spray room on the premises.

(2) Such fire extinguishers shall be efficient dry chemical fire extinguishers, each of a capacity of not less than 9 kg: Provided that where the Chief Fire Officer is of the opinion, having regard to the particular circumstances of any case, that dry chemical fire extinguishers are not adequate, such other fire extinguishers as he may consider to be required by the particular hazard, shall be installed.

(3) Every fire bucket shall be constructed of metal and shall be of a capacity of not less than 9 litres, and painted red with the word "FIRE" painted in white and legibly maintained thereon and filled with dry sand.

(4) Where, in terms of these by-laws, any chemical fire extinguisher is required to be installed, such extinguisher shall be a vessel or machine manufactured as a fire appliance and shall withstand internal hydraulic tests approved of by the Chief Fire Officer.

(5) The person to whom a certificate of registration, spray permit or transport permit has been issued in terms of these by-laws shall maintain at all times on the premises or vehicle to which such certificate or permit relates —

(a) all fire extinguishers, buckets, appliances and alarms in accordance with the provisions of these by-laws; and

(b) all such equipment in good order and ready for immediate use.

Examination of Fire Appliances.

27.(1) Where, in terms of these by-laws, any chemical fire extinguisher, fire fighting equipment, or fire alarm has been installed on any premises, the occupier of such premises shall cause such fire extinguisher, equipment or alarm to be examined once every 12 months by the manufacturers thereof or their duly authorized representative or other qualified person.

(2) Every such fire extinguisher, all such equipment and every such alarm shall bear a label on which such person examining it shall endorse his name, the date of examination and the condition, in his opinion, of the fire extinguisher, equipment or alarm at that date.

Reporting Accidents.

28. The occupier of any premises shall immediately report to the Council any fire or accident involving flammable liquid that has occurred in connection with any such premises where such fire or accident has resulted in damage to any property or injury to any person.

Reëls ten opsigte van Persele wat nie Ingevolge Hierdie Verordeninge Geregistreer hoef te word nie.

29.(1) Niemand mag vlambare vloeistof op 'n ongeregistreerde perseel opberg, gebruik of hanteer, of dit daar laat opberg, gebruik of hanteer, of toelaat dat dit geskied nie, tensy die vlambare vloeistof op sodanige plek of op sodanige wyse opgeberg, gebruik of gehanteer word, dat —

(a) geen vlambare vloeistof of dampe daarvan met enige vuur, vlam, of oop lig of 'n ander middel wat moontlik sodanige vlambare vloeistof of die dampe daarvan aan die brand kan laat slaan, in aanraking kom, of moontlik daarmee in aanraking kan kom nie; of

(b) die ontkoming van persone of diere in die geval van brand, nie verhinder of belemmer word nie.

(2) Niemand mag vlambare vloeistof op 'n ongeregistreerde perseel gebruik of hanteer, of laat gebruik of hanteer, of toelaat dat dit daar gebruik of gehanteer word nie, behalwe op 'n geskikte plek in die buitlug sodat die dampe maklik kan ontsnap, of in 'n kamer wat behoorlik geventileer is sodat die dampe daaruit weggevoer word, en dit doeltreffend verhoed word dat dampe daarin versamel.

(3) Op ongeregistreerde persele mag vlambare vloeistof slegs in 'n sterk houer, wat dig toegehou moet word wanneer dit nie daadwerklik in gebruik is nie, opgeberg word.

Onderzoek van Persele.

30.(1) Enige behoorlik-gemagtigde beampte van die Raad kan vir enige doel in verband met die nakoming van hierdie verordeninge ooreenkomstig die bepalinge van artikel 72 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, enige perseel betree en sodanige navrae doen of ondersoek instel as wat hy nodig mag ag.

(2) Die eienaar of okkupant of, indien hulle nie op die perseel teenwoordig is nie, enige ander persoon wat daar in diens is, moet op versoek van sodanige gemagtigde beampte, hom op versoek verwittig van enige vlambare vloeistof wat in of op sodanige perseel aanwesig is, en moet alle navrae met betrekking tot die nakoming van die bepalinge van hierdie verordeninge, of met betrekking tot die voorwaardes in verband met die registrasiesertifikaat of permit beantwoord.

Die neem van Monsters.

31. Wanneer 'n gemagtigde beampte van die Raad 'n perseel ondersoek, kan sodanige beampte monsters van enige vlambare vloeistof of 'n stof of enige vloeistof of stof in verband waarmee daar vermoed word dat dit vlambaar is, en wat op sodanige perseel aangetref word neem, met die doel om dit te ontleed of te ondersoek: Met dien verstande dat —

(a) enige monster wat aldus geneem word, in die teenwoordigheid van die eienaar, okkupant of ander verantwoordelike persoon, na gelang van die geval, geneem moet word;

(b) die eienaar, okkupant of ander verantwoordelike persoon kan eis dat die beampte wat die monster neem, dit in twee dele moet verdeel en die een deel moet merk, verseël, en aan hom moet oorhandig.

Rules to be observed on Premises not required to be Registered in Terms of these By-laws.

29.(1) No person shall store, use or handle or cause or permit to be stored, used or handled any flammable liquid on any unregistered premises unless such flammable liquid is stored, used or handled in such a place or in such a manner that —

(a) no flammable liquid or its vapour comes or is likely to come into contact with any fire, flame or naked light or other agency likely to ignite such flammable liquid or its vapour; or

(b) in the case of fire the escape of persons or animals will not be prevented or impeded.

(2) No person shall use or handle or cause or permit to be used or handled any flammable liquid on unregistered premises except in a suitable place in the open air so that the fumes can escape easily or in a room provided with adequate ventilation to remove the fumes therefrom and effectively prevent the accumulation of fumes therein.

(3) On unregistered premises flammable liquid shall be stored only in a substantial container which shall be kept securely closed when not in immediate use.

Inspection of Premises.

30.(1) Any duly authorized officer of the Council, may, for any purpose connected with the carrying out of these by-laws in accordance with the provisions of section 72 of the Local Government Ordinance, 1939, enter upon any premises whatsoever, and make such examination and enquiry thereon as he may deem necessary.

(2) The owner or occupier, or failing their presence on the premises, any other person employed thereon shall upon demand disclose to such authorized officer the presence of any flammable liquid in or upon such premises and shall answer all enquiries relating either to the observance of these by-laws or to any condition in connection with the certificate of registration or permit.

Taking of Samples.

31. Upon inspection of any premises by an authorized officer of the Council, such officer may take samples for the purpose of analysis or examination of any flammable liquid or substance, or of any liquid or substance suspected of being flammable, which is found upon such premises: Provided that —

(a) any sample so taken shall be taken in the presence of the owner, occupier or other person in charge, as the case may be;

(b) the owner, occupier or other person in charge may require the officer taking the sample to divide it into two parts and to mark, seal and deliver to him one such part.

Verbreking van Voorwaardes.

32. Enigiemand wat 'n voorwaarde verbreek wat op die goedkeuringskennisgewing of registrasiesertifikaat of spuitpermit staan wat kragtens hierdie verordeninge uitgereik is, is ingevolge hierdie verordeninge skuldig aan 'n misdryf.

OPBERGTENKS, POMPE, PYPLEIDINGS EN HOUERS.

Inhoudsvermoë van Ondergrondse Opbergtenks.

33. Die inhoudsvermoë van 'n ondergrondse opbergtenk, indien dit nie in 'n grootmaatdepot of op 'n lughawe of landingsterrein wat deur vliegtuie gebruik word, geleë is nie, moet hoogstens 23 kl groot wees. Met dien verstande dat 'n opbergtenk met 'n groter inhoudsvermoë as 23 kl op 'n perseel geïnstalleer kan word indien sodanige tenk vir vervaardigingsdoeleindes gebruik word.

Bou van Tenks.

34.(1) Elke opbergtenk moet vervaardig wees van yster, staal of ander geskikte metaalplate wat sterk genoeg is, en wat behoorlik met naels vasgeklank en gekalfater, gesweis, hard gesoldeer of andersins deur middel van 'n ewe doeltreffende proses vasgeheg is.

(2) Die bopunt en kante van so 'n tenk moet ondersteun en versterk word deur middel van stutte, balke, hoekysters en ankers wat met inagneming van die inhoudsvermoë, die vorm en ligging van die tenk, nodig mag wees ten einde dit sterk genoeg te maak vir die doel waarvoor dit gebruik word.

(3) Elke opening, uitgesonderd 'n lugpypie, in 'n ondergrondse opbergtenk moet behoorlik deur 'n doeltreffende dop, deksel, kraan of klep wat goed vas is, toegemaak word.

(4) Alle pype, uitgesonderd 'n ventilasiepyp, wat met 'n ondergrondse opbergtenk verbind is, moet tot binne 100 mm van die boom van die tenk af reik.

(5) Elke ondergrondse opbergtenk moet 'n doeltreffende ventilasiesistiem hê ten einde te voorkom dat die druk daarbinne te hoog word.

(6) Elke opbergtenk moet ten alle tye ooreenkomstig die betrokke bepalings van hierdie artikel, in stand gehou word.

Aanbring van Opbergtenks.

35.(1) Elke ondergrondse opbergtenk moet—

- so aangebring word dat die bopunt van die tenk minstens 600 mm onder die oppervlakte van die omliggende grond is, of moet met 'n gewapende betonblad van minstens 100 mm dik, en met minstens 150 mm grond of sand bedek wees;
- op 'n vaste fondament aangebring en heeltemal met sagte grond of sand omring word, of met beton omhul word;
- met uitsondering van enige opening na die mangat, in alle gevalle waar voertuigverkeer oor sodanige tenk gaan, met beton wat behoorlik gewapen is, bedek wees;
- binne die grenslyn van die perseel geleë wees; en
- in die geval waar so 'n tenk wat in 'n kelderverdieping of binne 1,5 m daarvandaan is aangebring

Breach of Conditions.

32. Any person who commits any breach of any condition endorsed on the approval notice or certificate of registration or spray permit issued in terms of these by-laws shall be guilty of an offence in terms of these by-laws.

STORAGE TANKS, PUMPS, PIPELINES AND CONTAINERS.

Capacity of Underground Storage Tanks.

33. The capacity of any underground storage tank, if not situated within a bulk depot or an aerodrome or landing ground used by aircraft, shall not exceed 23 kl. Provided that a storage tank with a greater capacity than 23 kl may be installed on any premises where such tank is to be used for manufacturing purposes.

Construction of Tanks.

34.(1) Every storage tank shall be constructed of iron, steel or other suitable metal plates of adequate strength and properly riveted and caulked, welded, brazed or otherwise secured by some equally satisfactory process.

(2) The top and sides of such tank shall be supported and strengthened by such uprights, girders, angle-irons and ties, as having regard to the capacity, shape and situation of the tank, may be necessary to render it sufficiently strong for the purpose to which it is being put.

(3) Every opening in any underground storage tank, other than a vent pipe, shall be securely closed by an effective and properly secured cap, cover, tap or valve.

(4) All pipes, other than a ventilation pipe, connected to an underground storage tank shall be carried down to within 100 mm of the bottom of the tank.

(5) Every above ground storage tank shall have an adequate system of ventilation so as to prevent excessive internal pressure.

(6) Every storage tank shall be maintained at all times in accordance with the respective provisions of this section.

Installation of Storage Tanks.

35.(1) Every underground storage tank shall—

- be so installed that the top of the tank is not less than 600 mm below the surrounding ground level, or covered with not less than a 100 mm reinforced concrete mat and not less than 150 mm of earth or sand;
- be set in firm foundations and wholly surrounded with soft earth or sand or encased in concrete;
- with the exception of any opening to the manhole, be covered with concrete adequately reinforced in all cases where vehicular traffic passes over such tank;
- be situated within the boundary line of the premises; and
- where such tank is situated in or within 1,5 m of any basement, be installed in a chamber of con-

word in 'n kamer met betonmure wat minstens 150 mm dik is of baksteenmure wat minstens 215 mm dik is en met sementmortel gemessel is, en die ruimte in die put om die tenk moet heeltemal gevul wees met grond of sand wat styf vasgestamp is: Met dien verstande dat die bepalings van hierdie artikel nie op 'n grootmaatdepot van toepassing is nie.

(2) Bopgrondse opbergtenks moet slegs in grootmaatdepots aangebring word.

Ventilasie van Ondergrondse Opbergtenks.

36. Elke ondergrondse opbergtenk moet 'n ventilasiepyp met 'n binne-middel lyn van hoogstens 50 mm en minstens 25 mm hê en die boonste punt van die pyp moet —

- (a) minstens 4 m in die buitelug uitsteek;
- (b) met gaasdraad wat teen invreting bestand is en wat 'n gaasopening van minstens 600 mikrone het, op so 'n wyse bedek word dat die gaasdraad vir ondersoek- en reinigingsdoeleindes verwyder kan word;
- (c) minstens 6 m van enige vuur, vlam of oop lig of ander middel wat moontlik vlambare vloeistof of dampe daarvan, aan die brand kan laat slaan, af weg wees.

Die aanbring van Opbergtenks, Pompe of Vultoeestelle in Geboue.

37. Geen opbergtenk, pomp of vultoeestel mag in of onder 'n gebou wat hoër as een verdieping is, aangebring word nie, tensy die plafon bokant so 'n tenk, pomp of vultoeestel van gewapende beton vervaardig is.

Tenks wat nie meer Gebruik word nie.

38. Ingeval 'n ondergrondse opbergtenk nie meer gebruik word nie, moet die eienaar van so 'n tenk dit laat verwyder of dit met sand of vloeibare betoon laat opvul.

Toegang tot Opbergtenks.

39. Niemand mag —

- (a) 'n opbergtenk wat vlambare vloeistof bevat het, binnegaan of iemand anders dit laat binnegaan, of toelaat dat hy dit binnegaan, alvorens alle vlambare vloeistofdampe uit sodanige tenk verwyder is nie, tensy so iemand 'n doeltreffende gasmasker aan het; of
- (b) 'n opbergtenk te eniger tyd binnegaan nie tensy hy aan 'n reddingstou vas is, wat op die oppervlak onder beheer van 'n betroubare persoon is wat voortdurend oor die veiligheid van die persoon in die opbergtenk waak.

Ligging van Pompe.

40.(1) Alle pompe, en alle ander vultoeestelle wat gebruik word of gebruik kan word, om vlambare vloeistof na 'n voertuig of houer oor te plaas, of dit daaraan te lewer, moet op private eiendom en minstens 4 m vanaf die grens tussen die private eiendom en 'n openbare plek geleë wees: Met dien verstande dat geen sodanige pomp of vultoeestel so opgerig mag wees nie dat 'n pyp vir die uitreiking of oorplasing van vlambare vloeistof op of oor enige openbare plek gebruik kan word nie.

crete not less than 150 mm thick or brick not less than 215 mm thick set in cement mortar with the space within the pit surrounding the tank completely filled with closely packed earth or sand: Provided that the provisions of this section shall not apply to any bulk depot.

(2) Above ground storage tanks shall only be installed within a bulk depot.

Ventilation of Underground Storage Tanks.

36. Every underground storage tank shall have a ventilation pipe of not more than 50 mm nor less than 25 mm internal diameter the top of which pipe shall —

- (a) extend at least 4 m into the open air;
- (b) be protected with a non-corrodible wire gauze with a mesh aperture not exceeding 600 microns. Such gauze shall be secured in such a manner that it may be removed for examination and cleaning;
- (c) terminate at least 6 m away from any fire, flame or naked light or other agency likely to ignite flammable liquid or its vapour.

Installation of Storage Tanks, Pumps or Filling Devices in Buildings.

37. No storage tank, pump or filling device shall be installed in or below any building which is more than one storey high, unless the ceiling above such tank, pump or filling device is constructed of reinforced concrete.

Abandoned Tanks.

38. In the event of any underground storage tank being abandoned, the owner of such tank shall cause it to be removed or filled with sand or liquid concrete.

Entering of Storage Tanks.

39. No person shall —

- (a) enter or cause or permit any person to enter any storage tank which has contained flammable liquid until such tank has been totally freed from any flammable liquid vapour, unless such person is wearing an efficient gas mask; or
- (b) enter any storage tank at any time unless he is bound to a life line which at surface level is under the control of a reliable person continuously responsible for the safety of the person in the storage tank.

Position of Pumps.

40.(1) All pumps, and all other filling devices used or capable of use for the issue or transfer of flammable liquid to any vehicle or container shall be situated on private property and not less than 4 m from the boundary between it and any public place: Provided that no such pump or filling device shall be erected in such a position that a hose can be used for the issue or transfer of flammable liquid onto or across any public place.

(2) Ondanks enigiets wat in artikel 3 vervat is, is subartikel (1) nie op pompe of vultoeëstelle wat ten tyde van die inwerkingtreding van hierdie verordeninge alreeds op 'n geregistreerde perseel opgerig is, van toepassing indien die beheer oor, of eienaarskap van sodanige perseel verwissel nie, tensy die ligging van sodanige bestaande pomp of vultoeëstel gevaarlik is, of gevaarlik kan word, of die openbare of voertuigverkeer belemmer.

Pompe op Opritte.

41. Pompe of ander toëstelle wat gebruik word of bedoel is om gebruik te word om vlambare vloeistof aan motorvoertuie of houters te lewer, mag nie op 'n oprit, of binne 4 m van die begin van die oprit af, opgerig word nie.

Maatstokke.

42. Maatstokke moet slegs van hout, geelkoper of ander nie-ysterhoudende metaal of allooi gemaak wees.

Pompslange.

43. Die lewering van vlambare vloeistof van 'n pomp af aan die brandstoftank van 'n voertuig, mag slegs deur middel van 'n heel pompslang geskied, wat voorsien is van 'n aardleiding wat doeltreffend aan die metaal van die pomp, en aan die metaaltuit van die pompslang vasgeheg is. Behalwe in die geval van 'n lughawe of 'n landingsterrein wat deur vliegtuie gebruik word, mag geen pompslang wat aan so 'n pomp vas is, langer as 4,5 m van die pomp af tot by die punt van die tuit wees nie.

Ligging van Vulpype en Pompe.

44. Die inlaatopening van elke vulpyp en elke pomp moet —

- (a) gelyk met die grondvlak wees;
- (b) sodanig aangebring wees dat dit geen mens of dier in die geval van brand verhoinder om van die perseel af weg te kom nie; en
- (c) sodanig geleë wees, of so deur middel van ringmure beskerm word dat dit nie die aangrensende eiendom tydens vul werksaamhede of andersins, aan brand blootstel nie.

Oop Ligte en Elektriese Apparate.

45.(1) Niemand mag enige vuur, vlam, oop lig of 'n ander middel wat moontlik vlambare vloeistof of die dampe daarvan aan die brand kan laat slaan, uitgesonderd 'n elektriese gloeilamp, binne 3 m van 'n pomp vir vlambare vloeistof aanbring, daarheen neem, dit daar laat aanbring of daarheen laat neem, of toelaat dat dit geskied nie.

(2) Niemand mag 'n elektriese skakelaar, 'n sekering, 'n motor of 'n ander sodanige toëstel, binne 'n afstand van 3 m van 'n pomp af plaas, laat plaas of toelaat dat dit daar geplaas word nie, tensy sodanige skakelaar, sekering, motor of toëstel vlamdig vervaardig is.

(3) Die elektriese draadleiding tussen die verdeelbord of die aansluitkas en die pomp moet, waar moontlik, een deurlopende stuk draad wees. Met dien verstande dat indien dit onmoontlik is, daar vlamdigte aansluitkaste gebruik moet word.

(2) Notwithstanding anything contained in section 3, subsection (1) shall not apply to pumps or filling devices already erected on registered premises at the time of the coming into operation of these by-laws when a change of control or ownership of such premises occurs, unless the position of such existing pump or filling device constitutes or is likely to cause a danger or obstruction to the public or vehicular traffic.

Pumps on Ramps.

41. Pumps or other devices used or intended to be used for the issue of flammable liquid to motor vehicles or containers shall not be erected on any ramp or within 4 m of the beginning of the ramp.

Dipping Sticks.

42. Dipping sticks shall be made only of wood, brass or other non-ferrous metal or alloy.

Pump Hoses.

43. Delivery of flammable liquid from any pump to the fuel tank of any vehicle shall be made only through sound hose having an earthing wire in its construction efficiently attached to the metal of the pump and to the metal hose nozzle. Except at an aerodrome or landing ground used by aircraft no hose attached to any pump shall exceed 4,5 m in length measured from the pump to the tip of the nozzle.

Situation of Filling Pipes and Pumps.

44. Every filling pipe inlet and every pump shall be —

- (a) at surface level;
- (b) installed in such position that it will not impede the escape of any person or animal from the premises in the case of fire; and
- (c) so situated or protected by surrounding walls as not to expose adjoining property to the risk of danger from fire during any filling operations or otherwise.

Naked Lights and Electrical Apparatus.

45.(1) No person shall install or take or cause or permit to be installed or taken any fire, flame, naked light or other agency likely to ignite flammable liquid or its vapour, except an electric light, within 3 m of any flammable liquid pump.

(2) No person shall place or cause or permit to be placed any electric switch, fuse, motor or other such device within a distance of 3 m of any pump unless such switch, fuse, motor or device is of flame proof construction.

(3) The electrical wiring between the distribution board or junction box and the pump shall, where possible, be in one continuous length of wire. Provided that where this is not possible, flame proof junction boxes shall be used.

Onderhoud van Tenks, Pypleidings en Pompe.

46.(1) Alle tenks, pypleidings, pompe, masjinerie, toebehore en toestelle vir die opberging, gebruik of hantering van vlambare vloeistof moet —

- (a) stewig en sterk gemaak wees;
- (b) sodanig aangebring en vasgeheg word dat dit nie moontlik beskadig kan raak nie;
- (c) doeltreffend elektries geaard wees;
- (d) vry van lekkasie van vlambare vloeistof wees en sover as wat redelikerwys moontlik is, ook nie vlambare vloeistofdampe, uitgesonderd deur middel van 'n lugpyp, laat ontsnap nie; en
- (e) te alle tye in 'n behoorlike en goeie toestand, ooreenkomstig die bepalinge van hierdie artikel, in stand gehou word.

(2) Alle pypleidings moet onder die grondvlak wees, en moet reghoekig met die boulyn wees wanneer dit 'n openbare sypaadjie kruis.

(3) Alle elektriese aardsluitings wat kragtens hierdie artikel vereis word, moet een keer elke 12 maande deur 'n gekwalifiseerde persoon ondersoek word, wat in 'n geskikte logboek wat deur die okkupant van die perseel verskaf, en uitsluitend vir die doel aangehou moet word, aantekeninge in verband met die doeltreffendheid en toestand van sodanige aardsluitings, benewens sy naam en adres en die datum waarop die ondersoek ingestel is, moet inskrywe. Alle sodanige inskrywings moet deur so 'n gekwalifiseerde persoon onderteken word en moet geredelik vir inspeksie deur 'n behoorlik-gemagtigde beampte van die Raad beskikbaar wees.

Bou van Draagbare Houers.

47. Niemand mag meer as 50 liter Klas A vlambare vloeistof in een houer opberg of vervoer, laat opberg of vervoer, of toelaat dat dit daarin opgeberg of vervoer word nie, tensy sodanige houer van metaal wat minstens 1,5 mm dik is, vervaardig is.

Vul van Houers.

48. Niemand mag die bedryf, beroep of besigheid waar houers met Klas A vlambare vloeistof volgemaak word, uitoefen of dryf, laat uitoefen of dryf of toelaat dat dit geskied nie, uitgesonderd in 'n brandbestande gebou wat toereikend geventileer is: Met dien verstande dat sodanige vulwerk in die buitelug kan geskied indien die Brandweerhoof van mening is dat dit nie op 'n plek of onder omstandighede verrig word waar daar die gevaar bestaan dat òf die vloeistof, òf die dampe daarvan, aan die brand kan slaan of dat, indien daar 'n brand uitbreek, enige bouwerk of gebou in gevaar gestel word of dat persone of diere verhinder word om van die perseel af na 'n veilige plek te ontkom of dat hulle ont-koming belemmer word nie.

Hoeveelheid Vlambare Vloeistof in Houers.

49. Geen houer mag meer vlambare vloeistof as 95 persent van sy inhoudsvermoë bevat nie.

Houers na Aflewering.

50. Niemand wat meer vlambare vloeistof in houers as die hoeveelheid wat in artikel 6 aangegee word, of wat vlambare vloeistof vir tydelike opberging, soos bepaal in artikel 13 in ontvangs neem, mag sodanige

Maintenance of Tanks, Pipelines and Pumps.

46.(1) All tanks, pipelines, pumps, machinery, fittings and appurtenances for the storage, use or handling of flammable liquid shall be —

- (a) of sound and proper construction;
- (b) so installed and fixed as not to be liable to be damaged;
- (c) efficiently electrically earthed;
- (d) free from leakage of flammable liquids, and as far as is reasonably possible, free from leakage of flammable liquid vapour, except by means of a vent pipe; and
- (e) maintained in good and proper order and at all times in accordance with the provisions of this section.

(2) All pipelines shall be below ground level and at right angles to the building line when crossing a public footpath.

(3) All electrical earth connections required in terms of this section shall be examined once every 12 months by a qualified person who shall enter in a suitable log book, supplied by the occupier of the premises and kept solely for that purpose, the efficiency and conditions of such earth connections, his name and address and the date of the examination. All such entries shall be signed by such qualified person and shall be readily available for inspection by any duly authorized officer of the Council.

Construction of Portable Containers.

47. No person shall store or convey or cause or permit to be stored or conveyed in any one container any Class A flammable liquid in a quantity exceeding 50 litres unless such container is constructed of metal not less than 1,5 mm in thickness.

Filling of Containers.

48. No person shall carry on or cause or permit to be carried on the trade, business or occupation of filling containers with Class A flammable liquid otherwise than in a fire-resisting building adequately ventilated: Provided that such filling may be conducted in the open air if, in the opinion of the Chief Fire Officer, it is not carried out at such a place or in such circumstances that there is a danger either of the liquid or the vapour therefrom becoming ignited, or that, in the event of fire, any structure or building will be endangered or the escape of persons or animals from premises to a place of safety will be obstructed or impeded.

Quantity of Flammable Liquid in Containers.

49. No container shall be filled with flammable liquid to more than 95 per cent of its capacity.

Containers after Delivery.

50. No person taking delivery of any flammable liquid in containers in excess of the quantity stated in section 6 or under circumstances of temporary storage provided for in section 13, shall cause or permit such

houers langer as wat redelikerwys noodsaaklik is, op enige plek, uitgesonderd in 'n pakkamer of opbergtenk, onbewaak laat bly nie, of toelaat dat dit geskied nie, en onder geen omstandighede mag die tydperk 12 uur oorskry nie.

Opberging van Leë Houers.

51.(1) Niemand mag 'n leë houer in 'n ander perseel as in 'n pakkamer plaas, laat plaas of toelaat dat dit daar geplaas word nie: Met dien verstande dat —

(a) so 'n houer in die buitelug op sodanige plek opgeberg kan word waar dit, na die mening van die Brandweerhoof, in geval van 'n brand, waarskynlik nie persone of diere sal verhinder om van enige perseel af na 'n veilige plek te ontkom of hulle ontkoming sal belemmer nie, of enige vertrek of gebou in gevaar sal stel nie;

(b) niemand enige leë houer in of op 'n openbare plek mag laat staan of toelaat dat dit daar staan nie.

(2) Elke leë houer wat aldus opgeberg word, moet te alle tye behoorlik met 'n spon of geskikte prop toe wees.

Herstel van Houers.

52. Niemand mag herstelwerk aan 'n houer verrig of toelaat dat dit verrig word, alvorens alle vlambare vloeistof en vlambare vloeistofdamp uit die houer verwyder is nie.

Houer moet Gemerk wees.

53. Niemand mag aan enigiemand Klas A vlambare vloeistof in 'n houer met 'n kleiner inhoudsvermoë as 200 liter verskaf of aflewer n.e, tensy die woord "VLAMBAAR" in opvallende letters in albei amptelike tale op sodanige houer staan.

PAKKAMERS.

Inhoudsvermoë van Pakkamers.

54. Die registrasiesertifikaat wat ten opsigte van 'n pakkamer uitgereik word, moet die klas en die grootste hoeveelheid vlambare vloeistof wat te eniger tyd in sodanige pakkamer gehou mag word, aangee.

Gevaarkennisgewing aan Pakkamers.

55. Niemand mag 'n pakkamer vir vlambare vloeistof as sodanige gebruik, laat gebruik, of toelaat dat dit as sodanig gebruik mag word nie, tensy en alvorens die woorde "GEVAAR — VLAMBARE VLOEISTOF — MOENIE ROOK NIE" in letters wat minstens 75 mm hoog is, in 'n opvallende posisie vertoon word waar dit van die buitekant, of die deur oop of toe is, sigbaar is. Sodanige kennisgewing moet te alle tye op sodanige plek in 'n leesbare toestand in stand gehou word.

Bou en Ligging van Pakkamer.

56.(1) Elke pakkamer moet ooreenkomstig die volgende vereistes gebou word:

(a) Die muur moet van baksteen of beton, die vloer van beton of ander syferdigte materiaal, en die dak van gewapende beton gebou wees: Met die verstande dat die dak van ander nie-brandbare materiaal gebou kan wees, indien sodanige pakkamer in die

containers to remain unattended in any place other than a store or storage tank for a longer period than may be reasonably necessary which, in no circumstances, shall exceed a period of 12 hours.

Storage of Empty Containers.

51.(1) No person shall place any empty container or cause or permit any empty container to be placed in any premises other than a store: Provided that —

(a) such container may be stored in the open air in such a position that, in the opinion of the Chief Fire Officer, it is, in the event of fire, not likely to obstruct or impede the escape to safety from any premises of persons or animals; or to endanger any room or building.

(b) no person shall cause or allow any empty container to remain in or on any public place.

(2) Every empty container so stored shall at all times be securely closed with a bung or other suitable stopper.

Repairing of Containers.

52. No person shall carry out or permit to be carried out any repairing operations to any container until all flammable liquid and flammable liquid vapours have been removed from such container.

Marking of Containers.

53. No person shall supply or deliver to any person any Class A flammable liquid in any container of less than 200 litres capacity, unless such container bears in conspicuous letters the word "FLAMMABLE" in both official languages.

STORES.

Capacity of Stores.

54. The certificate of registration issued in respect of any store shall state the class and maximum quantity of flammable liquid permitted to be kept in such store at any one time.

Danger Notice on Store.

55. No person shall use as such or cause or permit to be used as such any flammable liquid store, unless and until the words "DANGER — FLAMMABLE LIQUID — NO SMOKING" in letters not less than 75 mm in height is prominently displayed in a position where it will be visible from the outside whether the door be open or closed. Such notice shall at all times be maintained in such position and in a legible condition.

Construction and Situation of Store.

56.(1) Every store shall be constructed in accordance with the following requirements:

(a) The walls shall be constructed of brick or concrete, the floor of concrete or other impervious material, and the roof of reinforced concrete: Provided that the roof may be constructed of other non-combustible material, where such store is not

- geval van brand nie moontlik 'n ander kamer, gebou of aangrensende perseel in gevaar sal stel nie.
- (b) Die pakkamer moet voorsien wees van 'n hardhoutdeur wat minstens 50 mm dik is en wat geheel en al met metaal van minstens 0,9 mm dikte bedek is en aan 'n ysterkosyn bevestig is; of van 'n metaaldeur van minstens 3 mm dik, wat goed aan 'n hoekysterkosyn bevestig is en wat 'n oorslag van minstens 50 mm rondom het. Sodanige deur moet na buitekant toe oopgaan en 'n sterk slot aanhê. Die tipe deur wat gepas word, moet volgens die diskresie van die Brandweerhoof wees.
- (c) Alle vensterrame moet van metaal gemaak wees en draadglasruite in hê wat nie oopgemaak kan word nie. Elke ruit moet nie groter as 450 mm x 450 mm wees nie.
- (d) Elke pakkamer moet op so 'n wyse gebou wees of deur mure of walle van so 'n aard omring wees dat die vlambare vloeistof wat daarin is, nie daaruit kan ontsnap nie. Die put wat deur sodanige mure of walle gevorm word, moet groot genoeg wees om die grootste hoeveelheid vloeistof wat in die pakkamer opgeberg kan word, plus nog 10 persent daarvan, te hou.
- (e) Die pakkamer moet sodanig geventileer word dat dit die akkumulasie van vlambare vloeistofdampe op alle plekke in die pakkamer verhoed, en sodanige dampe in die buitelug laat ontsnap by 'n plek of by plekke waar sodanige dampe nie moontlik in aanraking met enige vuur, vlam, oop lig of 'n ander middel wat moontlik sodanige dampe aan die brand kan laat slaan, sal kom nie. Die ventilasie kan bewerkstellig word deur middel van enige van die volgende twee metodes:
- (i) Terra-cotta lugstene met afmetings van 215 mm by 140 mm moet nie verder as 450 mm uitmekaar in al die buitemure ingebou word. Met dien verstande dat minstens twee van die buitemure teenoor mekaar moet wees en die onderste rand van sodanige lugstene moet op walhoogte aangebring word.
- (ii) 'n Meganiese ventilasiestelsel moet geïnstalleer word in die geval waar 'n pakkamer binne 'n gebou geleë is, of waar 'n put dieper as 300 mm is of, indien na die mening van die Brandweerhoof, onvoldoende ventilasie deur metode (i) verkry word. Sodanige ventilasiestelsel wat geïnstalleer is, moet van vlamdigte konstruksie wees en moet in staat wees om minstens 30 maal per uur deur enige dwarsnee van die pakkamer vlambare dampe doeltreffend uit die pakkamer te verwyder en die lug daarin te verander. Die ventilasieopeninge moet sodanig ontwerp wees dat dit aan die vereistes van artikel 103(1)(h) voldoen. Die ventilasie stelsel en ligte van die pakkamer moet beheer word vanaf 'n sekeringskakelaar wat aan die deur gemonteer is.
- (f) Alle lugstene moet deur middel van gaasdraad met openings van nie meer as 600 mikrone grootte en wat teen roes bestand is, beskerm word.
- (g) 'n Pakkamer mag nie so geleë wees dat dit, in die geval van brand, enige persoon of dier sal verhinder om van die perseel af te ontsnap, of enige vertrek, gebou, of perseel in gevaar sal stel nie.
- likely to endanger any room, building or adjoining premises in case of fire.
- (b) The store shall be fitted with a hardwood door of a thickness of not less than 50 mm, completely covered with metal of not less than 0,9 mm in thickness carried on a metal door frame, or a well fitted metal door of not less than 3 mm in thickness, carried on an angle-iron frame and having an all-round overlap of not less than 50 mm. Such door shall open outwards, and be fitted with a substantial lock. The type of door fitted shall be at the discretion of the Chief Fire Officer.
- (c) All window frames shall be constructed of metal, glazed with wire woven glass and shall be of the non-opening type. Each pane shall not exceed 450 mm x 450 mm.
- (d) Every store shall be constructed in such a manner or surrounded by walls or bunds of such a character that the flammable liquid contained therein cannot escape therefrom. The well formed by such walls or bunds shall be of sufficient capacity to contain the maximum liquid capacity of the store plus 10 per cent thereof.
- (e) The store shall be ventilated in such a manner as will adequately prevent the accumulation of flammable liquid vapour within all parts of such store and discharge the vapour into the open air at a point or points where the vapour is not likely to come into contact with any fire, flame, open light or other agency likely to ignite it. The ventilation may be created by either of the following two methods:
- (i) Terra-cotta air-bricks measuring 215 mm by 140 mm shall be built into the wall at distances of not more than 450 mm on all free walls: Provided that at least two such free walls shall be opposite each other and that the lower edge of such air-bricks shall be at bund level.
- (ii) A mechanical system of exhaust ventilation shall be installed should the store be inside a building or where a well is of greater depth than 300 mm or, if in the opinion of the Chief Fire Officer, the store would be inadequately ventilated by means of method (i). Such exhaust apparatus installed shall be of flame-proof construction and shall be capable of removing flammable vapour and changing the air through any cross-section of the store at least 30 times in every hour. The exhaust vents shall be constructed so as to conform to and comply with the provisions of section 103 (1)(h). The exhaust system and lighting for the store shall be operated by means of a courtesy switch fitted to the door of such store.
- (f) All air-bricks shall be protected by non-corrodible wire gauze with a mesh aperture not exceeding 600 microns.
- (g) A store shall not be situated in such a position that it will impede the escape of any person or animal from the premises, or endanger any room, building, or premises in the case of fire.

(h) 'n Pakkamer met 'n groter vloeroppervlakte as 10 m² moet minstens twee deure in hê, wat gemaak is soos beskryf word in paragraaf (b), en wat op so 'n afstand van mekaar af is dat persone in die pakkamer, in die geval van brand of ander gevaar, vry en onbelemmerd deur enige van die deure kan ontsnap.

(2) Onderworpe aan die bepalings van artikel 4 en ondanks andersluidende bepalings wat in hierdie verordeninge vervat is, kan 'n pakkamer van nie-brandbare materiaal gebou word, indien —

(a) daar geen gebou nader as 15 m van die pakkamer af staan nie; en

(b) dit omring is deur die vereiste muur of die syferdigte wal, soos in subartikel (1)(a) bepaal.

(3) Elke pakkamer moet te alle tye ooreenkomstig die bepalings van hierdie artikel onderhou word.

Beligting van Pakkamer.

57. Alle ligte wat aangebring word moet 'n vlamdigte buite omhulsel hê, en alle draadleidings moet gepantserde kabel wees, of moet in naatlose metaalbuise waarvan die lasse vasgeskroef word, ingesluit wees. Alle skakelaars, aansluitkaste, sekeringe en ander elektriese toerusting moet buite die pakkamer geleë wees.

Gebruik van Pakkamer.

58. Niemand mag —

(a) 'n pakkamer gebruik, laat gebruik, of toelaat dat dit gebruik word vir enige ander doel as om vlambare vloeistowwe en stowwe daarin op te berg, te gebruik of te hanteer nie;

(b) iemand anders in 'n pakkamer in diens hê of veroorsaak of toelaat dat hy daar in diens is nie tensy al die deure van die pakkamer heeltemal oopstaan of geheel en al onversper gehou word.

Ongemagtigde Persone wat 'n Pakkamer binnegaan.

59. Niemand mag 'n pakkamer binnegaan, iemand dit laat binnegaan of toelaat dat iemand dit binnegaan sonder die uitdruklike toestemming van die okkupant of 'n ander verantwoordelike persoon wat in beheer van sodanige pakkamer is nie.

GROOTMAATDEPOTS.

Gevaarkennisgewings by die Ingang.

60. Opvallende kennisgewings met die woorde "GEVAAR — VLAMBARE VLOEISTOF — MOENIE ROOK NIE" duidelik in albei amptelike tale daarop, in letters wat minstens 150 mm hoog is, moet by al die ingange na die grootmaatdepots opgerig word, en moet te alle tye op die plekke in 'n leesbare toestand in stand gehou word.

Opberging.

61.(1) Vlambare vloeistof moet soos volg in grootmaatdepots opgeberg word:

- (a) In ondergrondse opbergtanks.
- (b) In bopgrondse opbergtanks.
- (c) In grootmaatpakhuisse.

(h) Any store with a floor area in excess of 10 m² shall be provided with at least two doors, constructed as described in paragraph (b), situated at such distance from each other as to allow the free and unimpeded escape of persons within the store from either door in the case of fire or other danger.

(2) Subject to the requirements of section 4 and notwithstanding anything to the contrary contained in these by-laws, a store may be constructed of non-combustible material if —

(a) such store has no building nearer to it than a minimum of 15 m; and

(b) it is surrounded by the necessary wall or impervious bund as provided in subsection (1)(a).

(3) Every store shall be maintained at all times in accordance with the provisions of this section.

Lighting of Store.

57. All lights installed shall be enclosed in an outer flame-proof fitting and all wiring shall be armoured cable or enclosed in seamless metal tubes the junctions of which are screwed together. All switches, junction boxes, fuses and other electrical equipment shall be outside the store.

Use of Store.

58. No person shall —

(a) use any store or cause or permit such store to be used for any purpose other than the storage, use or handling of flammable liquids and substances;

(b) engage in or cause or permit any other person to be engaged in any store unless all the doors of the store are fully open and kept entirely unobstructed.

Unauthorized Persons Entering Store.

59. No person shall enter any store or cause or permit any store to be entered without the express permission of the occupier or other responsible person in charge of such store.

BULK DEPOTS.

Danger Notice at Entrance.

60. Prominent notice boards bearing the words "DANGER — FLAMMABLE LIQUID — NO SMOKING" in letters not less than 150 mm in height in both official languages shall be erected at all entrances to bulk depots and shall at all times be maintained in such position and in a legible condition.

Storage.

61.(1) Flammable liquid shall be stored in bulk depots as follows:

- (a) Underground storage tanks.
- (b) Aboveground storage tanks.
- (c) Bulk stores.

(2)(a) Elke sodanige bogrondse opbergtenk of groep sodanige tenks met 'n totale inhoudsvermoë van meer as 55 kl moet of deur 'n wal (hierna 'n steunwal genoem) of deur 'n steunmuur van baksteen en sement of van gewapende of ongewapende beton (hierna 'n steunmuur genoem) omring wees, wat sodanig ontwerp en gebou is dat dit 'n reservoir vorm wat in staat is om die hoeveelheid vloeistof wat ooreenkomstig paragraaf (e), daarin gehou moet word, te bevat en te behou: Met dien verstande dat die kruin van sodanige steunwal of steunmuur minstens 75 mm hoër moet wees as wat noodsaaklik is om sodanige hoeveelheid vloeistof te bevat en te behou.

(b) Die steunwal moet bo minstens 600 mm dik wees, met 'n helling aan elke kant van 1,5 op 1. Sodanige walle moet gebou word met 'n betonkern wat bo minstens 200 mm dik is, en met 'n helling aan elke kant van 1 op 24 tot op die vlak van die binnekant van die ingeslote ruimte.

Die kern moet met dieselfde dikte as wat dit op hierdie vlak het, na gelang van die soort grond, so diep afgevoer word dat dit doeltreffend sal voorkom dat enige vloeistof uitlek. Die grondwal om die kern moet van materiaal wees wat deeglik natgemaak en vasgestamp is.

(c) Die steunmuur moet ooreenkomstig die volgende vereistes gebou word:

- (i) Dit moet in staat wees om die hele kantelingsmoment van die vloeistof wat in die ingeslote reservoir is wanneer dit tot 75 mm van bo af volgemaak is met vloeistof met dieselfde soortlike gewig as water, te kan weerstaan.
- (ii) Indien sodanige muur 'n afskorting tussen twee reservoirs vorm, moet dit in staat wees om die drukking van beide kante af te kan weerstaan.
- (iii) Elke steunmuur moet, na gelang van die soort grond, so diep afgevoer word en sodanige fondamente hê, dat dit in alle opsigte stewig is en doeltreffend sal voorkom dat vloeistof uitlek.
- (iv) Elke steunmuur van gewapende beton moet bo minstens 150 mm dik wees, en die trekspanning moet heeltemal deur staaltawe, wat hoogstens 50 mm van die oppervlak daarvan af aangebring is, opgeneem word.
- (v) Die betonspanning moet nie 4,8 Megapascal en die spanning in die staal 110 Megapascal onder belasting, oorskry nie.

(d) Daar moet voldoende voorsorg getref word om water wat deur sodanige steunwalle of -mure opgedam mag word, af te voer. Enige afvoerpyp deur so 'n wal of muur moet met 'n gietysterklep aan die buitekant voorsien wees wat, behalwe wanneer dit gebruik word, toe en behoorlik gesluit gehou moet word.

(e) Die stukapasiteit van sodanige ingeslote reservoir wat enige tenk of groep tenks omring, moet soos volg wees:

- (i) Minstens 90 persent van die totale inhoudsvermoë van sodanige tenk indien daar hoogstens een tenk binne sodanige ingeslote reservoir is.
- (ii) Minstens 80 persent van die totale inhoudsvermoë van sodanige tenks indien daar twee tenks binne dieselfde ingeslote reservoir is.
- (iii) Minstens 75 persent van die totale inhoudsvermoë van al sodanige tenks indien daar meer

(2)(a) Every such aboveground storage tank, or group of such tanks, with a total capacity of over 55 kl shall be surrounded by either an embankment (hereinafter called a retaining embankment) or a retaining wall of brick and cement or reinforced or plain concrete (hereinafter called a retaining wall), so designed and constructed as to form a reservoir capable of containing and retaining the quantity of liquid required to be retained in accordance with paragraph (e): Provided that the top of such retaining embankment or retaining wall shall be at least 75 mm higher than is necessary to contain and retain such quantity of liquid.

(b) The retaining embankment shall be at least 600 mm thick at the top with slopes on each side of 1,5 to 1. Such embankment shall be constructed with a central core of concrete not less than 200 mm thick at the top with a slope on each side of 1 in 24 to the level of the interior of the area enclosed. The core, of the same thickness as at this level, shall be taken down to such a depth, depending on the nature of the soil, as will effectually prevent any leakage of liquid. The earthwork around the core shall be composed of materials well watered and consolidated.

(c) The retaining wall shall be constructed in accordance with the following requirements:

- (i) It shall be capable of resisting the full overturning movement of the liquid in the enclosed reservoir when filled to within 75 mm of the top with a liquid of the same specific gravity as water.
- (ii) If such wall constitutes a partition between two reservoirs, it shall be capable of withstanding thrust from either side.
- (iii) Every retaining wall shall be taken down to such depth and be provided with such foundations, depending on the nature of the soil, as will ensure stability in all respects and effectually prevent any leakage of liquid.
- (iv) Every retaining wall of reinforced concrete shall not be less than 150 mm in thickness at the top and the tensile portion of the stresses shall be wholly taken up by steel rods placed not nearer the surface thereof than 50 mm.
- (v) The concrete stress shall not exceed 4,8 Megapascal and the stress in the steel 110 Megapascal under fully loaded conditions.

(d) Adequate provision shall be made to dispose of any water which may be retained by any such retaining embankment or wall. Any drain pipe through such embankment or wall shall be fitted with a cast iron valve on the outside which, except when in use, shall be kept closed and adequately locked.

(e) The retaining capacity of such enclosed reservoir surrounding any tank or groups of tanks shall be as follows:

- (i) Not less than 90 per cent of the total capacity of such tank where there is not more than one tank with such enclosed reservoir.
- (ii) Not less than 80 per cent of the total capacity of such tanks where there are two tanks within the same enclosed reservoir.
- (iii) Not less than 75 per cent of the total capacity

as twee tenks binne dieselfde ingeslote reservoir is:

Met dien verstande dat die stukapasiteit van die ingeslote reservoir, wat enige tenk of groep tenks omring, nie meer as minstens 50 persent van die totale inhoudsvermoë van die tenk of tenks, na gelang van die geval, hoëf te beslaan nie indien die tenk of tenks met 'n drywende of 'n ander soort dak gebou is wat enige ruimte bokant die vlak van die vloeistof in die tenk of tenks op doeltreffende wyse elimineer en wat deur die Raad goedgekeur is.

(f) Die ruimte wat deur sodanige steunwal of -muur omring word, en wat nie deur 'n opbergtenk in beslag geneem word nie, moet uitgesonderd met die doel om herstelwerk te verrig of veranderings of toevoegings aan sodanige tenks aan te bring, heeltemal vry en onbeset gehou word.

(g) Die bepalinge ingevolge paragrafe (b) en (c), is nie van toepassing op enige bestaande reservoir wat op die datum van afkondiging van hierdie verordeninge, in gebruik is nie.

(3) Elke grootmaatpakhuis moet sodanig ontwerp word dat dit aan die bepalinge van artikel 56, uitgesonderd paragraaf (d), voldoen. Die putte wat deur mure of walle gevorm word, moet in hierdie geval van voldoende kapasiteit wees om 50 persent van die totale hoeveelheid vloeistof wat daarin is, te behou.

Afstande van Tenks.

62. Alle opbergtenks moet, met betrekking tot die grootte wat in die eerste kolom hieronder aangegee word, onderskeidelik die afstande wat in die tweede en derde kolom hieronder aangegee word van die grens van die grootmaatdepot en van mekaar af verwyder wees:

	Inhoudsvermoë van Tenk	Afstand van die Grens	Afstand tussen die Tenks
	kl	m	m
Tot	60	6	1
Tot	100	8	1
Tot	150	9	1,5
Tot	200	11	3
Tot	300	12	4,5
Tot	400	14	5,5
Tot	500	15	6
Tot	1 000	15	8
Tot	2 500	15	9
Tot	5 000	15	12
Bo	5 000	15	15

Met dien verstande dat —

(a) indien tenks van verskillende inhoudsvermoë saam gegroepeer moet word, die afstande van die grense af gehandhaaf moet word, maar die afstand tussen afsonderlike tenks minstens geïk moet wees aan die totaal van die gespesifiseerde afstande ten opsigte van elke grootte tenk, gedeel deur 2;

of all such tanks where there are more than two tanks within the same enclosed reservoir:

Provided that the retaining capacity of the enclosed reservoir surrounding any tank or group of tanks need not be greater than at least 50 per cent of the total capacity of the tank or tanks, as the case may be, if such tank or group of tanks are constructed with a floating roof or provided with any other type of roof which effectively eliminates any space above the level of the liquid in such tank or group of tanks and is approved by the Council.

(f) The area enclosed by such retaining embankment or wall not occupied by any storage tank shall, except for the purpose of carrying out repairs, alterations or additions to such tanks, be kept entirely free and unoccupied.

(g) The provisions in terms of paragraphs (b) and (c) shall not apply to any existing reservoir in use at the date of publication of these by-laws.

(3) Every bulk store shall be constructed so as to conform with the provisions of section 56, except paragraph (d). The well formed by walls or bunds shall in this instance be of sufficient capacity to contain 50 per cent of the total quantity of liquid contained therein.

Tank Distances.

62. All storage tanks shall in regard to the sizes set out in the first column hereunder be separated from the boundary of the bulk depot and from each other by the distances set out in the second and third columns hereunder respectively:

	Capacity of Tank	Distance from Boundary	Distance between Tanks
	kl	m	m
Up to	60	6	1
Up to	100	8	1
Up to	150	9	1,5
Up to	200	11	3
Up to	300	12	4,5
Up to	400	14	5,5
Up to	500	15	6
Up to	1 000	15	8
Up to	2 500	15	9
Up to	5 000	15	12
Over	5 000	15	15

Provided that —

(a) where tanks of varying capacities are to be grounded, the distances from the boundaries shall be observed but the distances between individual tanks shall be not less than the sum of the specified distances for each size of tank divided by 2;

- (b) geen gebou of bouwerk, wat bedoel is om houers met vlambare vloeistof in vol te maak, binne 15 m van 'n opbergtenk af, of binne 7,5 m van die grens van 'n grootmaatdepot af, opgerig mag word nie; en
- (c) waar grootmaatdepots aan verskillende persone op aangrensende persele behoort, moet die afstand tussen enige tenk en hul gemeenskaplike grens die helfte van die afstand wees soos voorgeskryf vir sodanige tenk in kolom twee hierbo.

Elektriese Motore.

63. Niemand mag 'n elektriese motor op 'n plek waar dit moontlik in aanraking met vlambare vloeistof of dampe daarvan kan kom, plaas, laat plaas, of toelaat dat dit daar geplaas word nie, tensy sodanige motor van vlamdigte konstruksie is.

Brandblustoestelle.

64.(1) Elke grootmaatdepot moet deur middel van 'n waterleiding van minstens 100 mm deursnit met die watertoever van die munisipaliteit verbind wees.

(2) 'n Brandspuitverbinding moet ten opsigte van elke brandbestrydingsleiding aangebring word op 'n plek wat deur die Raad goedgekeur is, en wat binne maklike bereik van 'n straatbrandkraan af is.

(3) 'n Terugslagklep om die toever van die straathoofleidings af te sluit wanneer die brandspuitverbinding gebruik word, moet tussen die grens van die standplaas en die brandspuitverbinding aangebring word.

(4) Standaard-wielklepbrandkraan wat voorsien is van blitsaankoppeling met 'n middellyn van 63,5 mm, moet op plekke wat deur die Raad goedgekeur is, langs geboue en tenks, wat vir die opberging van vlambare vloeistof gebruik word, aangebring word, teen een per elke 500 m² vloeroppervlakte, en een binne 90 m van elke grootmaatopbergtenk af.

(5) 'n 63,5 mm seilbrandslang en vertakkingspype met 19 mm tuite en wat lank genoeg is om die aangrensende gebied te bereik, wat deur sodanige brandkraan bedien word, moet verskaf word.

(6) Brandblustoestelle van die chemiese tipe met wiele wat 'n inhoudsvermoë van minstens 45 kg het, of ander soortgelyke tipe brandblustoestelle, moet aangebring word, waar dit deur die Raad nodig geag word. Elke gebou wat vir die opberging van vlambare vloeistof of vlambare stowwe gebruik word, moet met een droë chemiese brandblustoestel met 'n inhoudsvermoë van minstens 9 kg teen een ten opsigte van elke 500 m² vloeroppervlakte, voorsien word.

(7) 'n Doeltreffende alarmstelsel (soos byvoorbeeld klokke, fluite of sirenes) moet vir gebruik in geval van brand aangebring word.

(8) Almal wat by, of in die grootmaatdepot in diens is, moet van tyd tot tyd in die gebruik van alle brandblustoestelle onderrig word.

Vul van Tenkvragmotors.

65. Niemand mag 'n tenkvragmotor by 'n grootmaatdepot met vlambare vloeistof volmaak of begin volmaak nie —

- (a) op 'n kleiner afstand as 7,5 m van 'n opbergtenk of gebou bokant die grond, of van die grens van sodanige depot af nie;

(b) no building or structure shall be erected for the filling of containers with flammable liquids within 15 m of any storage tank or within 7,5 m of the boundary of any bulk depot; and

(c) where bulk depots belonging to different persons are situated on adjoining sites, the distance between any tank and their common boundary shall be half that prescribed for such tank in the second column above.

Electric Motors.

63. No person shall place or cause or permit to be placed any electric motor in any position where it is likely to come into contact with any flammable liquid or its vapour unless such motor is of flame-proof construction.

Fire Appliances.

64.(1) Every bulk depot shall be connected to the municipal water supply by means of a lead with a diameter of not less than a 100 mm.

(2) A fire pump connection for each fire service shall be installed in a position approved by the Council and within easy access of a street hydrant.

(3) A reflux valve to shut off the supply from the street mains when the pump connection is being used shall be fitted between the stand boundary and the pump connection.

(4) Standard pattern wheel valve hydrants fitted with instantaneous couplings with a diameter of 63,5 mm shall be located in positions approved by the Council and adjacent to buildings and tanks used for flammable liquid storage, at the rate of one for every 500 m² of floor area and one within 90 m of each bulk storage tank.

(5) 63,5 mm canvas fire hose and branch pipes which 19 mm nozzles of sufficient length for the adjacent area which is served by such hydrants shall be provided.

(6) Wheeled dry chemical type extinguishers of not less than 45 kg capacity, or other similar types of extinguishers, shall be installed where deemed necessary by the Council. Every building used for the storage of flammable liquid or flammable substances shall be provided with one dry chemical type fire extinguisher with a capacity of not less than 9 kg at the rate of one for every 500 m² of floor area.

(7) An adequate system of alarm in case of fire (such as bells, whistles or sirens) shall be installed.

(8) All persons employed at or in the bulk depot shall be periodically instructed in the use of all fire appliances.

Filling of Road Tank Wagons.

65. The filling of a road tank wagon with flammable liquid shall not be commenced or carried out at a bulk depot by any person —

- (a) at a lesser distance than 7,5 m from any storage tank or building above ground or boundary of such depot;

- (b) tensy en alvorens alle pype doeltreffend geaard is nie; of
- (c) tensy 'n behoortlike en doeltreffende metaalaansluiting tussen sodanige tenkvragmotor en die metaal-pypleiding bewerkstellig en onderhou word, ten einde te voorkom dat 'n lading statiese elektrisiteit in sodanige vragmotor opgebou word.

Aanskakel van Enjin by Volmaakplek.

66. Niemand mag die enjin van 'n tenkvragmotor of enige voertuig wat meganies aangedryf word, by 'n grootmaatdepot aan die gang sit, dit aan die gang laat sit, of toelaat dat dit aan die gang gesit word, indien sodanige tenkvragmotor of voertuig binne 6 m van 'n plek af is waar die vulwerkzaamhede nie by wyse van verseelde oorplasing geskied nie, of 'n plek waar sodanige vragmotor of voertuig in aanraking met vlambare vloeistof of dampe daarvan kom of moontlik kan kom nie.

Stoomlokomotiewe.

67. Waar dit vir 'n stoomlokomotief nodig is om 'n grootmaatdepot binne te gaan, moet die okkupant 'n kennisgewing met die woorde daarop "LOKOMOTIEWE MAG NIE BY HIERDIE PUNT VERBYGAAN NIE" in letters wat minstens 150 mm hoog is, in albei amptelike tale aanbring. Die kennisgewing moet op 'n opvallende plek minstens 15 m van die plek waar daar met vlambare vloeistof gewerk of waar dit opgeberg word, opgerig word. Geen vlambare vloeistof of oop houer wat vlambare dampe bevat, mag nader as 15 m van enige gedeelte van die pad waaroor 'n stoomlokomotief loop, geplaas of opgeberg word nie.

Toegang tot Depots.

68. Niemand mag —

- (a) 'n grootmaatdepot sonder die uitdruklike toestemming van die okkupant of van die persoon wat deur die okkupant gemagtig is om oor sodanige depot toesig te hou, binnegaan nie;
- (b) 'n grootmaatdepot binnegaan terwyl hy in besit van vuurhoutjies, sigaretopstekers, of soortgelyke toestelle is nie; of
- (c) 'n daad verrig wat moontlik brand of 'n ontplofing kan veroorsaak, of wat die depot of sy inhoud in gevaar kan stel, of wat bereken is om dit te doen nie.

Toesig oor Depots.

69. Die okkupant van 'n grootmaatdepot moet sorg dat 'n verantwoordelike persoon wat behoorlik daartoe gemagtig is, ononderbroke gedurende werksure by so 'n depot aan diens aanwesig is ten einde voorsorg teen brand of ander gebeurlikhede wat lewe of eiendom in gevaar kan stel, te tref, en moet sorg dat 'n betroubare oppasser altyd na gewone werksure by die depot waghou.

VERVOER VAN VLAMBARE VLOEISTOF.

Vervoerpermit.

70. Behoudens die bepalings van artikel 80, mag niemand 'n voertuig vir die vervoer van vlambare vloeistof op 'n openbare plek binne die munisipaliteit gebruik, laat gebruik of toelaat dat dit gebruik word nie, tensy

- (b) unless and until all pipes have been efficiently earthed; or
- (c) unless good and sufficient metallic contact has been made and is maintained between such road tank wagon and the metal pipeline to prevent the building up of a static charge of electricity on such wagon.

Starting of Engine at Filling Point.

66. No person shall at a bulk depot start, or cause or permit to be started the engine of a road tank wagon or any mechanically propelled vehicle if such road tank wagon or vehicle is within 6 m of any place where filling operations are taking place not under seal or in any place in which such wagon or vehicle comes or is likely to come into contact with flammable liquid or its vapour.

Steam Engines.

67. Where it is necessary for steam locomotives to enter a bulk depot, the occupier shall erect a notice board bearing the words "LOCOMOTIVE MUST NOT PASS THIS POINT" in letters not less than 150 mm in height in both official languages. The board shall be placed in a conspicuous position at a distance of not less than 15 m from any operation dealing with flammable liquids or storage thereof. No flammable liquid or open container containing flammable vapour shall be placed or stored at a distance of less than 15 m from any portion of the track which may be traversed by a steam locomotive.

Admission to Depots.

68. No person shall —

- (a) enter any bulk depot without the express permission of the occupier or the person authorized by the occupier to be in charge of such depot;
- (b) enter any bulk depot in possession of any matches, cigarette lighter or similar contrivance; or
- (c) commit any act which is liable or calculated to cause fire or explosion or to endanger the depot or its contents.

Supervision of Depots.

69. The occupier of a bulk depot shall ensure that a responsible person duly authorized thereto, shall at all times during working hours be on constant duty at such depot to ensure against fire hazards or other contingencies which may be a danger to life or property, and that a reliable watchman is always on duty at the depot after normal working hours.

TRANSPORT OF FLAMMABLE LIQUID.

Transport Permit.

70. Save as provided in section 80, no person shall use or cause or permit to be used in or on any public place any vehicle for the conveyance of flammable liquid within the municipality unless and until he is in

en alvorens hy in besit van 'n vervoerpermit is, wat die Raad ten opsigte van sodanige voertuig aan hom uitgereik het, of 'n permit wat deur enige ander plaaslike bestuur aan hom uitgereik is.

Uitreiking van Vervoerpermit.

71.(1) Geen vervoerpermit ten opsigte van 'n voertuig word uitgereik nie, tensy en alvorens sodanige voertuig —

- (a) na sodanige plek as wat die Raad mag aanwys, gebring is om ondersoek te word en die ondersoekgeld, soos voorgeskryf in Bylae 2 hierby, betaal is;
- (b) aan die voorwaardes ten opsigte van geskiktheid wat op sodanige voertuig betrekking het, ingevolge die Ordonnansie op Padverkeer, 1966, en enige regulasies wat ingevolge daarvan afgekondig is, voldoen; en
- (c) aan die vereistes van artikel 72 voldoen.

(2) Sodanige vervoerpermit —

- (a) is van krag vir 'n tydperk van ses maande of sodanige korter tydperk as wat op die permit vermeld word;
- (b) moet die grootste hoeveelheid asook die klas vlambare vloeistof wat so 'n voertuig toegelaat word om te vervoer, vermeld;
- (c) moet aan die voertuig ten opsigte waarvan dit uitgereik is, en aan geen ander voertuig nie, vasgeheg word; en
- (d) moet deur die eienaar of die persoon wat die voertuig onder sy sorg het in 'n goeie en leesbare toestand onderhou word op 'n plek op so 'n voertuig waar dit duidelik sigbaar is.

Bou en Inhoudsvermoë van Voertuie.

72.(1) Elke voertuig wat gebruik word vir die doel om vlambare vloeistowwe per pad te vervoer, in hierdie verordeninge 'n tenkvragmotor genoem, moet aan die volgende vereistes voldoen, en die woord "tenk" beteken in hierdie verordeninge die tenk wat op sodanige voertuig vir voormelde doeleindes gedra word:

- (a) Die voertuig moet sterk gebou wees, en so ver as redelikerwyse moontlik, van nie-brandbare materiaal vervaardig wees.
- (b) Indien daar van elektriese verligting of ander elektriese toestelle gebruik gemaak word, moet die elektriese stroomleiding dig geïsoleer wees, en die bedrading op sodanige wyse aangebring en beskerm word, dat dit sover moontlik die gevaar van beskadiging uitskakel. Die ontwikkelaar, battery, smeltdrade of skakelaars moet nie op 'n plek aangebring word waar hulle moontlik in aanraking met vlambare vloeistof of dampe daarvan kan kom nie.
- (c) Die tenk moet van yster, staal of 'n ander geskikte metaal vervaardig wees en moet met naels vasgeklink, gesweis, hardgesoldeer of andersins vloeistofdig gemaak word. Waar daar van aluminium allooi gebruik gemaak word, moet die tenk gebou word volgens die spesifikasies, soos omskryf in artikel 385, Volume 1 van die "National Fire Codes" uitgereik deur die "National Fire Protection Association".

possession of a transport permit issued to him by the Council in respect of such vehicle, or a permit issued to him by any other local authority.

Issue of Transport Permit.

71.(1) No transport permit shall be granted in respect of any vehicle unless and until such vehicle —

- (a) has been exhibited for examination at such place as the Council may direct, and the examination charge, as prescribed in Schedule 2 hereto has been paid;
- (b) complies with the conditions of fitness relating to such vehicle in terms of the Road Traffic Ordinance, 1966, and any regulations promulgated thereunder; and
- (c) complies with the requirements of section 72.

(2) Such transport permit shall —

- (a) continue in force for a period of six months or such lesser period as may be stated in such permit;
- (b) specify the maximum quantity and class of flammable liquid which such vehicle shall be permitted to carry;
- (c) be affixed to the vehicle in respect of which such transport permit was issued and to no other vehicle; and
- (d) be maintained on such vehicle in a good and legible condition by the owner or person in control of such vehicle in a position so as to be plainly visible.

Construction and Capacity of Vehicle.

72.(1) Every vehicle used for the purpose of transporting flammable liquids by road, in these by-laws referred to as a road tank wagon, shall comply with the following requirements and the word "tank" in these by-laws means a tank carried on such a vehicle for the aforesaid purpose:

- (a) The vehicle shall be strongly constructed and as far as is reasonable possible shall be constructed of non-combustible material.
- (b) Where electric lighting or other electric devices are employed, the electrical circuit shall be heavily insulated and the wiring so fixed and protected as to reduce as far as reasonably possible any risk of damage. The generator, battery, fuses or switches shall not be situated in any position whereby they are likely to come into contact with any flammable liquid or its vapour.
- (c) The tank shall be constructed of iron, steel or other suitable metal and riveted, welded, brazed or otherwise made liquid-tight. Where aluminium alloys are used, the tank shall be constructed in accordance with the specifications detailed in section 385 of Volume 1 of the National Fire Codes issued by the National Fire Protection Association.

- (d) Daar moet gesorg word dat die elektriese stroom deur middel van 'n tweepolige skakelaar of 'n ander geskikte metode naby die battery afgeskakel kan word.
- (e) 'n Tenk wat 'n inhoudsvermoë van meer as 6 kl het moet afgeskort word in vakke wat vloeistofdig is, en geen vak mag 'n groter inhoudsvermoë as 6 kl bevat nie. Met dien verstande dat voorgaande maksimum inhoudsvermoë van 6 kl hoogstens vyf persent oorskry kan word indien sodanige oorskryding deur die konstruksievereistes genoodsaak word. Voorts met dien verstande dat die vloeistofinhoud van enige sodanige vak te gener tyd meer as 98 persent van die totale inhoudsvermoë van die vak mag oorskry nie.
- (f) Die tenk moet stewig aan die voertuig vasgesit word, en in regstreekse aanraking met die metaal daarvan wees.
- (g) Die afvoerpype van die tenk moet voorsien wees van twee afsonderlike kleppe wat ver van mekaar af sit.
- (h) Daar moet doeltreffende ventileeropeninge in elke tenkvak aangebring word, en elke sodanige opening moet bedek word met fyn gaasdraad met 'n maasopening van minstens 600 mikrone en moet van 'n kraan of klep voorsien wees. Met dien verstande dat die Brandweerhoof kan toelaat dat ander soorte ventileeropeninge aangebring word, indien daar bewys is dat hulle ewe doeltreffend is.
- (i) Sodanige voertuig moet van 'n doeltreffende aardleiding voorsien word ten einde te voorkom dat daar 'n gevaarlike lading statiese elektrisiteit in enige gedeelte daarvan opgebou word en boonop moet elke pypverbinding met die tenk op so 'n wyse aangebring word dat daar volkome elektriese verbinding tussen die tenk en enige houer wat daaruit met vloeistof gevul word, bewerkstellig word.
- (j) Alle elektriese aardleidings wat kragtens hierdie artikel vereis word, moet ondersoek en aangeteken word in 'n logboek, soos bepaal in artikel 46(3), en die bepalings van artikel 46(3) is *mutatis mutandis* van toepassing.
- (k) Behoudens die bepalings van artikel 71, mag die totale hoeveelheid vlambare vloeistof, wat enige tenkvragmotor, of wat enige aantal sodanige vragmotors wat een trek uitmaak, vervoer, nie 30 kl oorskry nie.
- (2) Elke voertuig, uitgesonderd 'n tenkvragmotor moet —
- (a) groot genoeg wees en sterk genoeg gebou wees om die hoeveelheid vlambare vloeistof wat dit die voorneme is om op sodanige voertuig te vervoer, veilig te vervoer;
- (b) minstens vier wiele hê: Met dien verstande dat daar beskou word dat 'n sleepwa wat 'n deel van 'n geleide voertuig uitmaak, vir die toepassing hiervan, van vier wiele voorsien is; en
- (c) sodanig gebou en toegerus wees dat dit nie waarskynlik vlambare vloeistof wat in of op sodanige voertuig vervoer word, sal laat ontbrand nie.
- (d) Means of cutting off the electrical current close to the battery by a double pole switch or other suitable method shall be provided.
- (e) Any tank having a capacity exceeding 6 kl shall be divided into liquid-tight compartments, each compartment to be of a capacity of not more than 6 kl: Provided that the aforesaid maximum capacity of 6 kl may be exceeded by not more than five per cent if the exigencies of construction make such excess necessary: Provided further that the liquid contents of any such compartment shall at no time exceed 98 per cent of the total capacity of the compartment.
- (f) The tank shall be securely attached to and in metal contact with the vehicle.
- (g) The draw-off pipes of the tank shall be fitted with two independent valves situated at remote points from one another.
- (h) Efficient ventilating openings shall be fitted to each tank compartment and all such openings shall be covered with fine wire gauze with a mesh aperture not exceeding 600 microns and provided with a cock or valve: Provided that the Chief Fire Officer may permit the installation of other types of ventilating openings where these are shown to be equally efficient.
- (i) Adequate provision shall be made to earth such vehicle efficiently so as to prevent the accumulation of a dangerous static charge of electricity in any part thereof, and, in addition, each pipe connection to the tank shall be so fitted as to ensure complete electrical connection between the tank and any receptacle being supplied with liquid therefrom.
- (j) All electrical earth connections required in terms of this section shall be examined and entered in a logbook as required in terms of section 46(3), and the provisions of section 46(3) shall *mutatis mutandis* apply.
- (k) The total quantity of flammable liquid conveyed by any road tank wagon or any number of such wagons constituting one haul shall, subject to the provisions of section 71, not exceed 30 kl.
- (2) Every vehicle other than a road tank wagon shall be —
- (a) of adequate capacity and construction to convey safely the quantity of flammable liquid which it is desired to convey on such vehicle;
- (b) equipped with at least four wheels: Provided that a trailer forming part of an articulated vehicle shall for the purpose hereof be deemed to be equipped with four wheels; and
- (c) so constructed and equipped as not to be likely to ignite any flammable liquid which may be conveyed in or on such vehicle.

Onderhoud van Voertuie.

73. Niemand mag 'n voertuig vir die vervoer van vlambare vloeistof op 'n openbare plek gebruik, laat gebruik of toelaat dat dit daar gebruik word nie, tensy so 'n voertuig in 'n goeie en 'n behoorlike werkende toestand in stand gehou word.

Tenkopeninge.

74. Alle openinge in die tenk van 'n voertuig wat vir die vervoer van vlambare vloeistof gebruik word, moet te alle tye wanneer dit nie gebruik word nie deeglik en doeltreffend toegesluit word.

'n Verantwoordelike Persoon moet Toesig oor die Tenk-vragmotor Hou.

75.(1) Elke tenkvragmotor moet, terwyl dit as sodanig op enige ander plek as by 'n grootmaatdepot gebruik word, gedurig onder toesig van 'n verantwoordelike persoon wees.

(2) Geen tenkvragmotor wat nie selfaangedrewe is of enige ander voertuig wat nie selfaangedrewe is nie en wat met vlambare vloeistof gevul is, mag na enige perseel geneem word op enige perseel gelaat word nie tensy daar terselfdertyd op dieselfde perseel 'n voertuig is wat in staat is en behoorlik toegerus is om sodanige voertuig onmiddellik van die perseel af weg te sleep.

(3) Geen tenkvragmotor of voertuig wat nie selfaangedrewe is nie, mag in of op enige straat of ander publieke plek gelaat word behalwe vir die minimum tydperk wat nodig is om dit af te laai nie en tensy dit behoorlik, stewig en direk verbind is met 'n voertuig wat in staat is, en behoorlik toegerus is om dit onmiddellik weg te sleep.

Posisie van 'n Tenkvragmotor Gedurende Afleweringsoordrywighede.

76.(1) Niemand mag —

- (a) 'n tenkvragmotor op of oor 'n openbare sypaadjie laat staan of toelaat dat dit daar staan terwyl aflewering plaasvind nie;
- (b) die pompslang gedurende sodanige oordrywighede oor so 'n paadjie plaas, laat plaas of toelaat dat dit daar geplaas word nie; of
- (c) veroorsaak of toelaat dat enige tenkvragmotor op of van enige perseel agteruit beweeg voor of na aflewering op sodanige perseel.

(2) Indien nie aan die bepalinge van subartikel 1(a), (b) en (c) voldoen kan word nie, kan die Raad die installasie van 'n ondergrondse sypaadjie vulpunt toelaat wat tot voldoening van die Raad geïnstalleer en in stand gehou moet word.

Brandblustoestelle.

77.(1) Niemand mag enige voertuig gebruik, laat gebruik of toelaat dat dit gebruik word vir die vervoer van vlambare vloeistof nie, tensy so 'n voertuig van minstens een doeltreffende droë chemiese tipe brandblustoestel met 'n inhoudsvermoë van minstens 9 kg voorsien is: Met dien verstande dat waar die Brandweerhoof, met inagneming van die brandgevaar in 'n bepaalde geval, van mening is dat die droë chemiese tipe brandblustoestelle nie toereikend is nie, daar ander brandblustoestelle wat syms insiens deur genoemde

Maintenance of Vehicles.

73. No person shall use or cause or allow to be used in or on any public place any vehicle for the transport of flammable liquid, unless such vehicle is maintained in good condition and in proper working order.

Opening to Tank.

74. All openings to the tank of any vehicle used for the transport of flammable liquid shall be kept securely and effectively closed at all times when not in use.

Supervision of Road Tank Wagon by Responsible Person.

75.(1) Every road tank wagon shall be under the constant supervision of a responsible person during the period such wagon is in use as such anywhere other than at a bulk depot.

(2) No road tank wagon which is not self-propelled and no other non-self-propelled vehicle so long as it is loaded with any flammable liquid shall be taken to or allowed to remain on any premises unless there is on the same premises at the same time a vehicle capable of and properly equipped for immediately towing it away from the premises.

(3) No road tank wagon or vehicle which is not self-propelled shall be allowed to remain in or on any street or other public place except for the minimum period necessary for unloading it and unless it is properly, firmly and directly connected to a vehicle capable of and properly equipped for immediately towing it away.

Position of Road Tank Wagon during Delivery Operations.

76.(1) No person shall —

- (a) cause or permit a road tank wagon to stand on or across any public footpath during delivery operations;
- (b) place the hose or cause or permit the hose to be placed across such footpath during such operations; or
- (c) cause or permit a road tank wagon to reverse onto or off any premises before or after delivery operations to such premises.

(2) Should it not be possible to comply, with the provisions of subsection (1)(a), (b) and (c), the Council may permit the installation of an underground kerbside filling point, which shall be installed and maintained to the satisfaction of the Council.

Fire Extinguishers.

77.(1) No person shall use or cause or permit to be used any vehicle for the conveyance of flammable liquid, unless such vehicle is provided with at least one efficient fire extinguisher which shall be of the dry-chemical type and have a capacity of not less than 9 kg: Provided that where the Chief Fire Officer is of the opinion, having regard to the fire hazards of the particular case, that dry-chemical fire extinguishers are not adequate, such other fire extinguishers shall be in-

brandgevaar noodsaaklik gemaak word, aangebring moet word.

(2) Sodanige brandblustoestelle moet op so 'n plek op die tenkvrugmotor vervoer word en op so 'n wyse daaraan vas wees dat dit, in die geval van brand, gou en maklik bereik kan word.

Middele wat Vlambare Vloeistof Moontlik aan die Brand Kan Laat Slaan.

78. Niemand mag —

- enige vuur, vlam of ander middel wat moontlik vlambare vloeistof of die dampe daarvan aan die brand kan laat slaan, binne 3 m van 'n voertuig waarop of waarin vlambare vloeistof vervoer word, bring, laat bring of toelaat dat uit daar gebring word nie;
- vuurhoutjies, sigarettopstekers of soortgelyke toestelle op 'n voertuig wat vir die vervoer van vlambare vloeistof gebruik word, saamdra of toelaat dat dit saamgedra word nie;
- terwyl hy sodanige voertuig onder sy sorg het, rook of toelaat dat iemand anders daarop rook terwyl vlambare vloeistof vervoer word of terwyl so 'n voertuig met vlambare vloeistof volgemaak word of sodanige vloeistof daaruit getap word; of
- binne 3 m van sodanige voertuig af rook terwyl sodanige voertuig met vlambare vloeistof volgemaak word of terwyl vlambare vloeistof daaruit getap word, of terwyl hy dit onder sy sorg het, iemand anders toelaat om aldus te rook nie.

Voorsorgmaatreëls.

79. Elkeen wat vir die vervoer van vlambare vloeistof verantwoordelik is of daarby betrokke is, moet alle redelike voorsorgmaatreëls tref ten einde ongelukke deur brand of ontploffing te voorkom, en te verhoed dat 'n ongemagtigde persoon toegang tot enige houer verkry terwyl dit onderweg is.

Bepierking van die Toepassing van Sekere Artikels.

80.(1) Die bepalings van artikels 70 tot en met 77 is nie van toepassing op die vervoer van vlambare vloeistof op 'n ander voertuig as 'n tenkvrugmotor nie, indien daar —

- 'n hoeveelheid van hoogstens 200 liter vlambare vloeistof Klas A, of 400 liter vlambare vloeistof Klas B in metaalhouers elk met 'n inhoudsvermoë van hoogstens 50 liter en wat deeglik toe is, vervoer word; of
 - 'n hoeveelheid van hoogstens 600 liter vlambare vloeistof Klas A of 1 kl vlambare vloeistof, Klas B, in metaalhouers wat deeglik toe is, met 'n inhoudsvermoë van minstens 200 liter elk, vervoer word.
- (2) Sodanige houer moet sterk gemaak wees en op so 'n wyse gepak word dat hulle nie sal lek, stukkend raak, defek of los raak terwyl hulle vervoer word nie.
- (3) Geen vlambare vloeistof mag in of op 'n stoom-aangedrewe voertuig of in of op 'n sleepwa of ander voertuig wat deur 'n voertuig, wat aldus aangedryf word, getrek word of vervoer word nie.

stalled as he may consider to be required by the said hazards.

(2) Such extinguishers shall be carried on the road tank wagon in such a position and shall be attached to the road tank wagon in such a manner as to be readily and easily accessible in the case of fire.

Agencies Likely to Ignite Flammable Liquid.

78. No person shall —

- bring or cause or permit to be brought any fire, flame or other agency likely to ignite flammable liquid or its vapour within 3 m of any vehicle on or in which flammable liquid is transported;
- carry or permit to be carried any matches, cigarette lighters or similar contrivances on any vehicle used for the transport of flammable liquid; or
- while in attendance on such vehicle smoke or permit any other person thereon to smoke during the transport of flammable liquid or the filling of such vehicle with flammable liquid or the discharge of such liquid therefrom; or
- smoke within 3 m of such vehicle during the filling of such vehicle with flammable liquid or the discharge of such liquid therefrom or while in attendance thereon permit any other person so to smoke.

Precautions.

79. Every person responsible for or concerned in the conveyance of flammable liquid shall take all reasonable precautions for the prevention of accident by fire or explosion and for the prevention of access by any unauthorized person to any container whilst in transit.

Restriction of Scope of Certain Sections.

80.(1) The provisions of sections 70 to 77 inclusive shall not apply to the conveyance of flammable liquid on a vehicle, not being a road tank wagon —

- of a quantity not exceeding 200 litres of Class A flammable liquid or 400 litres of Class B flammable liquid, in securely closed metal containers of a capacity not exceeding 50 litres each; or
- of a quantity not exceeding 600 litres of Class A flammable liquid or 1 kl of Class B flammable liquid contained in securely closed metal containers of a capacity not less than 200 litres each.

(2) Such containers shall be substantially constructed and packed in such a manner as to prevent leakage and obviate their becoming broken, defective or insecure in the course of conveyance.

(3) No flammable liquid shall be conveyed in or on any steam-driven vehicle or in or on any trailer or other vehicle drawn by a vehicle so driven.

DROOGSKOONMAAKLOKALE: ALGEMEEN.

Sertifikaat ten Opsigte van 'n Droogskoonmaaklokaal.

81.(1) Niemand mag 'n vertrek as 'n droogskoonmaaklokaal gebruik, laat gebruik, of toelaat dat dit as sodanig gebruik word nie, tensy en alvorens so 'n vertrek behoorlik kragtens hierdie verordeninge as sodanig geregistreer is.

(2) Daar word geen sertifikaat vir die gebruik van 'n perseel as 'n droogskoonmaaklokaal uitgereik nie tensy en alvorens sodanige perseel aan die vereistes van hierdie verordeninge voldoen.

(3) Die bepalinge van artikels 5 tot en met 12 en 15 is *mutatis mutandis* van toepassing op 'n sertifikaat wat kragtens hierdie artikel uitgereik word.

Gebruik van Droogskoonmaaklokale.

82. Geen droogskoonmaaklokaal mag vir enige ander doel as vir droogskoonmaakwerk en vir doeleindes wat redelikerwys daarmee in verband staan, gebruik word nie.

Installasie van Masjinerie.

83.(1) Niemand mag enige droogskoonmaakmasjinerie soos byvoorbeeld wasmasjiene, suiweringstoestelle, distilleerketels of neerslagtenks elders as in 'n droogskoonmaaklokaal installeer, laat installeer of toelaat dat dit daar geïnstalleer word nie.

(2) Alle masjinerie moet elektries doeltreffend met die aarde verbind wees.

(3) Alle sodanige elektriese aardleidings moet ondersoek word en in 'n logboek, soos in artikel 46(3) vereis, aangeteken word.

Stoomketels.

84. Geen stoomketel mag so na aan, of in so 'n posisie of op so 'n wyse in verhouding tot, 'n droogskoonmaaklokaal aangebring word dat dit, volgens die mening van die Brandweerhoof, waarskynlik vlambare vloeistof in, of die dampe wat ontsnap uit, die lokaal aan die brand kan laat slaan nie.

85. Ondanks die bepalinge van artikel 83(1), kan wasmasjiene van die tuimelaartipe elders as in 'n droogskoonmaaklokaal geïnstalleer word: Met dien verstande dat die masjiene wat aldus geïnstalleer word, toegerus is met 'n doeltreffende ventilasiesistelsel van die uitlaat-tipe.

Elektriese Toerusting.

86.(1) Behoudens die bepalinge van subartikel (2), mag niemand elektriese masjinerie of ander elektriese apparaat in 'n droogskoonmaaklokaal waar vlambare vloeistowwe Klas A of Klas B gebruik word, installeer, laat installeer of toelaat dat dit daar geïnstalleer word nie, uitgesonderd —

- (a) 'n elektriese gloeilamp wat 'n vlamdigte omhulsel buite-om het;
- (b) elektriese draadleidings wat heeltemal deur naatlose metaalbuise waarvan die lasse vasgeskroef word, beskerm word of kables wat die Raad ooreenkomstig die gangbare elektrotegniese praktyk goedgekeur het;

DRY-CLEANING ROOMS: GENERAL.

Certificate for Dry-Cleaning Room.

81.(1) No person shall use or cause or permit to be used any room as a dry-cleaning room unless and until such room has been duly registered as such in terms of these by-laws.

(2) No certificate shall be issued in respect of any premises for use as a dry-cleaning room unless and until such premises comply with the requirements of these by-laws.

(3) The provisions of sections 5 to 12 inclusive and 15 shall apply *mutatis mutandis* to a certificate in terms of this section.

Use of Dry-Cleaning Rooms.

82. No dry-cleaning room shall be used for any purpose other than that of dry-cleaning and purposes reasonably incidental thereto.

Installation of Machinery.

83.(1) No person shall install or cause or permit to be installed any dry-cleaning machinery such as washing machines, clarifiers, stills or settling tanks elsewhere than in the dry-cleaning room.

(2) All machinery shall be efficiently electrically earthed.

(3) All such electrical earth connections shall be examined and entered in a log-book as required in terms of section 46(3).

Boilers.

84. No boiler shall be installed in such proximity or in such a position or manner in relation to a dry-cleaning room that it is likely, in the opinion of the Chief Fire Officer, to ignite any flammable liquid in or vapour escaping from the room.

85. Notwithstanding the provisions of section 83(1) the installation of cleaning machines of the tumbler type shall be permitted elsewhere than in a dry-cleaning room: Provided that the machine so installed is equipped with an effective system of ventilation by the exhaust method.

Electrical Equipment.

86.(1) Subject to the provisions of subsection (2), no person shall install or cause or permit to be installed in any dry-cleaning room where flammable liquids of Class A or Class B are used, any electrical machinery or other electrical apparatus other than —

- (a) an electric light enclosed in an outer flame-proof fitting;
- (b) electric wires, protected throughout by seamless metal tubes the junctions of which are screwed together or cable approved by the Council by reference to current electrical practice;

(c) een elektriese drukknopskakelaar van die konstruksie wat as vlamdig bekendstaan, wat minstens 1 m bokant die vloervlak aangebring is, en wat op so 'n wyse gemaak en verbind moet wees dat dit in noodgevalle gebruik kan word om die masjinerie mee af te skakel.

(2) Enige elektriese motor wat in 'n droogskoonmaaklokaal waarin daar vlambare vloeistowwe Klas A gebruik word, geïnstalleer is, moet vlamdig gemaak wees en enige sodanige motor wat in sodanige lokaal waar daar vlambare vloeistowwe Klas B gebruik word, geïnstalleer is, moet vlamdig gemaak of geheel en al deur 'n omhulsel bedek wees.

Die Hantering van Vlambare Vloeistof.

87. Die opbergtenk moet met die droogskoonmaakmasjinerie verbind wees, en geen vlambare vloeistof mag tydens die droogskoonmaakbedrywighede gehanteer word nie. Met dien verstande dat hoogstens 20 liter te enige enkele tyd in een of meer houers gehanteer kan word met die doel om hand-waswerk te verrig of om kolle te verwyder.

Gevaarkennisgewing by die Ingang.

88. Die woorde "GEVAAR — MOENIE ROOK NIE" moet opvallend in albei amptelike tale en in letters wat minstens 150 mm hoog is aan die buitekant van elke toegang tot elke droogskoonmaaklokaal aangebring word, en moet te alle tye op dié plek in 'n leesbare toestand in stand gehou word.

Verwydering van Vreemde Voorwerpe en Metaalbestanddele uit Kledingstukke.

89. Niemand mag 'n kledingstuk of 'n ander weefstof droogskoonmaak, laat droogskoonmaak of toelaat dat dit droogskoongemaak word nie, tensy en alvorens so 'n artikel deeglik ondersoek is en alle voorwerpe soos vuurhoutjies, metaalbestanddele, metaalknope of ander voorwerpe wat moontlik vonke kan veroorsaak, daaruit verwyder is.

Opdragte aan Werknemers.

90. Die okkupant moet almal wat in die droogskoonmaaklokaal in diens is, behoorlik inlig omtrent die gevare verbonde aan die gebruik van vlambare vloeistof, asook ten opsigte van die hantering en die aanwendingsmetode van alle brandblustoestelle wat ingevolge hierdie verordeninge op die perseel gehou moet word, en sodanige voorligting moet elke kwartaal herhaal word.

Ongemagtigde Persone of Dade.

91.(1) Niemand, uitgesonderd 'n persoon wat wettiglik op die perseel in diens is, mag 'n droogskoonmaaklokaal sonder die uitdruklike toestemming van die okkupant of die persoon wat daar in beheer is, binnegaan nie.

(2) Niemand mag 'n daad verrig wat moontlik 'n brand of 'n ontploffing kan veroorsaak of ander skade aan die droogskoonmaaklokaal of die inhoud daarvan kan berokken nie.

Plasing van Masjinerie.

92. Alle droogskoonmaakmasjinerie soos wasmasjiene, suiweringstoestelle, distilleerketels en neerslagtenks moet

(c) one electrical push-button switch of construction known as flameproof which shall be situated not less than 1 m above the level of the floor and constructed and connected for stopping machinery in case of emergency.

(2) Any electric motor installed in a dry-cleaning room where flammable liquids of Class A are used shall be of flame-proof construction, and any such motor installed in any such room where flammable liquids of Class B are used shall be of flame-proof or totally enclosed construction.

Handling of Flammable Liquid.

87. The storage tank shall be connected to the dry-cleaning machinery and no flammable liquid shall be handled during any cleaning process: Provided that a total quantity not exceeding 20 litres at any one time may be handled in one or more containers for the purpose of handwashing or spotting.

Danger Notice at Entrance.

88. The words "DANGER — NO SMOKING" in both official languages shall be prominently displayed in letters not less than 150 mm high outside every entrance to every dry-cleaning room and shall at all times be maintained in such position and in a legible condition.

Removal of Foreign Matter and Metallic Substances from Garments.

89. No person shall dry-clean or cause or permit to be dry-cleaned any article of clothing or other textile unless and until such article has been thoroughly examined and all objects such as matches, metallic substances, metal buttons or other objects which are liable to cause sparks have been removed therefrom.

Instructions to Employees.

90. The occupier shall cause all persons employed in the dry-cleaning room to be thoroughly instructed as to the hazards involved in the use of flammable liquids and in the handling and method of usage of all fire appliances required in terms of these by-laws to be on the premises, and shall repeat such instructions quarterly.

Unauthorized Persons or Acts.

91.(1) No person, other than a person lawfully employed on the premises, shall enter any dry-cleaning room without the express permission of the occupier or person in charge.

(2) No person shall commit any act which is liable to cause fire, explosion or other damage to a dry-cleaning room or its contents.

Position of Machinery.

92. All dry-cleaning machinery such as washing machines, clarifiers, stills and settling tanks shall be

so na as redelikerwyse moontlik is, aan die uitlaatoepeninge soos by artikel 98 vereis, geplaas wees.

Asleidings.

93. Waar masjinerie aangedryf word deur middel van asse wat deur dryfkrag buite die droogskoonmaaklokaal aangedryf word, moet die dryfas deur 'n gasdigte muurkas gaan, wat op die plek waar sodanige as die droogskoonmaaklokaal binnekom, aangebring moet word.

Was- of Borseltafels.

94. Elke tafel wat gebruik word om materiaal met vlambare vloeistof te was of op af te borsel, moet aan die volgende vereistes voldoen:

- So 'n tafel moet voorsien wees van 'n vloeistofdigte blad wat rondom 'n rand van minstens 25 mm hoog, aan het.
- Die blad van so 'n tafel moet skuins wees, sodat alle vloeistof behoorlik kan weglomp deur middel van 'n pyp met 'n deursnee van minstens 25 mm wat regstreeks met 'n ondergrondse tenk verbind is en wat 'n afsluiter aan het wat voorkom dat dampe terugkeer.
- Metaalblaai moet elektries behoorlik met die aarde verbind wees.
- So 'n tafel moet op so 'n wyse aan die vloer of muur vasgesit word dat die elektriese aardleiding en afvoerpyp nie versteur kan word nie.

Draagbare Lampe.

95. Niemand mag 'n flitslamp of 'n ander lig of lamp, uitgesonderd 'n elektriese gloeilamp of 'n veiligheidslamp, wat 'n vlamdigte omhulsel buite-om het, in 'n droogskoonmaaklokaal inneem, laat inneem of toelaat dat dit daar ingeneem word nie.

SPEZIALE BEPALINGS IN GEVALLE WAAR VLAMBARE VLOEISTOF KLAS A VIR DROOGSKOONMAAKDOELEINDES GEBRUIK WORD.

Die Bou van Droogskoonmaaklokale.

96. Elke droogskoonmaaklokaal moet ooreenkomstig die volgende vereistes gebou word:

- Die mure moet van baksteen of beton of van soortgelyke geskikte materiaal, die vloer van beton of ander sygeldigte materiaal en die dak van brandbestande materiaal gebou word.
- Alle vensterrame moet van metaal gemaak wees en moet ruimte van splintervrye draadglas in hê, en moet van die tipe wees wat oopgemaak kan word. Elke afsonderlike ruit mag nie groter as 450 mm x 450 mm wees nie.
- Alle deurkossyne moet van metaal gemaak wees en enige binnendeur moet van hardhout met 'n dikte van minstens 50 mm wees en moet geheel en al met metaal van minstens 0,9 mm dik bedek wees. Buitendeure moet, soos hierbo genoem, vervaardig wees, of moet styfpassende metaaldeure van minstens 3 mm dik wees en moet aan hoekysterkossyne gemonteer word en rondom 'n oorslag van 50 mm hê. Die tipe deur wat ingesit word is volgens die diskresie van die Brandweerhoof.

situated as near as reasonably possible to the exhaust ducts as required in terms of section 98.

Shafting.

93. Where any machinery is driven by means of shafts from motive power outside the dry-cleaning room, the driving shaft shall pass through a gas-proof wall box which shall be installed at the point where such shafting enters such dry-cleaning room.

Scouring or Brushing Table.

94. Every table used for washing or brushing any material with flammable liquid shall comply with the following requirements:

- Such table shall be provided with a liquid-tight top with a curb on all sides not less than 25 mm high.
- The top of such table shall be so pitched as to ensure thorough draining by a pipe of not less than 25 mm diameter directly connected to an underground tank through a trap which shall prevent the return of vapour.
- Metal tops shall be effectively electrically earthed.
- Such table shall be so secured to the floor or wall so as not to disturb the electrical earth and drain connections.

Portable Lamps.

95. No person shall take or cause or permit to be taken any flash lamp or any other light or lamp into any dry-cleaning room except an electrical light or safety lamp which has been fitted with an outer flame-proof fitting.

SPECIAL PROVISIONS WHERE CLASS A FLAMMABLE LIQUID IS USED FOR DRY-CLEANING.

Construction of Dry-Cleaning Rooms.

96. Every dry-cleaning room shall be constructed in accordance with the following requirements:

- The walls shall be constructed of brick or concrete or similar suitable material, the floor of concrete or other impervious material and the roof of fire-resisting material.
- All window frames shall be constructed of metal, glazed with wire woven glass and shall be of the opening type. Each single pane shall not exceed 450 mm x 450 mm.
- All door frames shall be of metal and any internal door shall be made of hardwood of a thickness of not less than 50 mm and completely covered with metal of not less than 0,9 mm in thickness. Doors to the open air shall be constructed as above or shall be close-fitting metal doors of not less than 3 mm in thickness carried on an angle-iron frame and having an all round overlap of 50 mm. The type of door fitted shall be at the discretion of the Chief Fire Officer.

- (d) 'n Drumpel van beton, minstens 150 mm hoog, moet op die grondhoogte dwarsoor alle deuropeninge aangebring word, of die vloer van die vertrek moet 150 mm laer as die aangrensende grondhoogte wees.
- (e) Die droogskoonmaaklokaal moet nie nader as 1,5 m van 'n openbare deurgang of gebou af wees nie, tensy die muur of mure wat aan sodanige weg of gebou front, geen openinge in het nie. Met dien verstande dat hoogstens twee kante van 'n droogskoonmaaklokaal sonder openinge mag wees.
- (f) Daar moet minstens twee deure wat na buite oopmaak, verskaf word, en een daarvan moet regstreeks in die buitelug oopgaan. Sodanige deure moet so geleë wees en so ver van mekaar af wees, dat persone binne die droogskoonmaaklokaal in die geval van brand of ander gevaar, vry en ongehinderd deur enigteen van die deure kan ontsnap.
- (g) Geen droogskoonmaaklokaal mag 'n opening na 'n ander vertrek of gebou toe hê nie. Met dien verstande dat, mits daar aan die voorwaardes hieronder uiteengesit, voldoen word, enige vertrek wat uitsluitend gebruik word of bedoel is om gebruik te word om materiaal wat skoongemaak is of met vlambare vloeistof behandel is, droog te maak, onder dieselfde dak as die droogskoonmaaklokaal gebou kan word:
 - (i) So 'n droogkamer moet deur middel van 'n muur wat van nie-brandbare materiaal gebou is, van die droogskoonmaaklokaal geskei wees; en
 - (ii) die ingang na sodanige droogkamer moet 'n metaaldeur en kosyn hê.
- (h) Geen droogskoonmaaklokaal mag onder of bokant 'n ander vertrek of gebou geleë wees nie.
- (i) Elke droogskoonmaaklokaal moet te alle tye ooreenkomstig die bepalings van hierdie artikel in stand gehou word.

Stoompype.

97.(1) Elke droogskoonmaaklokaal moet minstens een stoompyp met 'n deursnee van minstens 25 mm hê. Elke sodanige pyp moet voorsien wees van —

- (a) gaatjies of sproeiërs met 'n deursnee van minstens 6 mm, wat so versprei is dat daar, sover doenlik, 'n eweredige verspreiding van stoom op so 'n wyse kan plaasvind dat die lokaal ingeval van brand onmiddellik met stoom gevul kan word; en
- (b) 'n stoomafsluiter of 'n ander doeltreffende middel om te voorkom dat water in so 'n pyp vergaar.

(2) 'n Voldoende voorraad stoom vir so 'n pyp of pype moet voortdurend; onderwyl daar vlambare vloeistof in wasmasjiene, suiweringstoestelle, distilleerketels of soortgelyke toestelle is, beskikbaar gehou word.

(3) So 'n stoomtoevoerstelsel moet voorsien wees van 'n klep wat buite die gebou in die toevoerpyp aangebring is op 'n plek wat, in die geval van brand, maklik toeganklik is.

Ventilasie van Droogskoonmaaklokaal.

98.(1) Elke droogskoonmaaklokaal moet geventileer word deur middel van 'n meganiese stelsel van uit- en

- (d) A sill of concrete at least 150 mm in height shall be erected across all door openings at surface level or the floor of the room shall be 150 mm below the adjacent surface level.
- (e) The dry-cleaning room shall be situated not closer than 1,5 m to any public thoroughfare or building unless the wall or walls which are exposed to such thoroughfare or building are constructed without openings: Provided that not more than two sides of any dry-cleaning room shall be without openings.
- (f) There shall be provided at least two doors opening outwards, one directly into the open air. Such doors shall be so situated and at such a distance from each other as to allow the free and unimpeded escape of persons within the dry-cleaning room through either door in the case of fire or other danger.
- (g) No dry-cleaning room shall have any opening into any other room or building: Provided that subject to compliance with the conditions hereunder set out any room used or intended to be used solely for the purpose of drying materials which have been cleaned or treated with flammable liquid may be constructed under the same roof as the dry-cleaning room:
 - (i) Such drying room shall be separated from the dry-cleaning room by a wall constructed of non-combustible material; and
 - (ii) the entrance to such drying room shall be provided with a metal door and frame.
- (h) No dry-cleaning room shall be situated below or above any other room or building.
- (i) Every dry-cleaning room shall be maintained at all times in accordance with the provisions of this section.

Steam Pipes.

97.(1) Every dry-cleaning room shall be fitted with at least one steam pipe not less than 25 mm in diameter. Every such pipe shall be provided with —

- (a) perforations or jets of at least 6 mm in diameter and so spaced as to give as near as practicable an equal distribution of steam in such a manner that such room can be immediately flooded with steam in the case of fire; and
- (b) a steam trap or other effective means of preventing the accumulation of water within such pipe.

(2) An adequate steam supply for such pipe or pipes shall be maintained continuously while any flammable liquid is contained in any washing machines, clarifiers, stills or similar appliances.

(3) Such steam supply system shall be provided with a valve placed in the service line and situated outside the building in any easily accessible position in the case of fire.

Ventilation of Dry-Cleaning Room.

98.(1) Every dry-cleaning room shall be ventilated with a mechanical system of exhaust and inlet ventilation of

inlaatventilasie van sodanige ontwerp, konstruksie en kapasiteit dat dit die dampe van die vlambare vloeistof doeltreffend uit sodanige lokaal verwyder en die dampe in die buitlug uitlaat op 'n plek bokant die dak van sodanige lokaal wat minstens 4,5 m van enige opening van enige gebou af geleë is. Die motor of motors van sodanige meganiese uit- en inlaatventilasiestelsel moet aan die bepalinge van artikel 86(2) voldoen.

(2) Sodanige ventilasiestelsel moet in staat wees om 'n stroomsnelheid van minstens 0,5 m per sekonde deur enige deursnee van die lokaal te verskaf ten einde die dampe van die vlambare vloeistof doeltreffend uit die lokaal te verwyder en die lug daarin te wissel.

(3) Die lemme van alle ventilasiewaaiers moet van nie-ysterhoudende metaal vervaardig wees.

(4) Alle ventilasie-uitlaattype moet —

- (a) so na aan die grondhoogte as doenlik aangebring word: Met dien verstande dat indien sodanige pyp of enige gedeelte daarvan minder as 150 mm bokant die vlak van die droogskoonmaaklokaal se vloer geleë is, daar doeltreffende voorsorg getref moet word om te voorkom dat vlambare vloeistof, in die geval van brand of andersins, daardeur ontsnap;
- (b) so na as doenlik aan die plekke van oorsprong van vlambare vloeistof of die droogskoonmaatsjinerie, soos wasmasjiene, suiwerings toestelle, distilleerketels, neerslagtenks en soortgelyke toestelle, aangebring word.

(5) Enigiemand wat 'n brand in 'n droogskoonmaaklokaal ontdek, moet onmiddellik alle moontlike stappe doen om die ventilasieuitlaatstelsel af te sluit.

SPEZIALE BEPALINGS IN GEVALLE WAAR VLAMBARE VLOEISTOF KLAS B VIR DROOGSKOONMAAKDOELEINDES GEBRUIK WORD.

Bou van Droogskoonmaaklokaal.

99. Elke droogskoonmaaklokaal moet ooreenkomstig die volgende vereistes gebou en in stand gehou word:

- (a) Die mure moet van baksteen of beton of van ander geskikte materiaal, na goeë dunnke van die Brandweerhoof, gebou word, die vloer moet van beton of ander sypeldigte materiaal en die dak moet van gewapende beton vervaardig wees: Met dien verstande dat die dak van ander materiaal vervaardig kan word na goeë dunnke van die Brandweerhoof in die geval waar daar geen ander vertrekke, geboue of persele is wat deur 'n brand in die droogskoonmaaklokaal in gevaar gestel kan word nie.
- (b) 'n Drumpel van beton, minstens 150 mm hoog, moet op die grondhoogte dwars oor al die deuropeninge aangebring word, of die vloer van die vertrek moet 150 mm laer as die aangrensende grondhoogte wees.
- (c) (i) Die lokaal moet minstens twee deure hê wat van hardhout wat minstens 50 mm dik is en geheel en al bedek met metaal van minstens 0,56 mm dik, vervaardig is, of noutsluitende deure van metaal minstens 3 mm dik, wat aan 'n hoekysterraam bevestig is en wat 'n oorslag van minstens 50 mm rondom het. Die tipe deur wat aangebring moet word, moet na goeë dunnke van die Brandweerhoof wees.

such design, construction and capacity as will adequately remove flammable liquid vapour from such room and discharge such vapour into the open air at a point above the roof of such room and not within 4,5 m of any opening to any building. The motor or motors of such mechanical exhaust and inlet ventilation system shall comply with the provisions of section 86(2).

(2) Such system of ventilation shall be capable of providing an air velocity of a minimum of 0,5 m per second through any cross-section of the room so as adequately to remove flammable vapour from the room and change the air therein.

(3) The blades of all ventilating fans shall be made of non-ferrous metal.

(4) All exhaust ventilation ducts shall be installed —

- (a) as near ground level as practicable: Provided that where any such duct or any portion thereof is situated at a level which is less than 150 mm above the level of the dry-cleaning room floor, adequate provision shall be made to prevent the escape of flammable liquid therefrom in the case of fire or otherwise;
- (b) as near as practicable to the points of origin of flammable liquid or the dry-cleaning machinery such as washing machines, clarifiers, stills, settling tanks and similar appliances.

(5) Any person discovering a fire in any dry-cleaning room shall immediately take all possible steps to shut down the exhaust ventilating system.

SPECIAL PROVISIONS WHERE CLASS B FLAMMABLE LIQUID IS USED FOR DRY-CLEANING.

Construction of Dry-Cleaning Room.

99. Every dry-cleaning room shall be constructed and maintained in accordance with the following requirements:

- (a) The walls of the room shall be constructed of brick or concrete or other material which, in the opinion of the Chief Fire Officer, is suitable, the floor shall be of concrete or other impervious material, and the roof shall be of reinforced concrete: Provided that the roof may be constructed of other material where no other rooms, buildings or premises are, in the opinion of the Chief Fire Officer, likely to be endangered by an outbreak of fire in the dry-cleaning room.
- (b) A sill of concrete at least 150 mm in height shall be erected across all door openings at surface level or the floor of the room shall be 150 mm below the adjacent surface level.
- (c) (i) The room shall be provided with at least two doors to be made either of hard-wood of a thickness not less than 50 mm and completely covered with metal of not less than 0,56 mm in thickness or with close-fitting metal doors not less than 3 mm in thickness carried on an angle-iron frame and having an all round overlap of 50 mm. The type of door fitted shall be at the discretion of the Chief Fire Officer.

- (ii) Die genoemde deur moet na buite oopgaan en moet in die algemeen so geplaas en in verhouding tot mekaar in besonder sover van mekaar af wees, dat mense binne-in die lokaal in geval van brand of ander gevaar vry en ongehinderd by albei die deure gelyktydig kan uitkom.
- (d) Alle vensterrame moet van metaal gemaak wees, moet ruite van splintervrye draadglas in hê, en moet van die tipe wees wat oopgemaak kan word. Elke afsonderlike ruit mag nie groter as 450 mm x 450 mm wees nie.
- (e) Geen droogskoonmaaklokaal mag onder of bokant 'n ander vertrek of gebou wat nie tot voldoening van die Brandweerhoof voorsien is met voldoende fasiliteite vir die veilige ontsnapping van die mense daarin in die geval van brand, geleë wees nie.
- (f) Geen droogskoonmaaklokaal mag in die kelderverdieping van 'n gebou geleë wees nie, of so diep dat die oppervlak van die vloer meer as 600 mm onderkant die algemene vlak van die grond in die onmiddellike omgewing daarvan is nie.

Ventilasie van Droogskoonmaaklokaal.

100. Elke droogskoonmaaklokaal moet geventileer word deur middel van 'n meganiese stelsel van uit- en inlaatventilasie in ooreenstemming met en wat voldoen aan die bepalings van artikels 56 en 86(2).

SPUITLOKALE.

Registrasie van Spuittokale.

101.(1) Niemand mag enige voertuig of artikel met vlambare vloeistof in 'n vertrek of gebou spuit, laat bespuit, of toelaat dat dit bespuit word nie, tensy sodanige persoon in besit van 'n spuitpermit ten opsigte van sodanige lokaal of gebou is.

(2) Sodanige permit is slegs tot op die eersvolgende 31ste dag van Desember geldig.

(3) Die bepalings van artikels 5 tot en met 12 en 15 is *mutatis mutandis* van toepassing op 'n permit ingevolge hierdie artikel.

Uitreiking van Spuittokaalpermit.

102. Geen spuitlokaalpermit word ten opsigte van 'n spuitlokaal uitgereik nie, tensy en alvorens sodanige lokaal aan die vereistes van hierdie verordeninge voldoen.

Bou van Spuittokaal.

103.(1) Behoudens die bepalings van subartikel (4) moet elke spuitlokaal ooreenkomstig die volgende vereistes gebou word:

- (a) Die mure moet van baksteen of beton wat minstens 100 mm dik is, gebou word of van enige ander materiaal wat, na die mening van die Brandweerhoof, vir die doel geskik is, en die vloer moet van beton of 'n ander sypeldige materiaal tot voldoening van die Brandweerhoof en die dak van gewapende beton gebou wees.
- (b) Die lokaal moet hardhoutdeure hê wat minstens 50 mm dik is en wat geheel en al bedek is met metaal van minstens 0,56 mm dik, of noudluitende metaaldeure, minstens 3 mm dik wat aan 'n hoekysterraam bevestig is en wat rondom 'n oorslag van

- (ii) The said doors shall open outwards and be so situated in general and in relation to each other and in particular at such a distance from each other, as to allow the free and unimpeded escape of persons within the room through both of them simultaneously in case of fire or other danger.

(d) All window frames shall be constructed of metal glazed with wire woven glass and shall be of the opening type. Each single pane shall not exceed 450 mm x 450 mm.

(e) No dry-cleaning room shall be situated below or above any other room or building which is not provided to the satisfaction of the Chief Fire Officer with adequate means of escape for its occupants to safety in the event of fire.

(f) No dry-cleaning room shall be situated in the basement of a building or at such a depth that the floor level is more than 60 mm below the main level of the ground immediately surrounding it.

Ventilation of Dry-cleaning Room.

100. Every dry-cleaning room shall be ventilated with a mechanical system of exhaust and inlet ventilation conforming to and complying with the provisions of sections 56 and 86(2).

SPRAY ROOMS.

Registration of Spray Room.

101.(1) No person shall spray or cause or permit to be sprayed any vehicle or article with any flammable liquid in any room or building, unless such person is in possession of a spray permit in respect of such room or building.

(2) Such permit shall only be valid for the period terminating on the next succeeding 31st day of December.

(3) The provisions of section 5 to 12 inclusive and 15 shall apply *mutatis mutandis* to a permit in terms of this section.

Issue of Spray Room Permit.

102. No spray room permit shall be granted in respect of any spray room unless and until such room complies with the requirements of these by-laws.

Construction of Spray Room.

103.(1) Subject to the provisions of subsection (4), every spray room shall be constructed in accordance with the following requirements:—

- (a) The walls shall be constructed of brick or concrete of a minimum thickness of 100 mm or any other material which, in the opinion of the Chief Fire Officer, is suitable for the purpose, the floor shall be constructed of concrete or other impervious material to the satisfaction of the Chief Fire Officer and the roof shall be constructed of reinforced concrete.
- (b) The room shall be fitted with hard-wood doors of a thickness of not less than 50 mm and completely covered with metal of not less than 0,56 mm in thickness or with close-fitting metal doors of not

minstens 50 mm het. Sodanige deure moet na buite toe oopmaak en moet na die gewone werkure gesluit gehou word. Die tipe deur wat aangebring moet word, moet na goeddunke van die Brandweerhoof wees.

- (c) Alle vensterrame moet van metaal gemaak wees, moet ruite van splintervrye draadglas in hê en moet van die tipe wees wat nie oopgemaak kan word nie. Elke afsonderlike ruit mag nie groter as 450 mm x 450 mm wees nie.
- (d) Elke spuitlokaal moet geventileer word deur middel van 'n meganiese stelsel van uit- en inlaatventilasie wat in staat is om 'n stroomsnelheid van minstens 0,5 m per sekonde deur enige deursnee van die lokaal te verander ten einde die dampe van die vlambare vloeistof doeltreffend uit die lokaal te verwyder en die lug daarin te wissel. Die middellyn van die inlaatopeninge van sodanige stelsel moet minstens 450 mm bokant die vloeroppervlakte geleë wees. Genoemde stelsel moet voortdurend tydens werkstye, met inbegrip van die eet- en teepouse, en minstens vyf minute na afloop van elke werkdag, in werking wees.
- (e) Elke spuitlokaal met 'n vloerruimte van meer as 20 m² moet van minstens twee deure, gebou soos in paragraaf (b) voorgeskryf, voorsien wees en sodanige afstand van mekaar geleë wees dat alle persone in die spuitlokaal vry en ongehinderd by elke deur kan ontsnap ingeval van 'n brand of ander gevaar.
- (f) Indien 'n spuitlokaal in spuithokkies, soos in paragraaf (g) omskryf, afgeskort is, moet elke sodanige hokkie ooreenkomstig die bepalings van paragraaf (d) geventileer word.
- (g) Indien 'n gedeelte van of die hele spuitlokaal deur middel van afskortings in afsonderlike afdelings of hokkies (wat hierna spuithokkies genoem word) verdeel is, moet sodanige spuithokkies van metaal of ander nie-brandbare materiaal vervaardig wees.
- (h) Alle uitlaatopeninge moet van nie-brandbare materiaal gemaak word en so ontwerp en gebou wees dat alle dampe van die binnekant van 'n gebou af na die buitelug gevoer word op 'n plek minstens 1 m bokant die toppunt van die dak van die gebou. Met dien verstande dat die Brandweerhoof kan toelaat dat die dampe op 'n plek wat nader as 1 m van die toppunt van die dak af geleë is, na die buitelug gevoer kan word indien die dampe, syns insiens, waarskynlik nie aan die brand sal slaan nie. In geval die uitlaatopeninge buite die spuitlokaal is en verbind is met enige ander interne gedeelte van die gebou, moet sodanige openinge beskerm word deur steenwerk van 100 mm dik of 50 mm asbesementplate. Daar mag geen reghoekige buigings in die uitlaatopeninge voorkom nie.
- (i) Die inlaatventilasie-openinge moet van 215 x 140 mm terra-cotta lugstene wees wat in 'n heuningkoekmuur teenoor die uitlaatventilasiestelsel op middelpunte van 215 mm vanaf die vloervlak tot 'n hoogte van minstens 2,5 m, aangebring is. Sodanige ventilasieopeninge moet wesentlik gelyk wees aan die uitlaatkapasiteit waarvoor daar ingevolge hierdie verordeninge voorsiening gemaak word.
- (j) Die lemme van enige waaier wat in die spuitlokaal gebruik word, moet van nie-ysterhoudende metaal wees.

less than 3 mm in thickness, carried on an angle-iron frame and having an all-round overlap of not less than 50 mm. Such doors shall open outwards and shall be kept locked after normal working hours. The type of door required to be fitted shall be at the discretion of the Chief Fire Officer.

- (c) All window frames shall be constructed of metal, glazed with wire woven glass and shall be of the non-opening type. Each single pane shall not exceed 450 mm x 450 mm.
- (d) Every spray room shall be ventilated with a mechanical system of exhaust and inlet ventilation capable of providing an air velocity of a minimum of 0,5 m per second through any cross-section of the room so as adequately to remove flammable vapour from the room and change the air therein. The centre line of the inlets to such system shall be at least 450 mm above the level of the floor. The said system shall operate at all times during working hours including any intervals for lunch or tea and shall operate for not less than five minutes after each working period.
- (e) Every spray room with a floor area in excess of 20 m² shall be provided with at least two doors, constructed as prescribed in paragraph (b), situated at such distance from each other as to allow the free and unimpeded escape of persons within the spray room from either door in the case of fire or other danger.
- (f) Where a spray room is subdivided into spray booths as prescribed in paragraph (g), each such booth shall be ventilated in accordance with the provisions of paragraph (d).
- (g) Where part or the whole of any spray room is subdivided by partitions into separate compartments or booths (hereinafter described as spray booths) such spray booths shall be constructed of metal or other non-combustible material.
- (h) All exhaust vents shall be constructed of non-combustible material and so designed and constructed that all vapours are expelled from the interior of a building into the open air at a point not less than 1 m above the apex of the roof of the building. Provided that the Chief Fire Officer may permit such vapours to be expelled into the open air at a lesser distance than 1 m above the apex of the roof if, in his opinion, the vapour is not likely to be ignited. In the event of the exhaust vents being external to the spray room and in communication with any other internal portion of the building, such vents shall be protected by either 100 mm brickwork or 50 mm asbestos cement lagging. There shall be no right angle bends in the vents.
- (i) The ventilation inlets shall be of 215 x 140 mm terra-cotta air bricks and honeycombed into the wall opposite the exhaust ventilation system at 215 mm centres, from floor level to a height of not less than 2,5 m. Such inlets shall be substantially equivalent to the exhaust capacity provided in terms of these by-laws.
- (j) The blades of any fan used in the spray room shall be of non-ferrous metal.

(2) Geen elektriese toerusting mag in die spuitlokaal aangebring word nie, behalwe —

- (a) elektriese gloeilampe wat 'n vlamdigte omhulsel buite-om het;
- (b) elektriese draadleidings wat heeltemal deur naatlose metaalbuis, waarvan die lasse vasgeskroef word, beskerm is, of kables van die gepantserde tipe deur die Brandweerhoof goedgekeur; en
- (c) elektriese apparaat wat vlamdig vervaardig is en vir ventilasiedoeleindes gebruik word.

(3)(a) Die spuitlokale, waaers en uitlaatopeninge moet skoon en vry van vlambare aanpaksels gehou word, en alle waaers en openinge moet te alle tye in 'n behoorlike werkende toestand wees, en indien dit skoon geskraap moet word ten einde aan die bepalings van hierdie subartikel te voldoen, moet dit met nie-ysterhoudende instrumente geskied.

(b) Alle dromme, blikke of dergelike houters wat vlambare vloeistowwe of bestanddele bevat, of dit bevat het, en nog nie ontgas of op 'n ander manier onskadelik gemaak is nie, moet deeglik toegehou word wanneer dit nie gebruik word nie, en moet, nadat die inhoud gebruik is, uit die spuitlokaal verwyder en op sodanige plek gehou word waar dit, na die mening van die Brandweerhoof, waarskynlik nie gevaar sal inhou of 'n versperring sal veroorsaak of mense of diere in geval van 'n brand sal verhinder of belemmer om na veiligheid te ontsnap nie.

(4) Die Brandweerhoof kan na goeë dunde redelike afwyking van die bepalings van hierdie artikel toelaat indien hy daarvan oortuig is dat dit nie 'n brandgevaar sal skep, of die gevaar van brand verhoog of mense, diere of ander eiendom in geval van 'n brand, in gevaar sal stel nie.

Gevaarkennisgewings by Ingang.

104. Die woorde "GEVAAR — MOENIE ROOK NIE" moet opvallend in albei amptelike tale in letters wat minstens 150 mm hoog is, aan die buitekant van die ingang tot elke spuitlokaal aangebring word en moet te alle tye op die plek in 'n duidelik leesbare toestand instand gehou word.

Wanneer 'n permit nie Vereis word nie.

105. Geen bepaling in artikels 101 tot en met 104 vervat, verbied die bespuiting van enige voertuig of artikel in die buitlug met vlambare vloeistof nie indien sodanige bespuiting minstens 15 m van enige vuur, vlam, oop lig of ander middel wat sodanige vlambare vloeistof of die dampe daarvan aan die brand kan laat slaan, plaasvind, en indien die Brandweerhoof van mening is dat sodanige bespuiting in geval van 'n brand nie moontlik mense of diere sal verhinder om te ont-kom, of enige vertrek of gebou in gevaar sal stel nie.

MENGLOKALE.

106. Die bepalings van artikels 81, 88, 90, 95 en 98 is *mutatis mutandis* van toepassing op menglokale.

Bepalings waar Klas A Vlambare Vloeistowwe Gebruik of Hanteer word.

107. Die bepalings van artikel 96(a) tot en met (f), (h) en (i) is *mutatis mutandis* van toepassing op Klas A vlambare vloeistowwe.

(2) No electrical equipment shall be installed in the spray room other than —

- (a) electric lights enclosed in outer flame-proof fittings;
- (b) electric wires protected throughout by seamless metal tubes, the junctions of which are screwed together or cables of the armoured type approved by the Chief Fire Officer; and
- (c) electric apparatus of flame-proof construction used for ventilating purposes.

(3)(a) The spray rooms, fans and vents shall be kept clean and free from flammable deposits and all fans and vents shall be kept in proper working order at all times any scraping necessary to comply with the provisions of this subsection being carried out with non-ferrous instruments.

(b) All drums, cans or similar vessels containing flammable liquids or substances or which have contained the same and have not been degassed or otherwise rendered harmless, shall be kept securely closed when not in use and shall, after the contents have been used, be removed from the spray room and stored in such a place that, in the opinion of the Chief Fire Officer, they are not likely to cause danger or obstructions or obstruct or impede the escape to safety of persons or animals in the event of fire.

(4) The Chief Fire Officer may in his discretion permit any reasonable deviation from the provisions of this section which he is satisfied will not create or increase the danger of fire or the danger to persons, animals or other property arising in the event of fire.

Danger Notices at Entrance.

104. The words "DANGER — NO SMOKING" in both official languages shall be prominently displayed in letters not less than 150 mm high outside the entrance to every spray room, and shall at all times be maintained in such position and in a clearly legible condition.

When Permit is not Required.

105. Nothing contained in sections 101 to 104 inclusive shall prohibit the spraying with flammable liquid of any vehicle or article in the open air if such spraying is not within a distance of 15 m from any fire, flame, open light or other agency likely to ignite such flammable liquid or its vapour and, in the opinion of the Chief Fire Officer, such spraying is not likely in the event of fire to impede the escape of persons or animals, or to endanger any room or building.

MIXING ROOMS.

106. The provisions of sections 81, 88, 90, 95 and 98 shall apply *mutatis mutandis* to mixing rooms.

Provisions where Class A Flammable Liquids are Used or Handled.

107. The provisions of section 96(a) to (f) inclusive, (h) and (i) shall apply *mutatis mutandis* to Class A flammable liquids.

Bepalings waar Klas B Vlambare Vloeistowwe Gebruik of Hanteer word.

108. Die bepalinge van artikel 99 is *mutatis mutandis* van toepassing op Klas B vlambare vloeistowwe.

VLOEIBARE PETROLEUMGASSE.

109.(1) Niemand mag toelaat of veroorsaak —

- (a) dat enige houer of voertuig met vloeibare petroleumgas op enige perseel gevul word nie;
- (b) dat vloeibare petroleumgas op enige perseel gebruik, gehanteer of opgeberg word nie; of
- (c) dat enige voertuig vir die vervoer van vloeibare petroleumgas op of in enige openbare plek gebruik word nie,

tensy die vereistes van die Gebruikskode vir die Hantering, Bewaring en Distribusie van Vloeibare Petroleumgas in Huishoudelike, Kommersiële en Nywerheidsinstallasies van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde nagekom en skriftelike toestemming verkry is van die Brandweerhoof wat kan vereis dat bykomende veiligheidsmaatreëls wat hy, met inagneming van die besondere geval nodig mag ag, nagekom word.

(2) Die Brandweerhoof kan, na goeë dunske, enige redelike afwyking van die bepalinge van subartikel (1) toelaat.

KARBIED.

Registrasiesertifikaat ten Opsigte van Opberging.

110.(1) Niemand mag meer as 900 kg kARBIED op enige perseel hou of opberg nie, tensy so 'n persoon in besit is van 'n registrasiesertifikaat ten opsigte van sodanige perseel.

(2) Geen registrasiesertifikaat vir die opberging van kARBIED op 'n perseel word uitgereik alvorens daar aan die bepalinge van hierdie verordeninge ten opsigte van sodanige perseel voldoen is nie.

(3) Sodanige sertifikaat —

- (a) moet die grootste hoeveelheid kARBIED wat op die perseel opgeberg mag word, aangee;
- (b) kan uitgereik word, onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Raad, met inagneming van die omstandighede verbonde aan elke aansoek, noodsaaklik ag.

(4) Elke sodanige sertifikaat is slegs tot op die eerstvolgende 31ste dag van Desember geldig.

(5) Geen registrasiesertifikaat, uitgesonderd 'n hernuwing daarvan, word ten opsigte van 'n perseel uitgereik, alvorens aan die bepalinge van artikel 111 voldoen, en die aansoek daarom deur die Raad goedgekeur is nie.

Aansoek om 'n Registrasiesertifikaat.

111.(1) Elke aansoek om 'n registrasiesertifikaat moet vergesel gaan van die gelde voorgeskryf in Bylae 1 hierby en moet skriftelik by die Raad gedoen word op 'n vorm wat vir dié doel deur die Raad verskaf word.

(2) Elke sodanige aansoek moet vergesel gaan van 'n plan van die perseel ten opsigte waarvan 'n sertifikaat vereis word, wat volgens 'n skaal van minstens 1:100 ge-

Provisions where Class B Flammable Liquids are Used or Handled.

108. The provisions of section 99 shall apply *mutatis mutandis* to Class B flammable liquids.

LIQUEFIED PETROLEUM GASES.

109.(1) No person shall cause or permit —

- (a) the filling of any receptacle or vehicle with liquefied petroleum gas on any premises;
- (b) the use, handling or storage of liquefied petroleum gas on any premises; or
- (c) the use of any vehicle for the conveyance of liquefied petroleum gas in or at any public place,

unless the requirements of the Code of Practice for the Handling, Storage and Distribution of Liquefied Petroleum Gas in Domestic, Commercial and Industrial Installations of the South African Bureau of Standards have been complied with and written permission has been obtained from the Chief Fire Officer who may also require compliance with additional safety precautions he may deem necessary, having regard to the particular circumstances of the case.

(2) The Chief Fire Officer may, in his discretion, permit any reasonable deviation from the provisions of subsection (1).

CARBIDE.

Certificate of Registration in respect of Storage.

110.(1) No person shall keep or store carbide in excess of 900 kg on any premises unless such person is in possession of a certificate of registration in respect of such premises.

(2) No certificate of registration shall be issued in respect of any premises for the storage of carbide until the provisions of these by-laws have been complied with in respect of such premises.

(3) Such certificate —

- (a) shall state the maximum amount of carbide permitted to be stored on the premises;
- (b) may be issued subject to such conditions as are deemed necessary by the Council, having regard to the circumstances pertaining to each application.

(4) Every such certificate shall be valid only until the next succeeding 31st day of December.

(5) No certificate of registration, other than a renewal thereof, shall be issued in respect of any premises until the provisions of section 111 have been complied with and the application therefor has been approved by the Council.

Application for a Certificate of Registration.

111.(1) Every application for a certificate of registration, accompanied by the charges prescribed in Schedule 1 hereto, shall be made in writing to the Council on a form to be provided by the Council for the purpose.

(2) Every such application shall be accompanied by a plan of the premises in respect of which the certificate

teken is, en wat die opstand met betrekking tot die aangrensende geboue, bokant of onderkant die grond, aandui.

(3) Elke sodanige aansoek moet ook vergesel gaan van 'n blokplan wat volgens 'n skaal van minstens 1:500 geteken is, en waarop die volgende besonderhede aangedui word:

- Die perseel en alle oop ruimtes en die standplaasnommers daarvan, en die materiaal waarvan sodanige perseel gebou is of gebou staan te word;
- die aangrensende persele en hulle standplaasnommers;
- die name van strate waaraan die terrein grens en die naam van die dorp waarin dit geleë is; en
- die noordpunt.

(4) Waar die plan betrekking het op 'n bestaande perseel ten opsigte waarvan 'n registrasiesertifikaat ingevolge artikel 110 uitgereik is en ten opsigte waarvan dit die voorneme is om veranderings of aanbouings aan te bring, moet slegs 'n grondplan tesame met sodanige aansoekvorm en die voorgeskrewe gelde ingedien word. Sodanige grondplan moet volgens 'n skaal van minstens 1:100 geteken wees en moet sodanige aanbouings of veranderings met betrekking tot die bestaande perseel aandui.

(5) Alle planne moet —

- deur die eienaar van die perseel of sy agent onderteken word;
- met Indiëse ink op natreklinne geteken of duidelik op 'n wit doek afgedruk wees; en
- soos volg met vaste kleure ingekleur wees: —

Blokplan:

Voorgestelde persele of veranderings:

Rooi.

Ander bestaande geboue:

Grys of 'n neutrale kleur.

Oop ruimtes:

Ongekleurd.

(6) Daar moet 'n geld van R3 ten opsigte van elke aansoek om goedkeuring van 'n plan of planne betaal word wanneer dit ingedien word, en nadat dit goedgekeur is, word sodanige plan of planne die eiendom van die Raad. Wanneer so 'n plan goedgekeur is, word 'n skriftelike kennisgewing uitgereik wat sodanige voorwaardes bevat as wat die Raad nodig ag.

(7) Die goedkeuring van planne ten opsigte van 'n perseel beteken geensins dat die Raad enige aansprekbaarheid met betrekking tot sodanige perseel aanvaar nie.

(8) Die goedkeuring deur die Raad van enige plan ingevolge hierdie verordeninge, verval en is van nul en gener waarde indien daar nie binne een jaar na die datum van sodanige goedkeuring, aan die bepalinge van hierdie verordeninge voldoen is nie.

Voorwaardes van die Registrasiesertifikaat.

112.(1) Niemand mag meer karbid as die hoeveelheid wat op die registrasiesertifikaat wat op sodanige

is required, drawn to a scale of not less than 1:100 and showing the elevation of the premises in relation to adjacent buildings above or below the ground.

(3) Every such application shall also be accompanied by a block plan drawn to a scale of not less than 1:500 which shall specify —

- the premises and all open spaces with stand numbers thereof and the materials of which such premises are constructed or to be constructed;
- the stands with numbers thereof immediately adjoining;
- the names of any streets on which the site abuts and the township in which it is situated; and
- the north point.

(4) Where the plan relates to existing premises in respect of which a certificate of registration has been issued in terms of section 110 and to which it is proposed to make alterations or additions, only a ground plan together with such application form and the prescribed charges shall be submitted. Such ground plan shall be drawn to a scale of not less than 1:100 and shall show such additions or alterations in relation to such existing premises.

(5) All plans shall be —

- signed by the owner of the premises or his agent;
- drawn in Indian ink on tracing linen or clear prints on cloth with white ground; and
- coloured with fixed colours as follows:—

Block Plan:

Proposed premises or alterations:

Red.

Other existing buildings:

Grey or a neutral colour.

Open Spaces:

Uncoloured.

(6) A charge of R3 for every application for approval of a plan or plans shall be paid on submission thereof, and on approval, such plan or plans shall become the property of the Council. On approval of such plan a written notice shall be issued with such conditions thereon as are deemed necessary by the Council.

(7) The approval of plans of premises shall in no way imply the acceptance of any responsibility on the part of the Council in regard to such premises.

(8) The approval by the Council under these by-laws of any plans shall lapse and shall be null and void if the provisions of these by-laws shall not have been complied with within one year after the date of such approval.

Conditions of Certificate of Registration.

112.(1) No person shall store or cause or permit to be stored any quantity of carbide on any premises in

perseel betrekking het, aangedui word, op 'n perseel opberg, laat opberg, of toelaat dat dit daar opgeberg word nie.

(2) Enigiemand wat in wettige besit van enige registrasiesertifikaat is, kan by die Raad skriftelik aansoek doen om toestemming om die totale hoeveelheid karbid wat ingevolge so 'n sertifikaat opgeberg mag word, te vermeerder. Die Raad staan sodanige aansoek slegs toe indien die voorgestelde vermeerdering kragtens hierdie verordeninge toelaatbaar is. Indien die Raad so 'n aansoek toegestaan het, moet sodanige persoon die registrasiesertifikaat by die Raad indien sodat dit gewysig kan word.

Hernuwing van die Registrasiesertifikaat.

113. Daar moet uiterlik op die 15de dag van November van die jaar wat die jaar voorafgaan ten opsigte waarvan hernuwing benodig word, aansoek om die hernuwing op 'n aansoekvorm wat deur die Raad verskaf sal word, en die gelde soos by Bylae 1 hierby voorgeskryf, moet die aansoek vergesel. Geen planne van die perseel word ingevolge artikel 111 in die geval van 'n hernuwing van 'n registrasiesertifikaat vereis nie, tensy die Raad dit na goeddunke verlang.

Oordrag van 'n Registrasiesertifikaat.

114.(1) 'n Registrasiesertifikaat kan deur een persoon aan 'n ander oorgedra word.

(2) Die persoon wat sodanige oordrag verlang, moet skriftelik by die Raad aansoek daarom doen op 'n vorm wat die Raad vir dié doel verskaf. So 'n aansoek moet vergesel gaan van die voorgeskrewe gelde, asook van die registrasiesertifikaat wat betrekking het op die perseel ten opsigte waarvan sodanige oordrag verlang word.

(3) Geen registrasiesertifikaat is van een perseel op 'n ander perseel oordraagbaar nie.

Aanbouings en Veranderings aan 'n Geregistreerde Perseel.

115. Geen aanbouing of verandering mag aan enige bestaande geregistreerde perseel aangebring word, tensy en alvorens 'n plan wat ooreenkomstig die bepalings van artikel 11(4) opgestel is, by die Raad ingedien en skriftelik goedgekeur is nie.

Brandblustoestelle.

116. Die persoon aan wie 'n registrasiesertifikaat uitgereik is, moet in die perseel waarop sodanige sertifikaat betrekking het, 6 rooi geverfde brandemmers met 'n inhoudsvermoë van 9 liter elk wat vol droë sand is, en waarop die woord "BRAND" in wit geverf is en leesbaar in stand gehou moet word, op 'n maklik toeganklike en sigbare plek aan die muur of op 'n ander geskikte plek wat minstens 1 m bokant die vloeroppervlak van die perseel is, aanbring of laat aanbring.

Reëls wat Nagekom moet word.

117. Niemand mag karbid op 'n geregistreerde of ongeregistreerde perseel opberg, laat opberg of toelaat dat dit opgeberg word nie, tensy sodanige karbid geberg word —

(a) op 'n plek wat nie gevaarlik naby aan enige vuur, vlam, oop lig of ander middel is wat moontlik vlambare of ontplofbare gas aan die brand kan laat slaan nie;

excess of the amount stated on the certificate of registration relating to such premises.

(2) Any person in lawful possession of any certificate of registration may make written application to the Council for permission to increase the total quantity of carbide which may be stored in terms of such certificate. Such application shall be granted by the Council only if the proposed increase is permissible in terms of these by-laws. When the Council has granted any such application, such person shall surrender his certificate of registration to the Council for amendment.

Renewal of Certificate of Registration.

113. Application for the annual renewal of a certificate of registration shall be made not later than the 15th day of November of the year prior to that for which such renewal is required, on a form to be provided by the Council, and shall be accompanied by the charges prescribed in Schedule 1 hereto. No plans of the premises in terms of section 111 shall be required in the case of a renewal of a certificate of registration, unless called for at the discretion of the Council.

Transfer of Certificate of Registration.

114.(1) A certificate of registration may be transferred from one person to another.

(2) The person desiring such transfer shall make application in writing to the Council on a form to be provided by the Council for such purpose. Such application shall be accompanied by the prescribed charges, together with the certificate of registration relating to the premises in respect of which such transfer is desired.

(3) No certificate of registration shall be transferable from one premises to another.

Additions and Alterations to Registered Premises.

115. No additions or alterations to any existing registered premises shall be made unless and until a plan prepared in accordance with the provisions of section 11(4) shall have been submitted to and approved by the Council in writing.

Fire Appliances.

116. The person to whom a certificate of registration has been issued shall install or cause to be installed in the premises to which such certificate refers, in an easily accessible and visible position on a wall or other suitable position not less than 1 m above the level of the floor of the premises, 6 fire buckets filled with dry sand, of a capacity of 9 litres each, painted red with the word "FIRE" painted in white and legibly maintained thereon.

Rules to be Observed.

117. No person shall store or cause or permit to be stored any carbide on any premises whether registered or unregistered, unless such carbide is stored —

(a) in such a position that it is not in dangerous proximity to any fire, flame, open light or other agency likely to ignite flammable or explosive gas;

- (b) op 'n droë en behoorlik-geventileerde plek;
- (c) op so 'n plek dat in die geval van brand of 'n ontplofing die ontkoming van persone of diere van sodanige perseel af, nie verhinder of belemmer word nie;
- (d) in metaalhouers wat toe is.

Ondersoek van Persele.

118.(1) Enige behoorlik-gemagtigde beampte van die Raad kan, vir enige doel in verband met die toepassing van hierdie verordeninge, te alle redelike tye en sonder om vooraf kennis te gee, enige perseel betree en sodanige navrae daar doen of ondersoek instel as wat hy nodig mag ag.

(2) Die eienaar of okkupant, of indien hulle nie op die perseel teenwoordig is nie, enige ander persoon wat daar in diens is, moet sodanige gemagtigde beampte op sy versoek verwittig van enige karbid wat in of op sodanige perseel is, en moet alle navrae met betrekking tot die nakoming van die bepalings van hierdie verordeninge, of met betrekking tot enige voorwaardes in verband met die registrasiesertifikaat, beantwoord.

Bou van Opbergingslokaal.

119. Elke pakkamer, vertrek of gebou wat gebruik word om meer as 200 kg karbid in op te berg, moet —

- (a) stewig en van nie-brandbare materiaal gebou wees;
- (b) sodanig gebou en in so 'n toestand wees dat die hele inhoud daarvan droog bly;
- (c) behoorlik geventileer wees sodat vlambare of ontplofbare gas nie daarin vergaar nie;
- (d) sodanig geleë wees dat gas wat daaruit ontsnap nie moontlik in aanraking kan kom met enige vuur, vlam, oop lig of ander middel wat moontlik vlambare of ontplofbare gas aan die brand kan laat slaan nie;
- (e) nie 'n opening hê na, of verbind wees met, 'n ander vertrek of gebou waarin mense woon of wat vir openbare byeenkomste of die huisvesting van diere gebruik word nie;
- (f) sodanig gebou, en geleë wees, dat daar geen moontlikheid van gevaar van enige vuur, vlam, oop lig of ander middel wat moontlik vlambare of ontplofbare gasse aan die brand kan laat raak, bestaan nie;
- (g) op die grondvlak geleë wees: Met dien verstande dat enige sodanige pakkamer, vertrek of gebou wat gebruik word om meer as 200 kg karbid op te berg, tensy dit minstens 30 m van enige ander gebou af staan, van baksteen of beton en met 'n dak van vuurvaste materiaal gebou moet wees, en mag geen opening na 'n ander vertrek of gebou hê of daarmee verbind wees nie.

Gevaar kennisgewings aan Opbergingslokaal.

120. Niemand mag 'n pakkamer, vertrek of gebou gebruik, laat gebruik of toelaat dat dit gebruik word met die doel om meer as 900 kg karbid daarin op te berg nie, tensy en alvorens die woorde "GEVAAR — KARBID" leesbaar in albei amptelike tale, in letters wat minstens 75 mm hoog is, op die buitekant van die deur van sodanige pakkamer, vertrek of gebou geverf is. Sodanige kennisgewing moet te alle tye op dié plek in 'n leesbare toestand in stand gehou word,

- (b) in a dry and well ventilated position;
- (c) in such a position that in the case of fire or explosion, the escape of persons or animals from such premises will not be prevented or impeded;
- (d) in closed metal containers.

Inspection of Premises.

118.(1) Any duly authorized officer of the Council may, for any purpose connected with these by-laws, at all reasonable times and without previous notice enter upon any premises whatsoever and make such enquiries or examination thereon as he may deem necessary.

(2) The owner or occupier or, failing their presence on the premises, any other person employed thereon shall upon demand disclose to such authorized officer the presence of any carbide in or upon such premises, and shall answer all enquiries relating either to the observance of these by-laws or to any condition in connection with the certificate of registration.

Construction of Store.

119. Every store, room or building used for the storage of carbide in excess of 200 kg shall —

- (a) be substantially constructed of non-combustible material;
- (b) be of such construction and condition that all the contents thereof shall be maintained in a dry condition;
- (c) be adequately ventilated to prevent the accumulation therein of flammable or explosive gas;
- (d) be so situated that any gases which may be discharged therefrom are not likely to come into contact with any fire, flame, open light or other agency likely to ignite flammable or explosive gas;
- (e) have no opening into or communication with any other room or building in which persons reside or which is used for public assembly or stabling of animals;
- (f) be so constructed and situated that there is no possibility of danger from any fire, flame, open light or other agency likely to ignite flammable or explosive gas;
- (g) be situated at ground level: Provided that any such store, room or building used for the storage of carbide in excess of 200 kg, unless situated at a distance of not less than 30 m from any other building, shall be constructed of brick or concrete and with a roof constructed of non-combustible material and shall have no opening into or communication with any other room or building.

Danger Notice on Store.

120. No person shall use or cause or permit to be used any store, room or building for the storage of carbide in excess of 900 kg unless and until the words "DANGER — CARBIDE" in letters not less than 75 mm in height are legibly painted in both official languages on the outer face of the door of such store, room or building. Such notice shall at all times be maintained in such position in a legible condition.

Suiwerheid.

121. Niemand mag karbied wat nie vir handelsgebruik suiwer is nie, opberg, gebruik, verkoop of te koop aanbied nie: Met dien verstande dat geen karbied wat onsuierhede bevat wat moontlik soveel fosfor- of silikonwaterstof kan afskei dat die gasse wat vrygestel word, moontlik vanself aan die brand kan slaan, vir die toepassing van hierdie artikel as suiwer handelskarbied beskou word nie.

Beslaglegging op en Verwydering van Karbied.

122. Indien 'n gemagtigde beampte van die Raad op billike gronde vermoed dat karbied, strydig met die bepalings van hierdie verordeninge opgeberg word, kan hy beslag lê op sodanige karbied en dit hou en hy kan die eienaar of okkupant of, indien hulle nie op die perseel teenwoordig is nie, enige ander persoon wat daar in diens is, aansê om die karbied in dié perseel of in enige ander perseel onder sy beheer, te hou, of hy kan dit op so 'n wyse en na sodanige perseel toe verwyder as wat, na sy mening, die veiligste vir die publiek is en dit daar hou, of hy kan enige ander reëlins tref wat hy ter beveiliging van die publiek noodsaaklik ag.

Verbrekking van die Voorwaardes.

123. Enigiemand wat 'n voorwaarde wat op die goedkeuringskennisgewing of die registrasiesertifikaat wat kragtens hierdie verordeninge uitgereik is, geëndosseer is, verbreek, is skuldig aan 'n misdryf ingevolge hierdie verordeninge.

STRAFBEPALING.

124. Enigiemand wat enige bepaling van hierdie verordeninge oortree is skuldig aan 'n misdryf en by skuldbevinding strafbaar met —

- (a) 'n boete van hoogstens R100 of, by wanbetaling, gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens 6 maande; en
- (b) in die geval van agtereenvolgende of voortdurende oortredings, 'n boete van hoogstens R10 vir elke dag wat die misdryf voortduur.

Herroeping van Verordeninge.

125. Die Verordeninge vir die Beheer oor Ontvlambare Vloeistowwe en Stowwe van die Munisipaliteit Rustenburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing 354 van 8 Mei 1957, soos gewysig, word hierby herroep.

BYLAE 1.

TARIEF VAN GELDE BETAALBAAR TEN OPSIGTE VAN REGISTRASIESERTIFIKATE, SPUITLOKAALPERMITTE, HERNUWINGS EN OORDRAGTE.

	Jaarliks R
1. Grootmaatdepot	50,00
2. Droogskoonmaaklokaal	10,00
3. Menglokaal	10,00
4. SPUITLOKAAL	4,00
5. Karbiedopbergingslokaal	10,00

Purity.

121. No person shall store, use, sell or expose for sale any carbide which is not commercially pure: Provided that no carbide containing any impurity liable to generate phosphoretted or silicuretted hydrogen in such quantities as to render the gas generated likely to ignite spontaneously, shall be considered to be commercially pure for the purpose of this section.

Seizure and Removal of Carbide.

122. Where any authorized officer of the Council has reasonable cause to believe that any storage of carbide is contrary to the provisions of these by-laws, he may seize and detain such carbide and may either require the owner or occupier or, failing their presence on the premises, any other person employed thereon to detain the carbide in those premises or in any other premises under his control, or he may remove it in such manner and to such premises as will, in his opinion, least endanger the public safety, and there detain it or take such other measures as may be necessary for the protection of the public.

Breach of Conditions.

123. Any person who commits any breach of any condition endorsed on the approval notice or certificate of registration issued in terms of these by-laws, shall be guilty of an offence in terms of these by-laws.

PENALTIES.

124. Any person contravening any provision of these by-laws shall be guilty of an offence and liable, on conviction —

- (a) to a fine not exceeding R100, or in default of payment, imprisonment for a period not exceeding 6 months; and
- (b) in the case of a successive or continuing offence, to a fine not exceeding R10 for every day such offence continues.

Revocation of By-laws.

125. The By-laws relating to the Control of Inflammable Liquids and Substances of the Rustenburg Municipality, published under Administrator's Notice 354, dated 8 May, 1957, as amended, are hereby revoked.

SCHEDULE 1.

TARIFF OF CHARGES PAYABLE IN RESPECT OF CERTIFICATES OF REGISTRATION, SPRAY PERMITS, RENEWALS AND TRANSFERS.

	Yearly R
1. Bulk Depot	50,00
2. Dry-cleaning Room	10,00
3. Mixing Room	10,00
4. Spray Room	4,00
5. Carbide Store	10,00

**Jaarliks
R**

6. Persele wat nie hierbo vermeld word nie:
 - (1) Tot en met 'n opbergingsvermoë van 2,3 kl 4,00
 - (2) Tot en met 'n opbergingsvermoë van 4,5 kl 6,00
 - (3) Tot en met 'n opbergingsvermoë van 23 kl 8,00
 - (4) Tot en met 'n opbergingsvermoë van 45 kl 10,00
 - (5) Meer as 45 kl opbergingsvermoë 20,00
7. Oordrag van registrasiesertifikaat of spuitlokaalpermit: R1.
8. (1) Vir die uitreiking van elke registrasiesertifikaat of spuitlokaalpermit, is die jaarlikse gelde soos voorgeskryf in hierdie Bylae: Met dien verstande dat indien aanspreeklikheid vir betaling van die gelde op of na 1 Julie van enige jaar ontstaan, die gelde betaalbaar slegs die helfte van die jaarlikse gelde is.
- (2) Vir die jaarlikse hernuwing van 'n registrasiesertifikaat of spuitlokaalpermit, is die gelde soos in hierdie Bylae uiteengesit.

BYLAE 2.
TARIEF VAN GELDE TEN OPSIGTE VAN DIE ONDERSOEK VAN VOERTUIG VIR 'N VERVOERPERMIT.
Beskrywing van Voertuig.
**Half-
jaarliks
R**

1. Tenkvrugmotor 4,00
2. Motorvoertuig, uitgesonderd 'n tenkvrugmotor, wat ontwerp is vir die vervoer van vlambare vloeistowwe in groter hoeveelhede as wat toelaatbaar is ingevolge artikel 80(1)(a) en (b) 2,00
3. Enige voertuig, uitgesonderd 'n motorvoertuig of tenkvrugmotor, wat ontwerp is vir die vervoer van vlambare vloeistowwe in groter hoeveelhede as wat toelaatbaar is ingevolge artikel 80(1)(a) en (b) 1,00

PB. 2-4-2-49-112

Administrateurskennisgewing 49 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT POTGIETERSRUS: AANNAME VAN STANDAARD RIOLERINGSVERORDENINGE.

1. Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 —
- (a) dat die Stadsraad van Potgietersrus die Standaard Rioleringsverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 665 van 8 Junie 1977, ingevolge

**Yearly
R**

6. Premises other than those mentioned above:
 - (1) Up to and including 2,3 kl storage capacity 4,00
 - (2) Up to and including 4,5 kl storage capacity 6,00
 - (3) Up to and including 23 kl storage capacity 8,00
 - (4) Up to and including 45 kl storage capacity 10,00
 - (5) Above 45 kl storage capacity 20,00
7. Transfer of certificate of registration or spray permit: R1.
8. (1) For the issue of every certificate of registration or spray permit, the yearly charges shall be as prescribed in this Schedule: Provided that if liability to pay the charges arises on or after 1 July in any year, the charges payable shall be half the yearly charges.
- (2) For the annual renewal of a certificate of registration or spray permit, the charges shall be as prescribed in this Schedule.

SCHEDULE 2.
TARIFF OF CHARGES IN RESPECT OF EXAMINATION OF VEHICLES FOR TRANSPORT PERMIT.
Description of Vehicle.
**Half-
yearly
R**

1. Road tank wagon 4,00
2. Motor vehicle, other than a road tank wagon, designed to be used for the conveyance of flammable liquids in excess of the amount permitted in terms of section 80(1)(a) and (b) 2,00
3. Any vehicle, other than a motor vehicle or road tank wagon, designed to be used for the conveyance of flammable liquids in excess of the amount permitted in terms of section 80(1)(a) and (b) 1,00

PB. 2-4-2-49-112

Administrator's Notice 49 18 January, 1978

POTGIETERSRUS MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD DRAINAGE BY-LAWS.

1. The Administrator hereby in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes —
- (a) that the Town Council of Potgietersrus has in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance adopted with the following amendment the Stan-

artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie met die volgende wysiging aangeeem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is:

Deur artikel 7 te wysig deur —

- (i) die nommer "(4)" wat foutief aan subartikel (3) van die Engelse teks toegewys is, deur die nommer "(3)" te vervang; en
 - (ii) in die voorlaaste reël van genoemde subartikel die woord "raad" deur die woord "eienaar" te vervang;
- (b) die Tarief van Gelde hierby as 'n Bylae by genoemde verordeninge, welke Tarief van Gelde deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:

"BYLAE.

TARIEF VAN GELDE.

DEEL I: TARIËWE EN AANSLUITINGSGELDE.

1. Jaarlikse Gelde.

(1) Die eienaar van enige stuk grond, met of sonder verbeterings, wat met die Raad se straatriole verbind is, of wat volgens die sienswyse van die Raad aldus verbind kan word, betaal die onderstaande basiese gelde, en benewens hierdie gelde, is die algemene gelde betaalbaar deur eienaars van alle persele wat met die Raad se vuilrioolstelsel verbind is.

(2) Die gelde hieronder uiteengesit, is jaarliks deur elke geregistreerde eienaar van eiendom vooruitbetaalbaar. Met dien verstande dat sodanige eienaar geregtig is om, indien met die Raad aldus ooreengekom, die gelde kwartaalliks of maandeliks vooruit te betaal.

	Basiese Gelde R	Algemeen Gelde R
(a) Persele vir private woonhuise, kerke, hospitale, kleuterskole en sportklubs:		
(i) In grootte nie 2 231 m ² bo- wegaande nie	3,00	
(ii) Groter as 2 231 m ²	4,50	
(iii) Vir elke waterkloset meer as een, uitgesonderd klosette vir Nie-Blanke bediendes		1,00
(b) Ander bouversele:		
(i) In grootte nie 2 231 m ² bo- wegaande nie	4,50	
(ii) Groter as 2 231 m ²	6,00	
(iii) Vir elke waterkloset of uri- naal in skoolkoshuise en kos- skole		1,50
(iv) Vir elke woonstel		2,50
(v) Vir alle ander waterklosette of urinale, elk		2,50

standard Drainage By-laws, published under Administrator's Notice 665, dated 8 June 1977, as by-laws made by the said Council:

By amending section 7 by —

- (i) the substitution for the number "(4)" which was erroneously assigned to subsection "(3)", of the number "(3)"; and
 - (ii) the substitution in the penultimate line of the said subsection for the word "council's" of the word "owner's";
- (b) the Tariff of Charges hereto as a Schedule to the said by-laws, which Tariff of Charges has been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance:

"SCHEDULE.

TARIFF OF CHARGES.

PART I: TARIFFS AND CONNECTION CHARGES.

1. Annual Charges.

(1) The owner of any piece of land, with or without improvements, connected or in the opinion of the Council, capable of being connected to the Council's sewer, shall pay the undermentioned basic charges and in addition to this charge, the general charges shall be payable by owners of all premises connected to the Council's sewerage system.

(2) The charges set forth hereunder, shall be payable annually in advance by every registered owner of property. Provided that such owner shall be entitled to pay the charges quarterly or monthly in advance, if thus arranged with the Council.

	Basic Charges R	General Charges R
(a) Sites for private dwellings, churches, hospitals, nursery schools and sports clubs:		
(i) In extent not exceeding 2 231 m ²	3,00	
(ii) Exceeding 2 231 m ²	4,50	
(iii) For each water closet in excess of one, except closets for Non-White servants		1,00
(b) Other building sites:		
(i) In extent not exceeding 2 231 m ²	4,50	
(ii) Exceeding 2 231 m ²	6,00	
(iii) For each water closet or urinal in school hostels and boarding schools		1,50
(iv) For each flat		2,50
(v) For all other water closets or urinals, each		2,50

2. Aansluitingsgelde.

Die volgende aansluitingsgelde is betaalbaar:

(1) In gevalle waar 'n aansluitingspunt beskikbaar is: R50.

(2) In gevalle waar 'n aansluitingspunt nie beskikbaar is nie en die pyplyn gesny moet word: R70:

Met dien verstande dat die erfeienaar bykomende werk soos uitgraving, lê van pype en verskaffing van 'n mangat (indien nodig) op eie koste moet verrig.

DEEL II: GELDE BETAALBAAR INGEVOLGE ARTIKELS 20 EN 23.

1. Minimum geld betaalbaar ten opsigte van enige aansoek: R1.

2. Vir elke 50 m² of gedeelte daarvan van die vloer-ruimte van die kelder- en grondverdieping ten opsigte van enige gebou wat bedien word deur, of waarvan die gebruik regstreeks of onregstreeks saamgaan met die gebruik van die perseelrioolstelsel: R1.

3. Vir elke 50 m² of gedeelte daarvan van die vloer-ruimte van alle ander verdiepings van 'n gebou: 50c.

4. Vir enige aansoek om 'n bestaande perseelrioolstelsel te kan verander, uitgesonderd die herbouing daarvan, of om aanbouingswerk daaraan te kan verrig, vir elke verdieping van 'n gebou: R1."

2. Die Riolerings- en Loodgietersverordeninge van die Munisipaliteit Potgietersrus, afgekondig by Administrateurskennissgewing 810 van 12 September 1951, soos gewysig, word hierby herroep.

PB. 2-4-2-34-27

Administrateurskennissgewing 50 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT POTGIETERSRUS: AANNAME VAN STANDAARDVERORDENINGE BETREFFENDE KAFEES, RESTAURANTE EN EETHUISE.

1. Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Potgietersrus die Standaardverordeninge Betreffende Kafees, Restaurante en Eethuise, afgekondig by Administrateurskennissgewing 492 van 27 April 1977, ingevolge artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangeneem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is.

2. Hoofstuk 10 van die Publieke Gesondheidsverordeninge van die Munisipaliteit Potgietersrus, afgekondig by Administrateurskennissgewing 148 van 21 Februarie 1951, soos gewysig, word hierby geskrap.

PB. 2-4-2-22-27

Administrateurskennissgewing 51 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN: WYSIGING VAN ELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

2. Connection Charges.

The following connection charges shall be payable:

(1) In cases where a connecting piece is available: R50.

(2) In cases where a connecting piece is not available and the pipe line has to be cut: R70:

Provided that the stand owner shall execute at his own expense all additional work such as excavations, laying of pipe line and manhole (if necessary).

PART II: FEES PAYABLE IN TERMS OF SECTIONS 20 AND 23.

1. Minimum fee payable in respect of any application: R1.

2. For every 50 m² or part thereof of the floor area of the basement and ground floor storeys of any building to be served by, or the use of which will, whether directly or indirectly, be associated with the use of the drainage installation: R1.

3. For every 50 m² or part thereof of the floor area of all other storeys of a building: 50c.

4. For any application for an alteration not amounting to a reconstruction of, or for addition to an existing drainage installation, for each storey of a building: R1."

2. The Drainage and Plumbing By-laws of the Potgietersrus Municipality, published under Administrator's Notice 810, dated 12 September 1951, as amended, are hereby revoked.

PB. 2-4-2-34-27

Administrator's Notice 50 18 January, 1978

POTGIETERSRUS MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD BY-LAWS RELATING TO CAFES, RESTAURANTS AND EATING-HOUSES.

1. The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Potgietersrus has, in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance, adopted without amendment the Standard By-laws Relating to Cafes, Restaurants and Eating-houses, published under Administrator's Notice 492, dated 27 April 1977, as by-laws made by the said Council.

2. Chapter 10 of the Public Health By-laws of the Potgietersrus Municipality, published under Administrator's Notice 148, dated 21 February 1951, as amended, is hereby deleted.

PB. 2-4-2-22-27

Administrator's Notice 51 18 January, 1978

RANDFONTEIN MUNICIPALITY: AMENDMENT TO ELECTRICITY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Die Elektrisiteitsverordeninge van die Munisipaliteit Randfontein, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennissgewing 1112 van 12 Julie 1972, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Deel III van die Tarief van Gelde onder die Bylae soos volg te wysig:

1. Deur in item 2(4) die uitdrukking "item 6 van" te skrap.

2. Deur subitem 2 van item 3 te hernoem (3) en na subitem (1) die volgende in te voeg:

"(2) 'n Heffing van R3 is betaalbaar waar 'n verbruiker nalaat om op of voor die vervaldag sy rekening te betaal, mits die Raad reeds koste aangegaan het om die verskuldigde bedrag in te vorder."

PB. 2-4-2-36-29

Administrateurskennissgewing 52 18 Januarie 1978

KENNISGEWING VAN VERBETERING.

MUNISIPALITEIT SPRINGS: VERKEERSVERORDENINGE.

Administrateurskennissgewing 1919 van 21 Desember 1977, word hierby soos volg verbeter:

1. Deur na die woord "in" die uitdrukking "artikel 29A(w)" in te voeg.

2. Deur die woord "Sesdestraat" deur die woorde "Sesde Straat" te vervang.

PB. 2-4-2-98-32

Administrateurskennissgewing 53 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT STILFONTEIN: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Stilfontein, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennissgewing 679 van 8 Junie 1977, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in item 3(1) van die Tarief van Gelde onder die Bylae die syfer "R1" deur die syfer "R5" te vervang.

PB. 2-4-2-104-115

Administrateurskennissgewing 54 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT STANDERTON: WYSIGING VAN ELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Elektrisiteitsverordeninge van die Munisipaliteit Standerton, deur die Raad aangeneem by Administrateurskennissgewing 34 van 10 Januarie 1973, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in item 8(1),

The Electricity By-laws of the Randfontein Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 1112, dated 12 July 1972, as amended, are hereby further amended by amending Part III of the Tariff of Charges under the Schedule as follows:

1. By the deletion in item 2(4) of the expression "item 6 of".

2. By the renumbering of subitem (2) of item 3 to read (3), and the insertion after subitem (1) of the following:

"(2) a charge of R3 shall be payable where a consumer fails to pay his account on or before the due date, provided that the Council has already incurred expenditure to collect the amount due."

PB. 2-4-2-36-29

Administrator's Notice 52 18 January, 1978

CORRECTION NOTICE.

SPRINGS MUNICIPALITY: TRAFFIC BY-LAWS.

Administrator's Notice 1919, dated 21 December 1977, is hereby corrected as follows:

1. By the insertion after the word "in" in the Afrikaans text of the expression "artikel 29A(w)".

2. By the substitution of the word "Sesdestraat" in the Afrikaans text of the words "Sesde Straat".

PB. 2-4-2-98-32

Administrator's Notice 53 18 January, 1978

STILFONTEIN MUNICIPALITY: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Stilfontein Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 679, dated 8 June, 1977, as amended, are hereby further amended by the substitution in item 3(1) of the Tariff of Charges under the Schedule for the figure "R1" of the figure "R5".

PB. 2-4-2-104-115

Administrator's Notice 54 18 January, 1978

STANDERTON MUNICIPALITY: AMENDMENT TO ELECTRICITY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Electricity By-laws of the Standerton Municipality, adopted by the Council under Administrator's Notice 34, dated 10 January 1973, as amended, are hereby further amended by the substitution in section

(2) en (3) van die Tarief van Gelde onder die Bylae die syfers "R4,76", "3,33c" en "2,46c" onderskeidelik deur die syfers "R5,24", "3,66c" en "2,7c" te vervang.

PB. 2-4-2-36-33

Administrateurskennisgewing 55 18 Januarie 1978

SUIDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGING-SKEMA 76.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Suidelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema 1962, gewysig word deur die hersonering van Erwe 2006 tot en met 2009, 2210 tot en met 2226 en 2345 tot en met 2352, dorp Protea van "Algemene Nywerheid" tot "Spesiaal" vir gebruike goedgekeur deur die Administrateur na oorlegpleging met die Dorperaad en die Plaaslike Bestuur.

Kaart 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsclerk, Johannesburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Suidelike Johannesburgstreek-wysigingskema 76.

PB. 4-9-2-213-76

Administrateurskennisgewing 56 18 Januarie 1978

MUNISIPALITEIT EVANDER: VERORDENINGE VIR DIE HEFFING VAN GELDE MET BETREK-KING TOT DIE INSPEKSIE VAN ENIGE BESIG-HEIDSPERSEEL SOOS BEOOG BY ARTIKEL 14(4) VAN DIE ORDONNANSIE OP LSENSIES, 1974.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 63 van die Ordonnansie op Lisen-sies, 1974, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"Ordonnansie" die Ordonnansie op Lisen-sies, 1974 (Ordonnansie 19 van 1974); en enige woord of uitdruk-king, het die betekenis wat in genoemde Ordonnansie daaraan geheg word;

"Raad" die Stadsraad van Evander en omvat die Bestuurskomitee van daardie Raad of enige bempte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie ver-ordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is.

Inspeksiegelde.

2. Iemand wat ingevolge die Ordonnansie by 'n Li-sensieraad, ingestel ingevolge die bepalings van die Ordonnansie, aansoek doen om die uitreiking aan

8(1), (2) and (3) of the Tariff of Charges under the Schedule for the figures "R4,76", "3,33c" and "2,46c" of the figures "R5,24", "3,66c" and "2,7c" respective-ly.

PB. 2-4-2-36-33

Administrator's Notice 55 18 January, 1978

SOUTHERN JOHANNESBURG REGION AMEND-MENT SCHEME 76.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved the Amendment of Southern Johannesburg Region Town-planning Scheme 1962, by the rezoning of Erven 2006 up to and includ-ing 2009, 2210 up to and including 2226 and 2345 up to and including 2352, Protea Township from "Ge-neral Industrial" to "Special" for uses as permitted by the Administrator after reference to the Townships Board and the Local Authority.

Map 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Govern-ment, Pretoria and the Town Clerk, Johannesburg and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Southern Johannesburg Region Amendment Scheme 76.

PB. 4-9-2-213-76

Administrator's Notice 56 18 January, 1978

EVANDER MUNICIPALITY: BY-LAWS FOR THE LEVYING OF FEES RELATING TO THE INSPEC-TION OF ANY BUSINESS PREMISES AS CON-TEMPLATED IN SECTION 14(4) OF THE LICEN-CES ORDINANCE, 1974.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 63 of the Licences Ordinance, 1974, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been ap-proved by him in terms of section 99 of the first-mentioned Ordinance.

Definitions.

1. For the purposes of these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"Council" means the Town Council of Evander and includes the Management Committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of sec-tion 85 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"Ordinance" means the Licences Ordinance, 1974 (Ordinance 19 of 1974); and any word or expression has the meaning assigned thereto in the said Ordinance.

Inspection Fees.

2. Any person who, in terms of the Ordinance makes application to a Licensing Board, established in terms of the provisions of the Ordinance, for the

hom van 'n nuwe lisensie om 'n besigheid binne die munisipaliteit te dryf, moet aan die Raad die toepaslike geld, in die Bylae hierby voorgeskryf, vir die inspeksie van die besigheidspersoneel ten opsigte waarvan sodanige aansoek gedoen word, betaal en sodanige geld moet aan die Raad betaal word voordat enige sodanige inspeksie uitgevoer word.

Tydstip Waarop Gelde Betaalbaar is.

3. Die geld betaalbaar ingevolge artikel 2 moet aan die Raad gelyktydig met die indiening van die aansoek om 'n nuwe lisensie by die Sekretaris van die Lisensieraad betaal word: Met dien verstande dat die Raad die geld aan die applikant terugbetaal indien geen inspeksie, soos beoog by artikel 14(4) van die Ordonnansie, uitgevoer word nie.

Voorlegging van Kwitansie.

4. Iemand wat ingevolge artikel 2 aanspreeklik is vir die betaling van enige gelde, en wat dit betaal het soos in die Bylae hierby voorgeskryf, moet van die Raad 'n kwitansie daarvoor verkry, en kan te eniger tyd gedurende die jaar van uitroiking, teen betaling van 'n bedrag van 50c, van die Raad 'n duplikaat van sodanige kwitansie verkry.

Kwitansie wat op Aanvraag Getoon Word.

5. Niemand aan wie 'n kwitansie ingevolge artikel 4 uitgereik is mag, wanneer hy deur 'n behoorlik-gemagtigde beampte van die Raad by 'n besigheidspersoneel te eniger tyd voor die toestaan van die lisensie daartoe versoek word, in gebreke bly om sodanige kwitansie of 'n duplikaat daarvan, uitgereik ingevolge genoemde artikel, te toon nie.

Herroeping van Verordeninge.

6. Die Verordeninge Betreffende Lisensies en Beheer oor besighede, afgekondig by Administrateurskennisgewing 536 van 19 Desember 1945 en wat ingevolge Proklamasie 109 (Administrateurs-), 1972, gelees met artikel 159bis(1)(c) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge van die Stadsraad van Evander geword het, word hierby herroep.

BYLAE.

INSPEKSIEGELDE VIR BESIGHEIDSPERSELE.

<i>Besigheid of Beroep</i>	<i>Inspeksie- gelde R</i>
1. Aanstootlike bedrywe	20,00
2. Afslaer	15,00
3. Algemene handelaar:	
(1) Gemiddelde waarde van voorraad hoogstens R4 000	16,00
(2) Vir elke bykomende R50 000 aan waarde van voorraad, 'n bykomende	3,00
4. Apteker	8,00
5. Bakker	25,00
6. Barbier of haarkapper	5,00
7. Begrafnisondernemer	8,00

issue to him of a new licence to carry on a business within the municipality, shall pay to the Council the appropriate fee prescribed in the Schedule hereto for the inspection of the business premises in respect of which such application is made and such fee shall be paid to the Council before any such inspection is made by it.

When Fees are Payable.

3. The fee payable in terms of section 2 shall be paid to the Council simultaneously with the lodging of the application for a new licence with the Secretary of the Licensing Board: Provided that the Council shall refund the fee to the applicant if no inspection, as contemplated in section 14(4) of the Ordinance is carried out.

Furnishing of Receipt.

4. Any person who in terms of section 2 is liable to pay and has paid any fees specified in the Schedule hereto, shall obtain from the Council a receipt therefor and may at any time during the year of issue, on payment of the sum of 50c, obtain from the Council a duplicate of such receipt.

Receipt to be Produced on Demand.

5. No person to whom a receipt has been issued in terms of section 4 shall fail to produce such receipt or a duplicate thereof issued in terms of the said section, on being thereto required by a duly authorized officer of the Council at his place of business at any time prior to the granting of the licence.

Revocation of By-laws.

6. The By-laws Relating to Licences and Business Control, published under Administrator's Notice 536, dated 19 December, 1945, and which in terms of Proclamation 109 (Administrator's), 1972, read with section 159bis(1)(c) of the Local Government Ordinance, 1939, became the by-laws of the Town Council of Evander, are hereby revoked.

SCHEDULE.

INSPECTION FEES FOR BUSINESS PREMISES.

<i>Trade or Occupation</i>	<i>Inspection Fees R</i>
1. Offensive trades	20,00
2. Auctioneer	15,00
3. General dealer:	
(1) Average value of stock not exceeding R4 000	16,00
(2) For each additional R50 000 of stock, add	3,00
4. Chemist and druggist	8,00
5. Baker	25,00
6. Barber or hairdresser	5,00
7. Funeral undertaker	8,00

<i>Besigheid of Beroep</i>	<i>Inspeksie- gelde R</i>	<i>Trade or Occupation</i>	<i>Inspection Fees R</i>
8. Eethuishouer	20,00	8. Eating-house keeper	20,00
10. Fietshandelaar	10,00	10. Cycle dealer	10,00
11. Handelaar in bene en gebruikte goederen	10,00	11. Dealer in bones and used goods	10,00
12. Handelaar in huishoudelike patent- en eiendomsmedisyne	8,00	12. Dealer in household, patent and proprietary medicines	8,00
13. Handelaar in motorvoertuie	15,00	13. Dealer in motor vehicles	15,00
14. Handelaar of spekulant in lewende hawe of produkte	10,00	14. Dealer or speculator in livestock or produce	10,00
15. Handelaar in spuit- of mineraalwater	10,00	15. Dealer in aerated or mineral water	10,00
16. Handelaar in vuurwerk	5,00	16. Dealer in fireworks	5,00
17. Handelsreisiger	4,00	17. Commercial traveller	4,00
18. Hondhok of troeteldierlosiesinrigting of -salon	12,00	18. Kennel or pet boarding establishment or salon	12,00
19. Huurstal- of ryskoolhouer	10,00	19. Livery stable or riding school	10,00
20. Kafeehouer	15,00	20. Café keeper	15,00
21. Kinderbewaarploas of kleuterskool:		21. Crèche or nursery school:	
(1) Halfdag-akkommodasie	20,00	(1) Half-day accommodation	20,00
(2) Heeldag-akkommodasie	30,00	(2) Full-day accommodation	30,00
22. Liggaamsontwikkeling, gesondheids- of skoonheidsentrum	15,00	22. Physical culture, health or beauty centre	15,00
24. Melkery	25,00	24. Dairy	25,00
25. Melkplaas	20,00	25. Dairy farm	20,00
26. Melkwinkel	10,00	26. Milk shop	10,00
27. Meulenaar	25,00	27. Miller	25,00
28. Motorgarage:		28. Motor garage:	
(1) Slegs verkope	15,00	(1) Sales only	15,00
(2) Herstel- en onderhoudswerk	20,00	(2) Repairs and maintenance	20,00
29. Motorvoertuigoppasser	1,00	29. Motor vehicle attendant	1,00
30. Ontsmetter of beroker	8,00	30. Disinfector or fumigator	8,00
31. Ontspanningsterrein	20,00	31. Recreation ground	20,00
32. Pakhuis	20,00	32. Warehouse	20,00
33. Pandjieshouer	10,00	33. Pawnbroker	10,00
34. Parkade	10,00	34. Parkade	10,00
35. Passasiersvervoeronderneming	15,00	35. Passenger transport undertaking	15,00
36. Pos- of ander bestellingsonderneming	10,00	36. Mail order or other undertaking	10,00
37. Restauranthouer	25,00	37. Restaurant keeper	25,00
38. Skoenmaker	10,00	38. Cobbler	10,00
39. Skuldinvorderaar en opspoorder	4,00	39. Debt collector and tracer	4,00
40. Slagter	15,00	40. Butcher	15,00
41. Smous	10,00	41. Hawker	10,00
42. Spesiale lisensie	15,00	42. Special licence	15,00
43. Spysenier	25,00	43. Caterer	25,00
44. Straatfotograaf	5,00	44. Street photographer	5,00
45. Verblyfonderneming:		45. Accommodation establishment:	

<i>Besigheid of Beroep</i>	<i>Inspeksie gelde R</i>
(1) <i>Met etes:</i>	
(a) 1-50 beddens	20,00
(b) 50-100 beddens	30,00
(c) Meer as 100 beddens	40,00
(2) <i>Sonder etes:</i>	
(a) 1-10 kamers	15,00
(b) Vir elke bykomende 10 kamers of gedeelte daarvan, 'n byko- mende	2,00
(3) <i>Woonstelle:</i>	
(a) 1-10 woonstelle	25,00
(b) Vir elke bykomende 10 woonstel- le of gedeelte daarvan, 'n byko- mende	5,00
46. Verhuurdiens	8,00
47. Verkoopsoutomaathouer	15,00
48. Vermaaklikheidsplek	25,00
49. Vishandelaar en -bakker	20,00
50. Voedselvervaardiger	25,00
51. Vrugte-, groente- en plantehandelaar	15,00
52. Wasser of droogskoonmaker	20,00
53. Wassery- of droogskoonmakery-ontvang- depot	5,00
54. Werkswinkel	20,00

PB. 2-4-2-97-154

Administrateurskennisgewing 57 18 Januarie 1978

**VERMEERDERING VAN BREEDTE VAN DIE
PADRESERWE VAN OPENBARE PAD N3-12 (OU
T1-21) (JOHANNESBURG OOS VERBYPAD) BIN-
NE DIE MUNISIPALE GEBIED VAN GERMIS-
TON.**

Ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Pador-
donnansie 1957, (Ordonnansie 22 van 1957) vermeerder
die Administrateur hierby die breedte van die reserwe
van Openbare Pad N3-12 oor die plaas Elandsfontein
90-I.R., distrik Germiston. Die omvang van die ver-
meerdering van die breedte van die padreserwe van die
genoemde openbare pad word aangedui op Plan R.M.T.
85/76 wat gelaseer is in die kantoor van die Registra-
teur van Mynbriewe, Johannesburg en waarvan 'n af-
skrif gehou word in die kantoor van die Direkteur van
Paaie, Provinsiale Gebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria.

Ooreenkomstig die bepalings van subartikels (2) en
(3) van artikel 5A van genoemde Ordonnansie word
hierby verklaar dat bakens opgerig is om die grond
wat deur die vermeerdering van die breedte van die
padreserwe van die genoemde openbare pad in beslag
geneem word, af te merk.

D.P.H. 23/66/T1-21 (INRS 36/2)
U.K.B. 2328 198 (30) van 20 Desember 1977

<i>Trade or Occupation</i>	<i>Inspection Fees R</i>
(1) <i>With meals:</i>	
(a) 1-50 beds	20,00
(b) 50-100 beds	30,00
(c) Exceeding 100 beds	40,00
(2) <i>No meals:</i>	
(a) 1-10 rooms	15,00
(b) For every additional 10 rooms or part thereof, add	2,00
(3) <i>Flats:</i>	
(a) 1-10 flats	25,00
(b) For every additional 10 flats or part thereof, add	5,00
46. Hiring service	8,00
47. Vending machine keeper	15,00
48. Place of entertainment	25,00
49. Fishmonger and fish frier	20,00
50. Food manufacturer	25,00
51. Fruit, vegetable and plant dealer	15,00
52. Launderer or dry-cleaner	20,00
53. Laundry or dry-cleaning receiving depot	5,00
54. Workshop	20,00

PB. 2-4-2-97-154

Administrator's Notice 57 18 January, 1978

**INCREASE IN WIDTH OF THE ROAD RESERVE
OF PUBLIC ROAD N3-12 (OLD T1-21) (JOHANNES-
BURG EASTERN BYPASS) WITHIN THE MUNICI-
PAL AREA OF GERMISTON.**

In terms of the provisions of section 3 of the Roads
Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1952) the Administra-
tor hereby increases the width of the reserve of Public
Road N3-12 over the farm Elandsfontein 90-I.R., dis-
trict of Germiston.

The extent of the increase of the width of the road
reserve of the said public road is shown on Diagram
R.M.T. 85/76 which is filed in the office of the Regi-
strator of Mining Titles, Johannesburg, a copy of
which is kept in the office of the Director of Roads,
Provincial Building, Church Street West, Pretoria.

In terms of the provisions of subsections (2) and (3)
of section 5A of the said Ordinance it is hereby de-
clared that boundary beacons have been erected to de-
marcate the land taken up by the increase in the width
of the road reserve of the said public road.

D.P.H. 23/66/T1-21 (INRS 36/2)
E.C.R. 2328 198 (30) of 20 December 1977

Administrateurskennisgewing 58 18 Januarie 1978

VERBETERING VAN ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS 1611, 1612, 1613 EN 1614 VAN 26 OKTOBER 1977 IN VERBAND MET DIE VERKLARING VAN OPENBARE PAD P3-6 (LIBANON — MIDWAY).

Administrateurskennisgewings 1611, 1612, 1613 en 1614 van 26 Oktober 1977 word hiermee verbeter deur:

- waar in kennisgewing 1611 en 1612 die woord "Randfontein" voorkom, dit met "Westonaria" te vervang; en
- in kennisgewings 1613 en 1614 waar die woord "Roodepoort" voorkom, dit met "Westonaria" te vervang.

D.P.H. 025R-14/9/11 Vol. 2

Administrateurskennisgewing 59 18 Januarie 1978

VERBREIDING VAN DISTRIKSPAD 1496 EN VERKLARING VAN TOEGANGSPAD OOR DIE PLAAS DRIEFONTEIN 179-I.Q.: DISTRIK KRUGERSDORP.

Die Administrateur:—

- Vermeerder hierby, ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) die reserwebreedte van Distrikspad 1496 oor die plaas Driefontein 179-I.Q., distrik Krugersdorp, na afwisselende breedtes van 38,3 meter tot 138 meter;
- verklaar hierby, ingevolge die bepalings van artikel 48(1)(a) van genoemde Ordonnansie dat 'n toegangspad, met afwisselende breedtes van 8 meter tot 22 meter, oor die plaas Driefontein 179-I.Q. sal bestaan.

Die algemene rigting en ligging van die verklaarde pad en die omvang van die reserwebreedtes van genoemde paaie, word op bygaande sketsplan aangetoon. Ooreenkomstig die bepalings van sub-artikels (2) en (3) van artikel 5A van genoemde Ordonnansie, word hierby verklaar dat die grond wat genoemde openbare paaie in beslag neem, met klipstapels afgemerk is.

U.K.B. 2003 van 15 November 1977

D.P. 021-025-23/22/1496

Administrator's Notice 58 18 January, 1978

CORRECTION OF ADMINISTRATOR'S NOTICES 1611, 1612, 1613 AND 1614 IN CONNECTION WITH THE DECLARATION OF PUBLIC ROAD P3-6 (LIBANON-MIDWAY).

Administrator's Notices 1611, 1612, 1613 and 1614 of 26 October 1977, are hereby corrected by the substitution for:

- the word "Randfontein" where it appears in notices 1611 and 1612 of the word "Westonaria"; and
- the word "Roodepoort" where it appears in notices 1613 and 1614, of the word "Westonaria".

D.P.H. 025R-14/9/11 Vol. 2

Administrator's Notice 59 18 January, 1978

WIDENING OF DISTRICT ROAD 1496 AND DECLARATION OF ACCESS ROAD OVER THE FARM DRIEFONTEIN 179-I.Q.: DISTRICT OF KRUGERSDORP.

The Administrator hereby:—

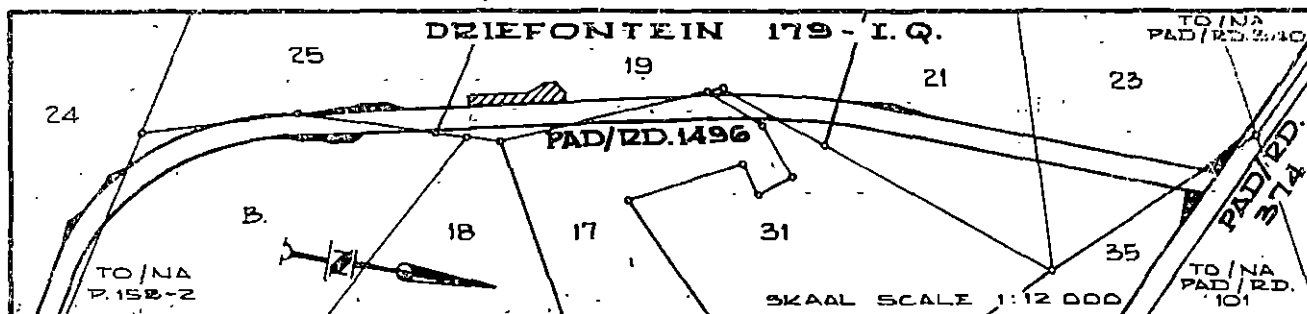
- Increases, in terms of the provisions of section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957) the road reserve width of District Road 1496 over the farm Driefontein 179-I.Q., district of Krugersdorp, to varying widths of 38,3 metres to 138 metres;
- declares, in terms of the provisions of section 48 (1)(a) of the said Ordinance that an access road, with varying widths of 8 metres to 22 metres, shall exist over the farm Driefontein 179-I.Q.

The general direction and situation of the declared road and the extent of the reserve widths of the said roads are shown on the subjoined sketch plan.

In terms of the provisions of subsections (2) and (3) of section 5A of the said Ordinance, it is hereby declared that cairns have been erected to demarcate the land taken up by the said roads.

E.C.R. 2003 dated 15 November 1977

D.P. 021-025-23/22/1496



D.P. 021-025-23/22/1496.

U.K. BESLUIT / EX CO. RES. 2003 d.d. 1977. 11. 15.

VERZWYSINGS:

TOEGANGSPAD VERKLAAR MET AFWISSELENDE BREEDTES VAN 8 METER TOT 22 METER.
DISTRIKSPAD 1496 VERBREED NA AFWISSELENDE BREEDTES VAN 38,3 METER TOT 138 METER.
BESTAANDE PAAIE.

REFERENCE:

ACCESS ROAD DECLARED WITH VARYING WIDTHS OF 8 METRES TO 22 METRES.
DISTRICT ROAD 1496 WIDENED TO VARYING WIDTHS OF 38,3 METRES TO 138 METRES.
EXISTING ROADS.

Administrateurskennisgewing 60 18 Januarie 1978

BEOOGDE SLUITING VAN 'N OPENBARE PAD OOR DIE PLAAS HARTBEESTFONTEIN 39-I.S.: DISTRIK BETHAL.

Met die oog op 'n aansoek wat van Tavistock Collieries (Edms) Beperk ontvang is vir die sluiting van 'n openbare pad, wat oor die plaas Hartbeestfontein 39-I.S. loop, is die Administrateur van voorneme om ingevolge artikel 29 van die Padordonnansie, 1957 op te tree.

Enige persoon kan binne dertig dae vanaf die datum van afkondiging van hierdie kennisgewing, sy redes vir sy besware teen die sluiting skriftelik by die Streekbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Private Bag X9034, Ermelo indien. Die aandag van beswaarmakers word op die bepalings van artikel 29(3) van die genoemde Ordonnansie gevestig.

D.P. 051-056-23/24/8/3

Administrateurskennisgewing 61 18 Januarie 1978

VERKLARING VAN 'N TOEGANGSPAD OOR DIE PLAAS HONDSRIVIER 508-J.R. TOT PROVINSIALE PAD P154-1: DISTRIK BRONKHORSTSPRUIT.

Ingevolge die bepalings van artikel 48(1)(a) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verklaar die Administrateur hierby dat 'n toegangspad, met afwisselende breedtes van 10 meter tot 20,90 meter, oor Gedeeltes 27 en 9 van die plaas Hondsrivier 508-J.R., distrik Bronkhorstspuit, sal bestaan.

Die algemene rigting en ligging van genoemde toegangspad en die omvang van die padreserwebreedte daarvan word op bygaande sketsplan aangetoon.

Ooreenkomstig die bepalings van subartikels (2) en (3) van artikel 5A van die genoemde Ordonnansie, word hierby verklaar dat die grond wat genoemde toegangspad in beslag neem deur middel van die opgerigte omheining afgemerk is.

U.K.B. 1339 (11) van 2 Augustus 1977
D.P. 01-015-23/24/H.2

Administrator's Notice 60 18 January, 1978

PROPOSED CLOSING OF A PUBLIC ROAD ON THE FARM HARTBEESTFONTEIN 39-I.S.: DISTRICT OF BETHAL.

In view of an application received from Tavistock Collieries (Pty) Limited for the closing of a public road which runs on the farm Hartbeestfontein 39-I.S., the Administrator intends taking action in terms of section 29 of the Roads Ordinance, 1957.

Any person may lodge his objections to the proposed closing within thirty days from the date of publication of this notice in writing with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag X9034, Ermelo. The attention of objectors is drawn to the provisions of section 29(3) of the said Ordinance.

D.P. 051-056-23/24/8/3

Administrator's Notice 61 18 January, 1978

DECLARATION OF ACCESS ROAD OVER THE FARM HONDSRIVIER 508-J.R. TO PROVINCIAL ROAD P154-1: DISTRICT BRONKHORSTSPRUIT.

In terms of the provisions of section 48(1)(a) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957), the Administrator hereby declares that an access road, with varying widths of 10 metres to 20,90 metres, shall exist over Portions 27 and 9 of the farm Hondsrivier 508-J.R., district of Bronkhorstspuit.

The general direction and situation of the said access road and the extent of the width of the road reserve thereof is shown on the appended sketch plan.

In terms of the provisions of subsections (2) and (3) of section 5A of the said Ordinance it is hereby declared that the land taken up by the said access road has been demarcated by means of the erected fence.

E.C.R. 1339 (11) of 2 August 1977
D.P. 01-015-23/24/H.2

Administrateurskennisgewing 62 18 Januarie 1978

VERLEGGING EN VERBREIDING VAN PROVINSIALE PAD P115-1 EN DISTRIKSPAAIE 114, 126, 1071 EN VERKLARING VAN 'N TOEGANGSPAD: DISTRIK RUSTENBURG.

Die Administrateur:

A. Verlê hierby, ingevolge die bepalings van artikel 5(1)(d) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie

Administrator's Notice 62 18 January, 1978

DEVIATION AND WIDENING OF PROVINCIAL ROAD P115-1, DISTRICT ROADS 114, 126, 1071 AND DECLARATION OF ACCESS ROAD: DISTRICT OF RUSTENBURG.

The Administrator:

A. Hereby deviates in terms of the provisions of section 5(1)(d) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordi-

22 van 1957) en vermeerder die reserwebreedtes in-
gevolge artikel 3 van genoemde Ordonnansie van
die volgende paaie:

- (a) Provinsiale Pad P115-1 oor die plaas Boschhoek
103-J.Q., distrik Rustenburg, na afwisselende
breedtes met 'n minimum van 40 meter;
- (b) distrikspad 114 oor die plase Zwaarverdiend
234-J.P., Rhenosterdoorns 235-J.P., Boschhoek
99-J.Q., Elandsfontein 102-J.Q., en Boschhoek
103-J.Q., distrik Rustenburg, na afwisselende
breedtes met 'n minimum van 40 meter;
- (c) distrikspad 126 oor die plaas Zwaarverdiend
234-J.P., distrik Rustenburg, na afwisselende
breedtes met 'n minimum van 25 meter;

B. Vermeerder hierby, ingevolge die bepalings van arti-
kel 3 van genoemde Ordonnansie die reserwe-
breedte van distrikspad 1071 oor die plaas Bosch-
hoek 99-J.Q., na afwisselende breedtes met 'n
minimum van 25 meter;

C. Verklaar hierby ingevolge die bepalings van arti-
kel 48(1)(a) van genoemde Ordonnansie dat 'n toe-
gangspad, 25 meter breed, oor die plaas Zwaar-
verdiend 234-J.P., sal bestaan.

Die algemene rigting en ligging van die verleggings
en van die verklaarde pad asook die omvang van
die reserwebreedtes daarvan word op bygaande
sketsplan aangetoon.

Ooreenkomstig die bepalings van subartikels (2) en
(3) van artikel 5A van genoemde Ordonnansie
word hierby verklaar dat die grond, wat genoemde
padreëlings in beslag neem aangetoon word op
grootskaalse planne, wat vir belanghebbende per-
sone ter insae sal wees in die kantoor van die
Streekbeambte te Rustenburg.

U.K.B. 1387 Gedateer 9 Augustus 1977
DP. 08-082-23/22/114 Vol. 2

nance 22 of 1957) and increases the reserve widths
in terms of section 3 of the said Ordinance of
the following roads:

- (a) Provincial Road P115-1 over the farm Bosch-
hoek 103-J.Q., district of Rustenburg, to va-
rying widths with a minimum of 40 metres;
- (b) district road 114 over the farms Zwaarverdiend
234-J.P., Rhenosterdoorns 235-J.P., Boschhoek
99-J.Q., Elandsfontein 102-J.Q. and Boschhoek
103-J.Q., district of Rustenburg, to varying
widths with a minimum of 40 metres;
- (c) district road 126 over the farm Zwaarverdiend
234-J.P., district of Rustenburg, to varying
widths with a minimum of 25 metres;

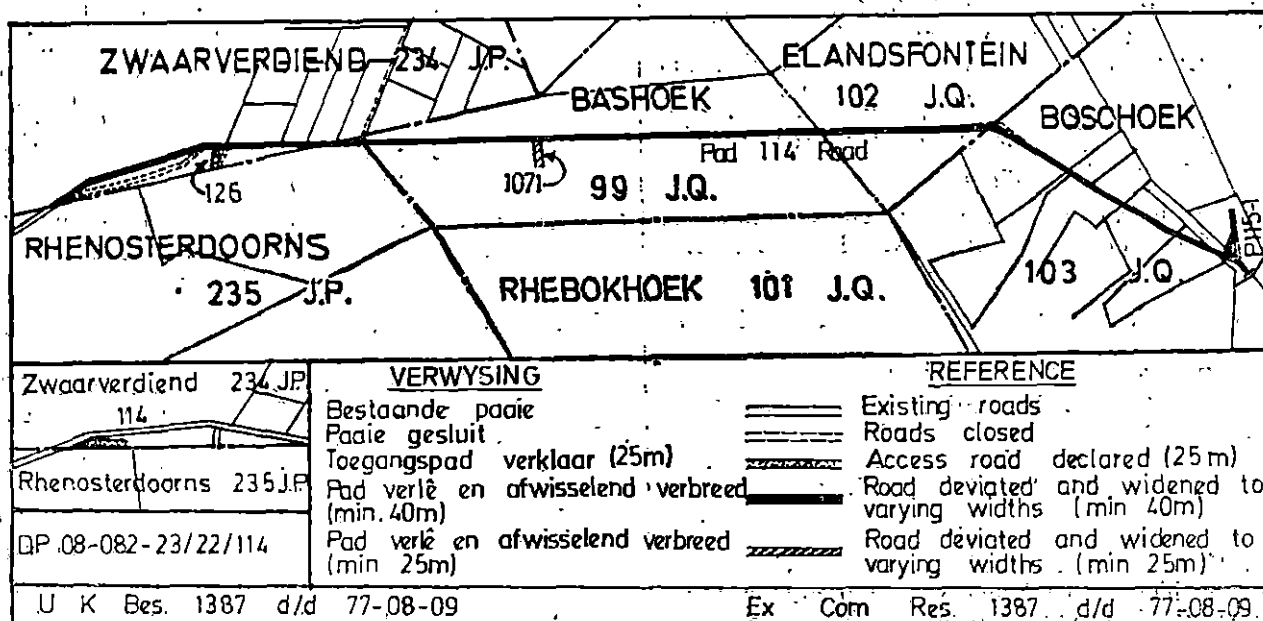
B. Hereby increases in terms of the provisions of sec-
tion 3 of the said Ordinance the road reserve
width of district road 1071 over the farm Boschhoek
99-J.Q. to varying widths with a minimum of 25
metres;

C. Hereby declares in terms of the provisions of sec-
tion 48(1)(a) of the said Ordinance that an access
road, 25 metres wide, shall exist over the farm
Zwaarverdiend 234-J.P.

The general direction and situation of the devia-
tions and of the declared road as well as the ex-
tent of the road reserve widths are thereof shown
on the subjoined sketch plan.

In terms of the provisions of subsections (2) and
(3) of section 5A of the said Ordinance it is hereby
declared that the land taken up by the said road
adjustments is shown on large scale plans which
are available for inspection by any interested per-
son at the office of the Regional Officer, Rusten-
burg.

E.C.R. 1387 dated 9 August 1977
DP. 08-082-23/22/114 Vol. 2

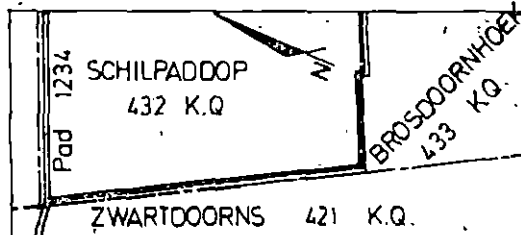


Administrateurskennisgewing 63 18 Januarie 1978

VERMINDERING VAN RESERWE BREEDTE VAN 'N OPENBARE PAD OOR DIE PLAAS SCHILPAD-DOP 432-K.Q.: DISTRIK THABAZIMBI.

Die Administrateur verklaar hierby ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) dat die reserwe breedte van die gedeelte van die openbare pad oor die plaas Schilpaddop 432-K.Q., distrik Thabazimbi verminder is na 7 meter soos aangetoon op bygaande sketsplan.

U.K.B. 2217(63) Gedateer 2 Desember 1977
DP. 08-086-23/24/S/9



VERWYSING	REFERENCE
Bestaande paaie	Existing roads
Pad reserwebreedte verminder na 7 m.	Road reserve width reduced to 7 m.
U.K. Bes. 2217(63) d/d 77-12-02	
Ex. Com. Res. 2217(63) d/d 77-12-02	
D.P. 08-086-23/24/S/9	

Administrator's Notice 63 18 January, 1978

REDUCTION OF ROAD RESERVE WIDTH OF PUBLIC ROAD OVER THE FARM SCHILPAD-DOP 432-K.Q.: DISTRICT OF THABAZIMBI.

The Administrator hereby declares in terms of the provisions of section 3 of the Roads Ordinance 1957, (Ordinance 22 of 1957) that the road reserve width of the section of the public road over the farm Schilpaddop 432-K.Q., district of Thabazimbi has been reduced to 7 metres as shown on the subjoined sketch plan.

E.C.R. 2217(63) dated 2 December 1977
DP. 08-086-23/24/S/9

Administrateurskennisgewing 64 18 Januarie 1978

ORDONNANSIE OP WINKELURE, 1959: TOEPASSING VAN DIE BEPALINGS VAN ARTIKEL 9 OP ENIGE GEDEELTE VAN DIE REGSGEBIED VAN DIE TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE WAT ONDER DIE TOESIG EN BEHEER VAN 'N PLAASLIKE GEBIEDSKOMITEE GEPLAAS IS.

Die Administrateur, ingevolge die bepalings van artikel 9 van die Ordonnansie op Winkelure, 1959 (Ordonnansie 24 van 1959) —

- (a) maak hierby die bepalings van daardie artikel van toepassing op enige gedeelte van die regsgebied van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede wat onder die toesig en beheer geplaas is van 'n plaaslike gebiedskomitee wat ingevolge die bepalings van artikel 21(1) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943 (Ordonnansie 20 van 1943) ingestel is; en

- (b) herroep hierby Administrateurskennisgewings 906 van 15 Desember 1959 en 508 van 12 Julie 1961.

Administrateurskennisgewing 65 18 Januarie 1978

DIE ORDONNANSIE OP PADVERKEER, 1966: VRYSTELLING INGEVOLGE ARTIKEL 180 AAN HOUDERS VAN LISENSIES DEUR DIE ADMINISTRASIE VAN DIE SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE EN HAWENS UITGEREIK.

Ingevolge artikel 180 van die Ordonnansie op Padverkeer, 1966 (Ordonnansie 21 van 1966), stel die Administrateur hierby elke houer van 'n lisensie wat ingevolge artikel 69(1) van genoemde Ordonnansie uitgereik is tot en met 31 Augustus 1978 vry van die bepalings van artikel 69(2) van genoemde Ordonnansie slegs vir sover daardie bepalings so 'n houer beperk tot die bestuur van 'n motorvoertuig wat aan die Staat behoort.

TW. 2/2 TO. 11

Administrator's Notice 64 18 January, 1978

SHOP HOURS ORDINANCE, 1959: APPLICATION OF THE PROVISIONS OF SECTION 9 ON ANY PORTION OF THE AREA OF JURISDICTION OF THE TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS WHICH HAS BEEN PLACED UNDER THE SUPERVISION AND CONTROL OF A LOCAL AREA COMMITTEE.

The Administrator, in terms of the provisions of section 9 of the Shop Hours Ordinance, 1959 (Ordinance 24 of 1959) —

- (a) hereby makes the provisions of that section applicable to any portion of the area of jurisdiction of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas which has been placed under the supervision and control of a local area committee established in terms of the provisions of section 21(1) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943 (Ordinance 20 of 1943); and

- (b) hereby repeals Administrator's Notices 906 of 15 December, 1959 and 508 of 12 July, 1961.

Administrator's Notice 65 18 January, 1978

THE ROAD TRAFFIC ORDINANCE, 1966: EXEMPTION IN TERMS OF SECTION 180 TO HOLDERS OF LICENCES ISSUED BY THE SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS ADMINISTRATION.

In terms of section 180 of the Road Traffic Ordinance, 1966 (Ordinance 21 of 1966), the Administrator hereby exempts every holder of a licence issued in terms of section 69(1) of the said Ordinance up to and including 31 August 1978 from the provisions of section 69(2) of the said Ordinance only in so far as those provisions restrict such holder to the driving of a motor vehicle which is owned by the State.

TW. 2/2 TO. 11

Administrateurskennisgewing 66 : 18 Januarie 1978

INSTELLING VAN BEHEERRAAD: HOËR TEGNIESE SKOOL JOHN ORR.

Die Administrateur is voornemens om kragtens artikel 45(2) van die Onderwysordonnansie, 1953, die naam van die bogenoemde skool in Deel (B) van die Eerste Bylae tot voornoemde Ordonnansie te skrap en in Deel (A) van dié Bylae in te sluit.

(T.O. In 1681-1)

Administrateurskennisgewing 67 18 Januarie 1978

ORDONNANSIE OP DIE VERDELING VAN GROND, 1973: AANSOEK OM UITSLUITING INGEVOLGE ARTIKEL 2(i).

Ingevolge artikel 2(i) van die Ordonnansie op die Verdeling van Grond, 1973 (Ordonnansie 19 van 1973) sluit die Administrateur hierby die grond in die Bylae hiervan beskryf van die toepassing van die Ordonnansie uit.

BYLAE.

Daardie gedeelte van 'n pad volgens Kaart L.G. A.703/27 geleë op die Resterende Gedeelte van Gedeelte 1 van die plaas Blesboklaagte 296-J.S.

Administrator's Notice 66 18 January, 1978

ESTABLISHMENT OF GOVERNING BODY: HOËR TEGNIESE SKOOL JOHN ORR.

It is the intention of the Administrator, in terms of section 45(2) of the Education Ordinance, 1953, to delete from Part (B) and to include in Part (A) of the first Schedule of the aforesaid Ordinance the name of the above-mentioned school.

(T.O. In 1681-1)

Administrator's Notice 67 18 January, 1978

DIVISION OF LAND ORDINANCE, 1973: APPLICATION FOR EXCLUSION IN TERMS OF SECTION 2(i).

In terms of section 2(i) of the Division of Land Ordinance, 1973 (Ordinance 19 of 1973) the Administrator hereby excludes the land described in the Schedule hereto, from the application of that Ordinance.

SCHEDULE.

That portion of a road vide Diagram S.G. A.703/27 situated on the Remaining Extent of Portion 1 of the farm Blesboklaagte 296-J.S.

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 10 VAN 1978.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORPE.

Ingevolge artikel 58(8)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hiermee bekend gemaak dat aansoek gedoen is om toestemming om die dorpe gemeld, in meegaande Bylae te stig.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B206A, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale

Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria vir 'n tydperk van agt weke vanaf 11 Januarie 1978.

Ingevolge artikel 58(8)(a) van die genoemde Ordonnansie, moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoeke of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* naamlik 11 Januarie 1978, deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria.

E. UYS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 11 Januarie 1978.

BYLAE.

(a) Naam van Dorp en Eienaar(s)	Aantal Erwe	Beskrywing van Grond	Ligging	Verwysingsnommer
(a) Junction Hill Uitbreiding 3 (b) Unifront Investments (Edms.) Beperk	Nywerheid : 6	Gedeelte 12 (n gedeelte van Gedeelte 4) van die plaas Roodekop 139-I.R., distrik Germiston.	Suidoos van en grens aan Dekemaweg en wes van en grens aan die dorp Wadéville Uitbreiding 3.	PB. 4-2-2-5805
(a) Tzaneen Uitbreiding 23 (b) Makakota Properties (Pty.) Ltd.	Algemene Woon (Dupleks) : 5 Besigheid : 2 Parke : 2 Privaat Oopruimte : 1	Gedeelte 93 van die plaas Pusela No. 555-L.T., distrik Letaba.	Wes van en grens aan die Tzaneen-Duiwelskloof spoorlyn, noord van en grens van Gedeelte 26 van die plaas Pusela No. 555-L.T.	PB. 4-2-2-5684

GENERAL NOTICES

NOTICE 10 OF 1978.

PROPOSED AMENDMENT ESTABLISHMENT OF TOWNSHIPS.

It is hereby notified in terms of section 58(8)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made for permission to establish the townships mentioned in the accompanying Annexure.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B206A, 2nd Floor,

Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from 11 January, 1978.

In terms of section 58(8)(a) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*, that is 11 January, 1978.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 11 January, 1978.

ANNEXURE.

(a) Name of Township and (b) Owner(s)	Number of Erven	Description of Land	Situation	Reference Number
(a) Junction Hill Extension 3 (b) Unifront Investments (Pty.) Limited	Industrial : 6	Portion 12 (a portion of Portion 4) of the farm Roodekop 139-I.R., district of Germiston.	South-east of and abuts Dekema Road and west of and abuts Wadeville Extension 3, Township.	PB. 4-2-2-5805
(a) Tzaneen Extension 23 (b) Makakota Properties (Pty.) Limited	General Residential (Duplex) : 5 Business : 2 Parks : 2 Private Open Space : 1	Portion 93 of the farm Pusela No. 555-L.T., district Letaba.	West of and abuts the Tzaneen-Duiwelskloof railway line, north of and abuts Portion 26 of the farm Pusela No. 555-L.T.	PB. 4-2-2-5684

KENNISGEWING 15 VAN 1978.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORPE.

Ingevolge artikel 58(8)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hiermee bekend gemaak dat aansoek gedoen is om toestemming om die dorpe gemeld in meegaande Bylae te stig.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B206A, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke vanaf 18 Januarie 1978.

Ingevolge artikel 58(8)(a) van die genoemde Ordonnansie, moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* naamlik 18 Januarie 1978, deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Privaatsak X437, Pretoria.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 18 Januarie 1978.

BYLAE.

(a) Naam van Dorp en (b) Eienaar(s)	Aantal Erwe	Beskrywing van Grond	Ligging	Verwysingsnommer
(a) Graskop Uitbreiding 2. (b) Dorpsraad van Graskop.	Nywerheid : 23 Spesiale Nywerheid- slagpale : 1 Parke : 7 Munisipaal : 3	Onopgemete gedeelte van Gedeelte 4 van die plaas Graskop 564-K.T., distrik Pelgrims Rest.	Suid van en grens aan die dorp Graskop, tussen die pad Graskop / Kowynspas en die spoorlyn Graskop/Nelspruit.	PB. 4-2-2-5493
(a) Alrode Suid Uitbreiding 8. (b) Rivdowne Industrial Development (Proprietary) Limited.	Spesiaal (vir besigheid/ garage) : 1 Nywerheid : 42 Kommersiële : 1 Spesiaal (vir doeleindes soos deur die Administrateur toegelaat) : 2 Parke : 1	Gedeelte 107 (n' gedeelte van Gedeelte 7) van die plaas Palmietfontein 141-I.R., distrik Alberton.	Noordoos van en grens aan Restant van en grens aan die Provinsiale Pad P46-1.	PB. 4-2-2-5862
(a) Boskruin Uitbreiding 14. (b) Monkor Trust Dorpsgebiede (Eiendoms) Beperk.	Spesiaal : 5	Hoewe 84, Bush Hill Estate Landbouhoeves, distrik Randburg.	Suid van en grens aan Kellylaan. Wes van en grens aan Castleweg.	PB. 4-2-2-5746
(a) Primor Industrial Park. (b) Primrose Industrial Holdings (Edms.) Beperk.	Industrie : 22 Munisipaal : 1	Gedeeltes 266 en 453 van die plaas Rietfontein 63-I.R., distrik Germiston.	Suidwes van en grens aan lughawesnelweg en noordoos van en grens aan Edenvaleweg.	PB. 4-2-2-5825
(a) Boskruin Uitbreiding 13. (b) Monkor Trust Townships (Edms.) Beperk.	Spesiaal vir "Woon- doeleindes" : 4 Parke : 1	Hoewe 82, Bush Hill Estate Landbouhoeves I.Q., distrik Roo-depoort.	Suidoos van en grens aan pad 1595 (Kellylaan) en noordwes van en grens aan die dorp Boskruin Uitbreiding 5.	PB. 4-2-2-5745

NOTICE 15 OF 1978.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF TOWNSHIPS.

It is hereby notified in terms of section 58(8)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made for permission to establish the townships mentioned in the accompanying Annexure.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B206A, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from 18 January, 1978.

In terms of section 58(8)(a) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*, that is 18 January, 1978.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, Private Bag X437, Pretoria.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 18 January, 1978.

ANNEXURE.

(a) Name of Township and (b) Owner(s)	Number of Erven	Description of Land	Situation	Reference Number
(a) Graskop Extension 2. (b) Town Council of Graskop.	Industrial : 23 Special : Industrial : Abattoirs : 1 Parks : 7 Municipal : 3	Unsurveyed portion of Portion 4 of the farm Graskop 564-K.T., district of Pilgrims Rest.	South of and abuts the town of Graskop, between the Graskop/Kowyns Pass Road and the Graskop/Nelspruit railway line.	PB. 4-2-2-5493
(a) Alrode South Extension 8. (b) Rivdowne Industrial Development (Proprietary) Limited.	Special (for business and garage) : 1 Industrial : 42 Commercial : 1 Special (for purposes as permitted by the Administrator) : 2 Parks : 1	Portion 107 (a portion of Portion 7) of the farm Palmietfontein 141-I.R., district of Alberton.	North-east of and abuts Remainder of Portion 7. West of and abuts the Provincial Road P46-1.	PB. 4-2-2-5862
(a) Boskruin Extension 14. (b) Monkor Trust Dorpsgebiede (Eiendoms) Beperk.	Special : 5	Holding 84, Bush Hill Estate Agricultural Holdings, district of Randburg.	South of and abuts Kelly Avenue. West of and abuts Castle Road.	PB. 4-2-2-5746
(a) Primor Industrial Park. (b) Primrose Industrial Holdings (Pty.) Limited.	Industrial : 22 Municipal : 1	Portions 266 and 453 of the farm Rietfontein 63-I.R., district of Germiston.	South-west of and abuts airport freeway and north-east of and abuts Edenvale Road.	PB. 4-2-2-5825
(a) Boskruin Extension 13. (b) Monkor Trust Townships (Pty.) Limited.	Special- "Residential Purposes" : 4 Parks : 1	Holding 82, Bush Hill Estate Agricultural Holdings I.Q., district of Roodepoort.	South-east of and abuts Road 1595 (Kelly Avenue) and north-west of and abuts Boskruin Extension 5 Township.	PB. 4-2-2-5745

KENNISGEWING 16 VAN 1978.

WET OP OPHEFFING VAN BEPERKINGS 84 VAN 1967.

Ingevolge artikel 3(6) van bostaande Wet word hiermee kennis gegee dat onderstaande aansoeke deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang is en ter insae lê by Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die betrokke plaaslike owerheid. Enige beswaar, met volledige redes daarvoor, moet skriftelik by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, ingedien word op of voor 15 Februarie 1978.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 18 Januarie 1978.

Die Pongola Gesondheidskomitee, vir die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf 41, dorp Pongola, distrik Piet Retief, ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir die oprigting van 'n besigheidsentrum gebruik kan word.

PB. 4-142-1051-5

S.A.B. Enterprises (Proprietary) Limited, vir die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf 49, dorp Wilro Park, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir 'n droogskoonmaker en wassery gebruik kan word.

PB. 4-14-2-2775-1

David Kable vir:

(1) Die wysiging van die titelvoorwaardes van Lot 128, dorp Craighall, stad Johannesburg, ten einde die erf te kan onderverdeel en 'n tweede woonhuis op te rig.

(2) Die wysiging van die Johannesburg-dorpsaanlegskema deur die hersonering van Lot 128, dorp Craighall, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per Erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 12 500 vk. vt."

Die wysigingskema sal bekend staan as Johannesburg-wysigingskema 2/110.

PB. 4-14-2-288-18

KENNISGEWING 17 VAN 1978.

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGINGSKEMA 1042.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Fanhym Finance Company (Proprietary) Limited, P/a. mnre. Swart, Olivier en Prinsen, Posbus 2405, Pretoria aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1958 te wysig deur die hersonering van Erwe 199, 252, 253, 260, 261, 262, 277, 294 en 295, geleë aan Edward Rubensteinrylaan, Joyceweg en Tamarstraat, dorp Sandown Uitbreiding 24 van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 4 000 m²" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 2 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema 1042 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou,

NOTICE 16 OF 1978.

REMOVAL OF RESTRICTIONS ACT 84 OF 1967.

It is hereby notified in terms of section 3(6) of the above Act that the undermentioned applications have been received by the Director of Local Government and are open to inspection at Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria and at the office of the relevant local authority. Any objections, with full reasons therefor, should be lodged in writing with the Director of Local Government, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, on or before 15 February, 1978.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 18 January, 1978.

The Pongola Health Committee, for the amendment of the conditions of title of Erf 41, Pongola Township, district Piet Retief, to permit the erf being used for the erection of a business complex.

PB. 4-142-1051-5

S.A.B. Enterprises (Proprietary) Limited, for the amendment of the conditions of title of Erf 49, Wilro Park Township, Registration Division I.Q., Transvaal, to permit the erf being used for a dry-cleaner and laundrette.

PB. 4-14-2-2775-1

David Kable for:

(1) The amendment of the conditions of title of Lot 128, Craighall Township, City of Johannesburg in order to subdivide the erf and erect a second dwelling.

(2) The amendment of the Johannesburg Town-planning Scheme by the rezoning of Lot 128, Craighall Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 12 500 sq. ft."

The amendment scheme will be known as Johannesburg Amendment Scheme 2/110.

PB. 4-14-2-288-18

NOTICE 17 OF 1978.

NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME 1042.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Fanhym Finance Company (Proprietary) Limited, C/o. Messrs. Swart, Olivier and Prinsen, P.O. Box 2405, Pretoria for the amendment of Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1958 by rezoning Erven 199, 252, 253, 260, 261, 262, 277, 294 and 295, situated on Edward Rubenstein Drive, Joyce Road and Tamar Street, Sandown Extension 24 Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 4 000 m²" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 2 000 m²".

The amendment will be known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme 1042. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office

Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsclerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsclerk, Posbus 78001, Sandton skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-116-1042

KENNISGEWING 18 VAN 1978.

SPRINGS-WYSIGINGSKEMA 1/129.

Die Direkteur van Plaaslike Bestuur gee hierby kennis kragtens artikel 31 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), dat die Stadsraad van Springs 'n voorlopige skema, wat 'n wysigingskema is, te wete, die Springs-wysigingskema 1/129 voorgelê het om die betrokke dorpsbeplanningskema in werking, te wete, die Springs-dorpsaanlegskema, 1, 1948 te wysig.

Die skema sluit die volgende grond in:

Die hersonering van Gedeeltes 1 tot en met 45 van Erf 1563, geleë aan Starweg, Waihaweg en Watervalweg, dorp Selcourt, van "Openbare Oopruimtes" tot —

- (1) (Gedeeltes 44 en 45) "Openbare Oopruimtes"
- (2) (Gedeelte 43) "Munisipaal"
- (3) (Gedeeltes 1 tot en met 42) "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per Erf" en
- (4) "Nuwe Strate".

Die voornoemde voorlopige skema is vir inspeksie beskikbaar op die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en van die Stadsclerk van die Stadsraad van Springs.

Waar, kragtens die bepalinge van artikel 32 van voornoemde Ordonnansie, enige eienaar of besitter van onroerende eiendom en enige plaaslike bestuur die reg het om 'n beswaar in te dien of vertoë te rig in verband met sodanige voorlopige skema, moet sodanige beswaar of sodanige vertoë binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant* skriftelik aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria, voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-32-129

KENNISGEWING 19 VAN 1978.

ALBERTON-WYSIGINGSKEMA 1/118.

Hierby word ooreenkomstig die bepalinge van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar

of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.
Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-116-1042

NOTICE 18 OF 1978.

SPRINGS AMENDMENT SCHEME 1/129.

The Director of Local Government hereby gives notice in terms of section 31 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), that the Town Council of Springs has submitted an interim scheme, which is an amendment scheme, to wit, the Springs Amendment Scheme 1/129 to amend the relevant town-planning scheme in operation, to wit, the Springs Town-planning Scheme 1, 1948.

The scheme includes the following land:

The rezoning of Portions 1 up to and including 45 of Erf 1563, situated on Star Road, Waiha Road and Waterval Road, Selcourt Township, from "Public Open Space" to —

- (1) (Portions 44 and 45) "Public Open Space"
- (2) (Portion 43) "Municipal"
- (3) (Portions 1 up to and including 42) "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" and
- (4) "New Streets".

The aforesaid interim scheme is open for inspection at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, and at the office of the Town Clerk of the Town Council of Springs.

Where in terms of section 32 of the aforesaid Ordinance, any owner or occupier of immovable property and any local authority have the right to lodge an objection or to make representations in respect of the said interim scheme, such owner or occupier or local authority shall submit such objection or may make such representations in writing to the Director of Local Government, at the above address or Private Bag X437, Pretoria, within a period of four weeks from the date of the first publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

E. UYS,

Director of Local Government.
Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-32-129

NOTICE 19 OF 1978.

ALBERTON AMENDMENT SCHEME 1/118.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner

mnre. Primtay Investments (Pty.) Ltd., P/a. mnre. Swart, Olivier en Prinsen, Posbus 2405, Pretoria aansoek gedoen het om Alberton-dorpsaanlegskema 1, 1948 te wysig deur die hersonering van Erf 366, geleë aan Vermeulenweg, dorp Verwoerdpark Uitbreiding 5 en Erwe 1834, 1835 en 1836 geleë aan Tweedelaan, Steenbokweg en Braunweg, dorp Verwoerdpark Uitbreiding 7 van "Algemene Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per Erf" tot "Spesiaal" Gebruikstreëk X vir die oprigting van 'n woonhuis of blok of blokke woonstelle of losstaande of aaneengeskakelde woon-eenhede, met dien verstande dat, met die toestemming van die Stadsraad, die erf ook gebruik mag word vir die oprigting van 'n geselligheidsaal of 'n plek van openbare godsdiensoefening, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Alberton-wysigingskema 1/118 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Alberton ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 4, Alberton skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-4-118

KENNISGEWING 20 VAN 1978

BENONI-WYSIGINGSKEMA 1/185.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Meta Buildings (Proprietary) Limited, P/a. mnre. Van Zijl en Gemmell, Posbus 555, Kemptonpark aansoek gedoen het om Benoni-dorpsaanlegskema 1, 1947 te wysig deur die hersonering van Erwe 3 en 4 geleë aan Metalaan en Brentwoodparkweg, dorp Goedeburg van "Spesiaal" vir winkels, kantore en professionele kamers, onderworpe aan sekere voorwaardes tot "Spesiaal" Gebruikstreëk XI vir 'n woonhuis, 'n blok of blokke woonstelle en, met die toestemming van die Stadsraad, 'n geselligheidsaal of 'n plek vir openbare godsdiensoefening, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Benoni-wysigingskema 1/185 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Benoni ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Privaatsak X014, Benoni skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-6-185

Messrs. Primtay Investments (Pty.) Ltd., C/o. Messrs. Swart, Olivier en Prinsen, P.O. Box 2405, Pretoria for the amendment of Alberton Town-planning Scheme 1, 1948 by rezoning Erf 366, situated on Vermeulen Road; Verwoerdpark Extension 5 Township and Erven 1834, 1835 and 1836, situated on Second Avenue, Steenbok Road and Braun Road, Verwoerdpark Extension 7 Township from "General Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special" Use Zone X for the erection of a dwelling-house or a block or blocks of flats or attached or detached dwelling units, provided that with the consent of the Council the erf may be used for the purpose of erecting thereon a social hall or a place of public worship, subject to certain conditions.

The amendment will be known as Alberton Amendment Scheme 1/118. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Alberton and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 4, Alberton at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-4-118

NOTICE 20 OF 1978.

BENONI AMENDMENT SCHEME 1/185.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Meta Buildings (Proprietary) Limited, C/o. Messrs. van Zijl and Gemmell, P.O. Box 555, Kempton Park for the amendment of Benoni Town-planning Scheme 1, 1947 by rezoning Erven 3 and 4, situated on Metalaan and Brentwoodpark Road, Goedeburg Township from "Special" for shops, offices and professional suits, subject to certain conditions to "Special" Use Zone XI for a dwelling-house, a block or blocks of flats and, with the consent of the Council, a social hall or a place of public worship, subject to certain conditions.

The amendment will be known as Benoni Amendment Scheme 1/185. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Benoni and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, Private Bag X014, Benoni at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-6-185

KENNISGEWING 21 VAN 1978.

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 415.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Besters Sterbes Ontwikkelingskorporasie (Eiendoms) Beperk, P/a. mnre. Bester Beleggings Beperk, Posbus 80, Silverton aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsbeplanningskema 1974 te wysig deur die hersoneering van Erwe 1755 en 1756, geleë aan Moonflowerweg en Babianastraat, dorp Sinoville Uitbreiding 2 van "Spesiaal" vir 'n woonhuis of 'n blok woonstelle tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema 415 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB: 4-9-2-3H-415

KENNISGEWING 22 VAN 1978.

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 412.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Nanro Investments (Proprietary) Limited, P/a. mnre. Hendrik Minnaar en Vennote, Posbus 3973, Pretoria aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsbeplanningskema 1974 te wysig deur die hersoneering van Lot 705, geleë aan Agstelaan en Voortrekkerweg, dorp Gezina van

- die oostelike helfte; "Algemene Besigheid" en
- die westelike helfte; "Spesiale Woon", tot (a) die oostelike helfte; "Spesiaal" Gebruikstreek XIV vir besigheidsgeboue, geselligheidsale, geboue wat in gevolge die drankwet gelisensieer is, onderrigplekke, parkeergarages, plekke vir openbare godsdiensoefening, staatsgeboue, verversingsplekke, winkels, woongeboue, 'n motorverkoopmark en openbare garage en, met die toestemming van die Stadsraad na voldoening aan Klousule 18 prosedure vir beperkte nywerhede wat geen gevaar of oorlas weens geraas, stof, rook, dampe of reuke skep nie, geboue wat uitsluitlik vir die uitstal van goedere gebruik word; inrigtings, pakhuse, spesiale geboue, sportterreine, vermaaklikheidsplekke en woonhuise, onderworpe aan sekere voorwaardes en (b) die westelike helfte; "Spesiaal" vir parkering, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema 412 genoem sal word) lê in die

NOTICE 21 OF 1978.

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 415.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Besters Sterbes Ontwikkelingskorporasie (Eiendoms) Beperk, C/o. Messrs. Bester Investments Limited, P.O. Box 80, Silverton for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme 1974, by rezoning Erven 1755 and 1756, situated on Moonflower Road and Babiana Street, Sinoville Extension 2 Township from "Special" for a dwelling-house or a block of flats to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 000 m²".

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme 415. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag. X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 18 January, 1978.

PB: 4-9-2-3H-415

NOTICE 22 OF 1978.

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 412.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Nanro Investments (Proprietary) Limited, C/o. Mr. Hendrik Minnaar en Vennote, P.O. Box 3972, Pretoria for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme 1974 by rezoning Lot 705, situated on Agstelaan Avenue and Voortrekker Road, Gezina Township from

- the eastern half; "General Business" and
- the western half "Special Residential" to (a) the eastern half; "Special" Use Zone XIV for business buildings, social halls, buildings licensed in terms of the liquor act, places of instruction, parking garages, places of public worship, government buildings, places of refreshment, shops, residential buildings, car sales mart, and public garages and, with the consent of the Council after compliance with the Section 18 procedure for buildings used solely for the display of goods, dwelling-houses, institutions, places of amusement, restricted industries which create no danger or nuisance of noise, dust, smoke, fumes or smell, special buildings, sportsgrounds and warehouses, subject to certain conditions and (b) the eastern half; "Special" for parking, subject to certain conditions.

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme 412. Further particulars of the scheme

kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-3H-412

KENNISGEWING 23 VAN 1978.

VANDEBIJLPARK-WYSIGINGSKEMA 1/67.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. T. A. van Dyk, P/a. mnre. De Klerk, Vermaak en Vennote, Posbus 875, Vanderbijlpark aansoek gedoen het om Vanderbijlpark-dorpsaanlegskema 1, 1961 te wysig deur die hersonering van Erf 168 geleë aan Sibeliussstraat en Deliusstraat, dorp Vanderbijlpark Suidwes 5, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per Erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 2 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Vanderbijlpark-wysigingskema 1/67 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Vanderbijlpark ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 3, Vanderbijlpark skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-34-67

KENNISGEWING 24 VAN 1978.

VANDEBIJLPARK-WYSIGINGSKEMA 1/69.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mev. D. M. Sutton, P/a. mnre. Rooth en Wessels, Posbus 21, Vanderbijlpark aansoek gedoen het om Vanderbijlpark-dorpsaanlegskema 1, 1961 te wysig deur die hersonering van Erf 105, geleë aan Beethovenstraat, dorp Vanderbijlpark South-west 5, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per Erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 2 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Vanderbijlpark-wysigingskema 1/69 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pre-

etoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.
Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-3H-412

NOTICE 23 OF 1978.

VANDEBIJLPARK AMENDMENT SCHEME 1/67.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mr. T. A. van Dyk, C/o. Messrs. De Klerk, Vermaak en Vennote, P.O. Box 875, Vanderbijlpark for the amendment of Vanderbijlpark Town-planning Scheme 1, 1961 by rezoning Erf 168, situated on Sibeliuss Street and Delius Street, Vanderbijlpark South West 5 Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 2 000 m²".

The amendment will be known as Vanderbijlpark Amendment Scheme 1/67. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Vanderbijlpark and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 3, Vanderbijlpark at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.
Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-34-67

NOTICE 24 OF 1978.

VANDEBIJLPARK AMENDMENT SCHEME 1/69.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mrs. D. M. Sutton, C/o. Messrs. Rooth and Wessels, P.O. Box 21, Vanderbijlpark for the amendment of Vanderbijlpark Town-planning Scheme 1, 1961 by rezoning Erf 105, situated on Beethoven Street, Vanderbijlpark South West 5 Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 2 000 m²".

The amendment will be known as Vanderbijlpark Amendment Scheme 1/69. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Vanderbijlpark and at the office of the

toria en in die kantoor van die Stadsklerk van Vanderbijlpark ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 3, Vanderbijlpark skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-34-69

KENNISGEWING 25 VAN 1978.

RANDBURG-WYSIGINGSKEMA 136.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Mainstep Holdings (Pty.) Limited, P/a. mnre. Bentel, Abramson and Partners Inc., Posbus 23071, Joubert Park aansoek gedoen het om Randburg-dorpsbeplanningskema 1976, te wysig deur die hersonering van Lot 854, geleë aan Kentlaan en Hillstraat, dorp Ferndale van —

(1) 'n deel aan die noordekant (6 m) en 'n deel aan die suidekant (4,5 m); "Voorgestelde nuwe paaie en verbredings" en

(2) 'n deel van Lot 854; "Besigheid 2", almal tot "Besigheid 2".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Randburg-wysigingskema 136 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Randburg ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Privaatsak 1, Randburg skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-132H-136

KENNISGEWING 26 VAN 1978.

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 414.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Bester Eiendoms-ontwikkelingsmaatskappy, (Eiendoms) Beperk, P/a. mnre. Bester Beleggings Beperk, Posbus 80, Silverton, aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsbeplanningskema, 1974 te wysig deur die hersonering van Erf 369, geleë aan Woodystraat, dorp Wingate Park van "Munisipaal" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema 414 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Ka-

Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 3, Vanderbijlpark at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.
Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-34-69

NOTICE 25 OF 1978.

RANDBURG AMENDMENT SCHEME 136.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Mainstep Holdings (Pty.) Limited, C/o. Messrs. Bentel, Abramson and Partners Inc., P.O. Box 23071, Joubert Park for the amendment of Randburg Town-planning Scheme 1976 by rezoning Lot 854, situated on Kent Avenue and Hill Street, Ferndale Township from —

(1) a part on the northern side (6 m) and a part on the southern side (4,5 m); "Proposed new roads and road widenings" and

(2) a part of Lot 854; "Business 2", all to "Business 2".

The amendment will be known as Randburg Amendment Scheme 136. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Randburg and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, Private Bag 1, Randburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.
Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-132H-136

NOTICE 26 OF 1978.

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 414.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Bester Eiendoms-ontwikkelingsmaatskappy (Eiendoms) Beperk, C/o. Messrs. Bester Beleggings Beperk, P.O. Box 80, Silverton, for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme 1974 by rezoning Erf 369, situated on Woody Street, Wingate Park Township from "Municipal" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 000 m²".

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme 414. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town

mer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-3H-414

KENNISGEWING 27 VAN 1978.

WITBANK-WYSIGINGSKEMA 1/77.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Bester Wokor (Edms.) Beperk, Posbus 80, Silverton aansoek gedoen het om Witbank-dorpsaanlegskema 1, 1948 te wysig deur die hersonering van Erf 695 en 'n deel van Erf 698 geleë aan Anna-Scheepersstraat en Steenkampstraat, dorp Del Judor Uitbreiding 1 van (a) Erf 695; "Algemene Woon" en (b) 'n deel van Erf 698; "Spesiale Besigheid" albei tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Witbank-wysigingskema 1/77 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Witbank ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 3, Witbank skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-39-77

KENNISGEWING 28 VAN 1978.

KEMPTONPARK-WYSIGINGSKEMA 1/184.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnre. Edenlyn (Proprietary) Limited, P/a mnre. Dent, Course en Davey, Posbus 3243, Johannesburg aansoek gedoen het om Kemptonpark-dorpsaanlegskema 1, 1952 te wysig deur die hersonering van Erwe 3 en 4 geleë aan Parklandrylaan, dorp Estherpark van "Spesiaal" vir 'n woonhuis, of blok of blokke, woonstelle en met die toestemming van die Stadsraad 'n geselligheidsaal en plek vir openbare godsdiensoefening tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Kemptonpark-wysigingskema 1/184 genoem sal word)

Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-3H-414

NOTICE 27 OF 1978.

WITBANK AMENDMENT SCHEME 1/77.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Bester Wokor (Edms.) Beperk, P.O. Box 80, Silverton for the amendment of Witbank Town-planning Scheme 1, 1948 by rezoning Erf 695 and part of Erf 698, situated on Anna-Scheepers Street and Steenkamp Street, Del Judor Extension 1 Township from (a) Erf 695; "General Residential" and (b) part of Erf 698; "Special Business" both to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 000 m²".

The amendment will be known as Witbank Amendment Scheme 1/77. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Witbank and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 3, Witbank at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-39-77

NOTICE 28 OF 1978.

KEMPTON PARK AMENDMENT SCHEME 1/184.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Messrs. Edenlyn (Proprietary) Limited, C/o. Messrs. Dent, Course and Davey, P.O. Box 3243, Johannesburg for the amendment of Kempton Park Town-planning Scheme 1, 1952 by rezoning Erven 3 and 4, situated on Parkland Drive, Estherpark Township from "Special" for a dwelling-house or block or blocks of flats and with the consent of the Council a social hall or a place of public worship to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 000 m²".

The amendment will be known as Kempton Park Amendment Scheme 1/184. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the

lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Kemptonpark ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 13, Kemptonpark skriftelik voorgelê word.

E. UYS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-16-184

KENNISGEWING 29 VAN 1978.

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGINGSKEMA 1014.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mev. K. F. Argyle, P/a. mnre. Gamma Ontwikkelingskonsultante, Posbus 12247, Clubview, aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema, 1958 te wysig deur die hersonering van Lot 670, geleë aan Chesterweg, dorp Bryanston van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per Erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 4 000 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema 1014 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 78001, Sandton skriftelik voorgelê word.

E. UYS,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-116-1014

KENNISGEWING 30 VAN 1978.

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA 395.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. H. R. Savage, P/a. mnre. Fehrnsen en Douglas, Posbus 303, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsbeplanningkema 1974 te wysig deur die hersonering van Lot 711, geleë aan Atterburyweg en Vyf-en-Twintigtestraat, dorp Menlo Park van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 1 250 m²".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema 395 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pre-

Town Clerk, Kempton Park and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 13, Kempton Park at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,
Director of Local Government.
Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-16-184

NOTICE 29 OF 1978.

NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME 1014.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mrs. K. F. Argyle, C/o. Messrs. Gamma Development Consultants, P.O. Box 12247, Clubview, for the amendment of Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme 1958 by rezoning Lot 670, situated on Chester Road, Bryanston Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 4 000 m²".

The amendment will be known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme 1014. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Sandton and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 78001, Sandton at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,
Director of Local Government.
Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-116-1014

NOTICE 30 OF 1978.

PRETORIA AMENDMENT SCHEME 395.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Mr. H. R. Savage, C/o. Messrs. Fehrnsen and Douglas, P.O. Box 303, Pretoria, for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme 1974 by rezoning Lot 711, situated on Atterbury Road and Twenty-fifth Street, Menlo Park Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per Erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 1 250 m²".

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme 395. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of

toria en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Privaatsak X437, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria skriftelik voorgelê word.

E. UYS,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 18 Januarie 1978.

PB. 4-9-2-3H-395

Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing at the above address or Private Bag X437, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

E. UYS,

Director of Local Government.

Pretoria, 18 January, 1978.

PB. 4-9-2-3H-395

KONTRAK RFT 1/78.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

TENDER RFT 1 VAN 1978.

Die konstruksie van 'n seslaanpad en bybehorende werke op ongeveer 1,2 km van provinsiale pad P1-3 deur Wonderboompoort, Pretoria.

Tenders word hiermee van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens gevra.

Tenderdokumente, met inbegrip van 'n stel tekeninge, is by die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, Kamer D307, Provinsiale Gebou, Kerkstraat, Privaatsak X197, Pretoria, verkrygbaar teen die betaling van 'n tydelike deposito van R100 (eenhonderd rand). Hierdie bedrag sal terugbetaal word, mits 'n *bona fide*-tender ontvang word of alle sodanige tenderdokumente binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender na die uitreikingskantoor teruggestuur word.

'n Bykomende afskrif van die hoeveelheidspryslyste sal gratis verskaf word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op 25 Januarie 1978 om 09h30 by die Mader-hotel, Paul Krugerstraat 723, Mayville, Pretoria ontmoet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal by geen ander geleentheid vir besigtigingsdoeleindes beskikbaar wees nie, en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomstig die voorwaardes in die tenderdokumente voltooi, in verseelde koeverte waarop "Tender RFT 1 van 1978" geëndosseer is, moet die Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, voor 11h00 op Vrydag, 17 Februarie 1978 bereik wanneer die tenders in die openbaar oopgemaak sal word.

Tenders wat per bode/persoonlik afgelewer word, moet voor 11h00 in die Formele Tenderraadbus by die navraagkantoor in die voorportaal van die Provinsiale Gebou by die hoofingang, Pretoriusstraat, (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria, gedeponeer word.

Die Transvaalse Provinsiale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem of om enige rede vir die afwysing van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

C. W. GRUNOW,
Voorsitter: Transvaalse Provinsiale Tenderraad.

CONTRACT RFT 1/78.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

TENDER RFT 1 OF 1978.

The construction of a six lane road and appurtenant works on approximately 1,2 km of Provincial Road P1-3 through Wonderboompoort, Pretoria.

Tenders are herewith invited from experienced contractors for the above-mentioned service.

Tender documents, including a set of drawings, may be obtained from the Director, Transvaal Roads Department, Room D307, Provincial Buildings, Church Street, Private Bag X197, Pretoria, on payment of a temporary deposit of R100,00 (one hundred rand). This amount will be refunded provided a *bona fide* tender is received or all such tender documents are returned to the office of issue within 14 days after the closing date of the tender.

An additional copy of the schedule of quantities will be provided free of charge.

An engineer will meet intending tenderers on 25 January, 1978 at 09h30 by the Mader Hotel, 723 Paul Kruger Street, Mayville, Pretoria to inspect the site with them. The engineer will not be available for inspection purposes on any other occasion and tenderers are, therefore, requested to be present on the said date.

Tenders, completed in accordance with the conditions in the tender documents, in sealed envelopes endorsed "Tender RFT 1/78" should reach the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, before 11h00 on Friday, 17 February, 1978 when the tenders will be opened in public.

Should the tender documents be delivered by messenger/personally, they should be placed in the Formal Tender Box at the enquiry office in the foyer of the Provincial Building at the Pretorius Street main public entrance (near Bosman Street corner), Pretoria before 11h00.

The Transvaal Provincial Administration shall not bind itself to accept the lowest or any tender or to furnish any reason for the rejection of a tender.

Tenders shall be binding for ninety (90) days.

C. W. GRUNOW,
Chairman: Transvaal Provincial Tender Board.

TENDERS

L.W. — Tenders wat voorheen gepubliseer is en waarvan die sluitingsdatum nog nie verstreke is nie, word nie in hierdie kennisgewing herhaal nie. Tenders word normaalweg 3-5 weke voor die sluitingsdatum gepubliseer.

**TRANSVAALSE PROVINSIALE
ADMINISTRASIE.****TENDERS.**

Tenders vir die volgende dienste / voorrade / verkope word ingewag. (Tensy dit in die uiteensetting anders aangegee word, word tenders vir voorrade bedoel):—

Tender No.	Beskrywing van Diens Description of Service	Sluitingsdatum Closing Date
T.O.D. 105A/78	Kabinette vir wasvelle/Cabinets for stencil sheets	10/2/1978
T.O.D. 109A/78	Language Masters en kaarte/Language Masters and cards	10/2/1978
T.O.D. 114B/78	Syskermstel, volledig, A3-grootte/Silk screen set, complete, size A3	10/2/1978
T.O.D. 120/78	Spesiale musiekinstrumente/Special musical instruments	10/2/1978
R.F.T. 12/78	Enjinverkoelingvloeistof/Engine cooling fluid	24/2/1978
R.F.T. 13/78	Detailkontoeropmeting van Pad P154-7, Nelspruit-Karino/Detail contour surveying of Road P154-7, Nelspruit-Karino	10/2/1978
R.F.T. 14/78	Verkenningsoopmeting van Pad P148-4, Sheepmoor-Piet Retief/Reconnaissance surveying of Road P148-4, Sheepmoor-Piet Retief	10/2/1978
R.F.T. 15/78	Detailkontoeropmeting van Pad K40, Tiegerpoort-Witfontein/Detail contour surveying of Road K40, Tiegerpoort-Witfontein	10/2/1978
R.F.T. 16/78	Detailkontoeropmeting van Pad 684, Arnotstasie/Detail contour surveying of Road 684, Arnot Station	10/2/1978
W.F.T.B. 26/78	Laerskool Blyvooruitsig: Oprigting van sewe klaskamers/Erection of seven classrooms: Item 1107/78	17/2/1978
W.F.T.B. 27/78	Hans Merensky-natuurreservaat, Pietersburg: Oprigting van 'n nuwe inligtingsentrum/Hans Merensky Nature Reserve, Pietersburg: Erection of a new information centre. Item 4002/74	17/2/1978
W.F.T.B. 28/78	Randfontein High School: Aanbouings/Additions	3/3/1978

TENDERS

N.B. — Tenders previously published and where the closing dates have not yet passed, have not been repeated in this notice. Tenders are normally published 3-5 weeks before the closing date.

**TRANSVAAL PROVINCIAL
ADMINISTRATION.****TENDERS.**

Tenders are invited for the following services / supplies / sales. (Unless otherwise indicated in the description tenders are for supplies):—

BELANGRIKE OPMERKINGS.

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die amptelike tendervorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrygbaar. Sodanige dokumente asmede enige tender/kontrakvoorwaardes wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adres vir inspeksie verkrygbaar:

Tender verwy-sing	Posadres te Pretoria	Kantoor in Nuwe Provinsiale Gebou, Pretoria			
		Kamer No.	Blok	Verdie-ping	Foon Pretoria
HA 1 & HA 2	Direkteur van Hospitaal-dienste, Pri-vaatsak X221.	A740	A	7	48-9260
HB	Direkteur van Hospitaal-dienste, Pri-vaatsak X221.	A728	A	7	48-9205
HC	Direkteur van Hospitaal-dienste, Pri-vaatsak X221.	A728	A	7	48-9206
HD	Direkteur van Hospitaal-dienste, Pri-vaatsak X221.	A730	A	7	48-0354
PFT	Provinsiale Sekretaris (Aankope en Voorrade), Pri-vaatsak X64.	A1119	A	11	48-0924
RFT	Direkteur, Transvaalse Paaiedepar-temment, Pri-vaatsak X197.	D307	D	3	48-0530
TOD	Direkteur, Transvaalse Onderwys-departement, Pri-vaatsak X76.	A490 A489	A	4	48-9231 48-9437
WFT	Direkteur, Transvaalse Werkepar-temment, Pri-vaatsak X228.	C112	C	1	48-0675
WFTB	Direkteur, Transvaalse Werkepar-temment, Pri-vaatsak X228.	E105	E	1	48-0306

2. Die Administrasie is nie daartoe verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie en behou hom die reg voor om 'n gedcelte van 'n tender aan te neem.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontantgeld wees, 'n tjek deur die bank geparafeer of 'n departementele legorder kwitansie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n bona fide-inskrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelhedslyste, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die amptelike tendervorm van die Administrasie voorgelê word.

5. Iedere inskrywing moet in 'n afsonderlike verseelde kovert ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van die opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en adres aan te toon, asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inskrywings moet teen 11h00 op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inskrywings per hand ingedien word, moet hulle teen 11h00 op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinsiale Gebou by die hoofingang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hock van Bosmanstraat), Pretoria.

C. W. Grunow, Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Pretoria, 4 Januarie 1978.

IMPORTANT NOTES.

1. The relative tender documents including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the relative address indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said address:

Tender Ref.	Postal address, Pretoria	Office in New Provincial Building, Pretoria			
		Room No.	Block	Floor	Phone Pretoria
HA 1 & HA 2	Director of Hospital Services, Private Bag X221.	A740	A	7	48-9260
HB	Director of Hospital Services, Private Bag X221.	A728	A	7	48-9205
HC	Director of Hospital Services, Private Bag X221.	A728	A	7	48-9206
HD	Director of Hospital Services, Private Bag X221.	A730	A	7	48-0354
PFT	Provincial Secretary (Purchases and Supplies) Private Bag X64.	A1119	A	11	48-0924
RFT	Director, Transvaal Roads Department, Private Bag X197.	D307	D	3	48-0530
TED	Director, Transvaal Education Department, Private Bag X76.	A490 A489	A	4	48-9231 48-9437
WFT	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag X228.	C112	C	1	48-0675
WFTB	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag X228.	E105	E	1	48-0306

2. The Administration is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialled cheque, or a department standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a bona fide tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans, specifications and bills of quantities are returned by the tenderer within 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administration's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly superscribed to show the tenderer's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tenders must be in the hands of the Chairman by 11h00 on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office in the foyer of the New Provincial Building, at the Pretorius Street main entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11h00 on the closing date.

C. W. Grunow, Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Pretoria, 4 January, 1978.

Plaaslike Bestuurskennisgewings

Notices By Local Authorities

STADSRAAD VAN BOKSBURG.

VOORGESTELDE SKEMAS: BOKSBURGSE WYSIGINGSONTWERP-DORPSBEPLANNINGSKEMAS NOS. 1/194, 1/195, 1/196 EN 1/202.

Die Stadsraad van Boksburg het wysiging-ontwerpdorpsbeplanningskemas opgestel wat bekend sal staan as die Boksburg-wysigingontwerpdorpsbeplanningskemas Nos. 1/194, 1/195, 1/196 en 1/202.

Hierdie skemas bevat die volgende:—

Skema No. 1/194: Hersonerings van 'n Gedeelte van Innesweg, Witkoppie 64-I.R. van "Bestaande Straat" na "Onbepaald".

Skema No. 1/195: Hersonerings van Twee Gedeeltes van Webbweg van "Bestaande Straat" na "Spesiaal" — vir kommersiële doeleindes.

Skema No. 1/196: Hersonerings van Gedeelte 269 ('n gedeelte van Gedeelte 211) van die plaas Driefontein 85-I.R. van "Landbou" na "Bestaande Straat".

Skema No. 1/202: Hersonerings van Erf 608 (voorheen Kramerstraat), dorp Beyers Park Uitbreiding 1 van "Bestaande Straat" na "Algemene Woon". Besonderhede van hierdie skemas lê ter insae in Kamer No. 106, Stadhuis, Boksburg, vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 11 Januarie 1978.

Enige elenaar of besitter van onroerende eiendom geleë binne die gebied waarop bogemelde ontwerpskemas van toepassing is of binne 2 km van die grense daarvan het die reg om teen die skemas beswaar te maak of om verhoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wel doen moet hy die Stadsklerk van Boksburg binne vier (4) weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 11 Januarie 1978 skriftelik van sodanige beswaar of verhoë in kennis stel en vermeld of hy deur die Stadsraad van Boksburg aangehoort wil word of nie.

LEON FERREIRA,
Stadsklerk.

T4/2/194
T4/2/195
T4/2/196
T4/2/202

Posbus 215,
Boksburg.
11 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 68/77.

TOWN COUNCIL OF BOKSBURG.

PROPOSED SCHEMES: BOKSBURG DRAFT AMENDMENT TOWN-PLANNING SCHEMES NOS. 1/194, 1/195, 1/196 AND 1/202.

The Town Council of Boksburg has prepared draft amendment town-plan-

ning schemes to be known as the Boksburg Draft Amendment Town-planning Schemes Nos. 1/194, 1/195, 1/196 and 1/202.

These schemes contain the following:—

Scheme No. 1/194: Rezoning of a Portion of Innes Road, Witkoppie 64-I.R. from "Existing Street" to "Undetermined".

Scheme No. 1/195: Rezoning of two portions of Webb Road, Jet Park from "Existing Street" to "Special" for commercial purposes.

Scheme No. 1/196: Rezoning of Portion 264 (a portion of Portion 211) of "Agricultural" to "Existing Street".

Scheme No. 1/202: Rezoning of Erf 608 (previously Kramer Street) Beyers Park Extension, 1 Township from "Existing Street" to "General Residential".

Particulars of these schemes are open for inspection in Room 106, Municipal Office Building, Boksburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, namely 11 January, 1978.

Any owner or occupier of immovable property situated within the area to which the above-mentioned draft schemes apply or within 2 km of the boundary thereof, may lodge in writing any objection with or may make any written representations to the above-named local authority in respect of such draft schemes within four weeks of the first publication of this notice, namely 11 January, 1978, and, he may, when lodging any such objection or making such representations, request in writing that he be heard by the local authority.

LEON FERREIRA,
Town Clerk.

T4/2/194
T4/2/195
T4/2/196
T4/2/202

P.O. Box 215,
Boksburg.
11 January, 1978.
Notice No. 68/77.

17—11—18

STADSRAAD VAN CAROLINA.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van voorneme is om die ondervermelde verordeninge te wysig:

1. Elektrisiteitsverordeninge — Elektrisiteitstarief.

Die algemene strekking van hierdie wysigings is om die toepaslike tariewe te verhoog.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings sal gedurende normale kantoor-

ure in die kantoor van die Stadsklerk ter insae lê en enige persoon wat beswaar teen sodanige wysiging wil aanteken, moet dit skriftelik by die Stadsklerk doen voor of op 16 Februarie 1978.

P. W. DE BRUIN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Carolina.
18 Januarie 1978.

TOWN COUNCIL OF CAROLINA.

AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council intends amending the following by-laws:

1. Electricity By-laws — Electricity Tariff.

The general purport of these amendments are to increase the applicable tariffs.

Copies of the proposed amendments will lie for inspection in the office of the Town Clerk during normal office hours, and any person who desires to record his objection to such amendments shall do so in writing to the Town Clerk on or before the 16th February, 1978.

P. W. DE BRUIN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Carolina.
18 January, 1978.

26—18

STADSRAAD VAN DELMAS.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad voornemens is om sy Elektrisiteitstarief, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 491 van 1 Julie 1953 te wysig.

Die algemene strekking van die voorgestelde wysigings is om die tariewe vir die verskaffing van elektrisiteit aan te pas ooreenkomstig 'n verhoging deur Evkom aangekondig.

Afskrifte van hierdie wysiging lê ter insae by die kantoor van die Stadsklerk vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie hiervan.

Enige persoon wat beswaar teen genoemde wysiging wens aan te teken moet dit skriftelik binne 14 dae na die datum van publikasie van hierdie ken-

nisgewing in die Provinsiale Koerant by die ondergetekende indien.

C. A. DE BRUIN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Delmas.
18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 1/1978.

TOWN COUNCIL OF DELMAS.

AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, of the Council's intention to amend its Electricity tariffs, published under Administrator's Notice No. 491 dated 1 July, 1953.

The general purport of the proposed amendment is to adjust the tariffs for the supply of electricity according to an increase levied by Escom.

Copies of the amendments are open for inspection at the office of the Town Clerk for a period of fourteen days from the date of publication hereof.

Any person who desires to record his objection to the said amendments must do so in writing to the undermentioned within 14 days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

C. A. DE BRUIN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Delmas.
18 January, 1978.
Notice No. 1/1978.

27-18

STADSRAAD VAN DELMAS.

VOORGESTELDE PERMANENTE SLUITING VAN STRATE EN VER- VREEMDING VAN GROND.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur dat die Stadsraad van Delmas van voornemens is om die volgende strate te sluit en ingevolge die bepalings van artikel 79(18) van gemelde Ordonnansie te vervreem op die wyse soos aangedui:—

- 'n Gedeelte van die dienspad aan die verlenging van Sarel Cilliersstraat aangrensend aan Erf 195, Delmas-Wes en om die gedeelte van mnr. J. A. Rossouw te vervreem vir konsolidasiedoeleindes met die vermeldde Erf 195.
- Die gedeeltes van Pickard en Potgieterstraat Delmas Uitbreiding No. 2 wat as parkeerinhamme vir Erf 451, voorsien is en met gemelde erf te konsolideer.

Planne wat die gedeeltes wat gesluit asook vervreem sal word, aantoon, asook die voorwaardes van verkoop en alle besonderhede in die verband lê ter insae in die kantoor van die Stadsklerk, Munisipale Kantoor Delmas, gedurende normale kantoorure en skriftelike besware teen die voorname van die Raad moet by die Stads-

klerk ingedien word nie later as 20 Maart 1978 om 12h00 nie.

C. A. DE BRUIN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Delmas.
18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 2/1978.

TOWN COUNCIL OF DELMAS.

PROPOSED PERMANENT CLOSING OF STREET PORTIONS AND ALLE- NATION OF LAND.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 67 of the Local Government Ordinance, 1939, as well as section 79(18) of the said Ordinance, that it is the intention of the Town Council of Delmas to permanently close the following street portions and to alienate the said portions:—

- A portion of the service road at the extension of Sarel Cilliers Street adjacent to Stand 195, Delmas West and to alienate the portion to Mr. J. A. Rossouw for consolidation purposes with the said Stand 195; and
- The portions of Pickard and Potgieter Streets, Delmas Extension No. 2 earmarked as parking inlets for Stand 451, Delmas Extension No. 2 for the purposes of consolidating the said portions with Stand 451, Delmas Extension No. 2.

Plans, indicating the relevant portions to be closed, as well as the conditions of sale and all details in this regard, lie for inspection in the office of the Town Clerk, Municipal Offices, Delmas and any person wishing to object against the intention of the Town Council, must lodge such objection, in writing, with the Town Clerk on or before 12h00 on Monday, 20 March, 1978.

C. A. DE BRUIN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Delmas.
18 January, 1978.
Notice No. 2/1978.

28-18

STADSRAAD VAN EDENVALE.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Raad voornemens is om die ondergenoemde verordeninge te wysig.

Die algemene strekking is soos volg:—

- Die wysiging van die Elektriesiteitsverordeninge ten einde voorsiening te maak vir 'n aanpassing van die tariewe ooreenkomstig die onlangse aankondiging deur Evkom. Alle verbruikers word soos volg geraak:—

Diensheffing van alle verbruikers verminder. Eenheidskoste van huishoudelike verbruikers verhoog; nie, maar die gratis verbruik van 250 eenhede per maand word verbeur.

Eenheidskoste van besigheids, kommersiële, nywerheids en grootmaatverbruikers styg asook die maksimum aanvraagheffing.

2. Die Sanitêre en Vullisverwyderingstarief om voorsiening te maak vir 'n verhoging van 50c per maand van die vullistarief.

Afskrifte van hierdie wysigings lê ter insae by die kantoor van die Klerk van die Raad vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie hiervan.

Enige persoon wat beswaar teen genoemde wysigings wens aan te teken, moet dit skriftelik binne 14 dae na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant by die Stadsklerk doen.

P. J. G. VAN OUDTSHOORN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 25,
Edenvale.
1610

18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. A/13/43/77.

EDENVALE TOWN COUNCIL.

AMENDMENT OF BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council intends amending the undermentioned by-laws.

The general purport is as follows:—

- The amendment of the Electricity Supply By-laws to provide for an amendment of the tariffs according to the recent announcement of Escom. All consumers are affected as follows:—

The service charge of all consumers decrease. Cost per unit for domestic consumers does not increase but the free consumption of 250 units per month is withdrawn.

Cost per unit for business, commercial, industrial and bulk consumers increase as well as the maximum demand charge for bulk consumers.

- The amendment of the Sanitary and Refuse Removal Tariff to provide for an increase of 50c per month in the refuse tariff.

Copies of these amendments are open to inspection at the office of the Clerk of the Council for a period of fourteen days from the date of publication hereof.

Any person who desires to record his objection to the said amendments must do so in writing to the Town Clerk within 14 days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

P. J. G. VAN OUDTSHOORN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 25,
Edenvale.
1610

18 January, 1978.
Notice No. A/13/43/77.

29-18

STADSRAAD VAN KEMPTONPARK.

WYSIGING VAN SWEMBADVERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Raad voornemens is om die volgende verordeninge te wysig:—

SWEMBADVERORDENINGE.

Die algemene strekking van hierdie wysiging is soos volg:—

Om sekere tariewe voorgeskryf deur die Swembadverordeninge te verhoog.

Afskrifte van hierdie wysiging lê ter insae by die kantoor van die Raad vir 'n tydperk van veertien (14) dae vanaf die datum van publikasie hiervan.

Enige persoon wat beswaar teen genoemde wysiging wens aan te teken, moet dit skriftelik binne veertien (14) dae na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, by die ondergetekende doen.

Q. W. VAN DER WALT,
Stadsklerk.

Stadhuis,
Margarettlaan,
Posbus 13,
Kemptonpark.
18 Januarie 1978.
Kennisgewing 2/1978.

TOWN COUNCIL OF KEMPTON PARK.**AMENDMENT TO SWIMMING BATH BY-LAWS.**

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council proposes to amend the following by-laws:—

SWIMMING BATH BY-LAWS.

The general purport of this amendment is as follows:—

To increase certain tariffs prescribed by the Swimming Bath By-laws.

Copies of this amendment will be open for inspection at the office of the Council for a period of fourteen (14) days from the date of publication hereof.

Any person who wishes to object to the proposed amendment must lodge his objection in writing with the undersigned within fourteen (14) days after the date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

Q. W. VAN DER WALT,
Town Clerk.

Town Hall,
Margaret Avenue,
P.O. Box 13,
Kempton Park.
18 January, 1978.
Notice No. 2/1978.

30—18

STADSRAAD VAN POTCHEFSTROOM.**VOORGENOME SLUITING VAN ERF 554, PROMOSA.**

Kennis geskied hiermee ooreenkomstig die bepalings van artikels 67 en 68 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939 (soos gewysig) dat die Stadsraad van Potchefstroom besluit het om Erf 554, (publieke oopruimte), Promosa, permanent te sluit.

'n Plan wat die erf wat gesluit word, aantoon, sal gedurende kantoorure ter insae lê by die kantoor van die Klerk van die Raad, Kamer 310, Munisipale Kantore, Wolmaransstraat, Potchefstroom, vir 'n tydperk van 60 dae gereken vanaf 18 Januarie 1978.

Enige persoon wat beswaar wens te maak teen die voorgename permanente sluiting van die betrokke erf, moet sodanige skriftelike beswaar indien by die kantoor van die ondergetekende voor of op 20 Maart 1978.

S. H. OLIVIER,
Stadsklerk.

18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 95.

TOWN COUNCIL OF POTCHEFSTROOM.**PROPOSED PERMANENT CLOSING OF ERF 554, PROMOSA.**

Notice is hereby given in terms of the provisions of sections 67 and 68 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939 (as amended) that the Town Council of Potchefstroom has resolved to close Erf 554, (public open space), Promosa permanently.

A plan indicating the erf to be closed permanently, will lie for inspection during office hours at the office of the Clerk of the Council, Room 310, Municipal Buildings, Wolmarans Street, Potchefstroom, for a period of 60 days as from 18 January, 1978.

Any person who wishes to object to the permanent closing of the relevant erf, must lodge such objection in writing with the undersigned on or before 20 March, 1978.

S. H. OLIVIER,
Town Clerk.

18 January, 1978.
Notice No. 95.

31—18

STADSRAAD VAN POTCHEFSTROOM.**WYSIGING VAN VERORDENINGE.**

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Stadsraad van Potchefstroom van voorneme is om die ondergenoemde verordeninge te wysig:

1. Die Standaardbiblioteekverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing 218 van 23 Maart 1966 en deur die Raad aanvaar by Administrateurskennisgewing 814 van 26 Oktober 1966, soos gewysig, word verder gewysig deur:—

(a) Vervanging van die woordskrywing "BIBLIOTEEK" in artikel 1 om die Kleurlingbiblioteek in Promosa daarby in te sluit.

(b) In artikels 1 (woordskrywing), 2(8) en 2(9) die woord "Organisator" met die woord "Direkteur" te vervang.

2. Die Elektrisiteitsverordeninge soos afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1627 gedateer 24 November 1971 en deur die Stadsraad aanvaar by Administrateurskennisgewing 2017 gedateer 19 Desember 1973, soos gewysig deur:—

Die invoeging en wysiging van items en subitems met betrekking tot die woordskrywing en die tarief van gelde in Deel II van die Bylae.

3. Die Riolerings- en Loodgietersverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing 509 van 1 Augustus

1962, soos gewysig, word verder gewysig deur:—

Die vervanging van artikel 7 van Bylae B onder die opskrif "D-Algemeen" deur twee nuwe artikels.

Afskrifte van hierdie wysigings lê ter insae by die kantoor van die Klerk van die Raad, Kamer 310, Munisipale Kantore, Potchefstroom, vir 'n tydperk van veertien dae met ingang van die datum van publikasie hiervan in die Provinsiale Koerant, naamlik 18 Januarie 1978.

Enige persoon wat beswaar teen hierdie wysiging wil aanteken moet sodanige beswaar skriftelik by die Stadsklerk inhandig binne veertien dae vanaf publikasie hiervan.

S. H. OLIVIER,
Stadsklerk.

18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 96.

TOWN COUNCIL OF POTCHEFSTROOM.**AMENDMENT TO BY-LAWS.**

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Potchefstroom Town Council intends to amend the following By-laws:—

1. The Standard Library By-laws published under Administrator's Notice No. 218 dated 23 March, 1966 and adopted by the Town Council under Administrator's Notice No. 814 dated 26 October, 1966, as amended, by:—

(a) Substitution for the definition "Library" in section 1 of a new definition to include the Coloured Library of Promosa.

(b) Substitution for the word "ORGANIZER" in sections 1 (Definitions), 2(8) and 2(9) of the word "DIRECTOR".

2. The Electricity By-laws published under Administrator's Notice No. 1627 dated 24 November, 1971 and adopted by the Town Council under Administrator's Notice No. 2017 dated 19 December, 1973 as amended, by:—

Insertion of new sections and amending existing sections and subsections relating to the Definitions and the Tariff of Charges under Part II of the Schedule.

3. The Drainage and Plumbing By-laws published under Administrator's Notice No. 509 dated 1 August, 1962, as amended, by:

The substitution for section 7 of Schedule B, under the heading "D — General" of two new sections.

Copies of these amendments are open for inspection at the office of the Clerk of the Council, Room 310, Municipal Offices, Potchefstroom, for a period of fourteen days from date of publication hereof in the Provincial Gazette, viz 18 January, 1978.

Any person who wishes to object to this amendment must lodge such objection in writing with the Town

Clerk. within fourteen days of publication hereof.

S. H. OLIVIER,
Town Clerk.

18 January, 1978.
Notice No. 96.

32-18

STADSRAAD VAN RANDBURG.

VOORGESTELDE PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTES VAN HILLSTRAAT (VOORHEEN REPU- BLIEKWEG GENOEM) GELEË IN FERNDALE DORPSGEBIED.

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, van die Stadsraad van Randburg se voorneme om, onderworpe aan die goedkeuring van die Administrateur, die gedeeltes van Hillstraat (voorheen Republiekweg genoem) in Ferndale dorpsgebied geleë tussen Kentlaan en Oaklaan, Oaklaan en Pretoriaaan, en Pretoriaaan en Hendrik Verwoerdrylaan permanent vir voertuigverkeer te sluit.

Enige persoon wat teen die voorgestelde sluiting van die genoemde straat beswaar wil maak of wat enige eis om skadevergoeding sal he indien sodanige sluiting uitgevoer word, word versoek om sy beswaar of eis, na gelang van die geval voor of op 28 Maart, 1978 skriftelik by die Stadsraad van Randburg in te dien.

'n Plan waarop die voorgestelde straatsluitings aangedui is lê vanaf Maandag tot Vrydag tussen die ure 8 vm. tot 1 nm. en 2 nm. tot 4.40 nm. ter insae by Kamer No. 40, 3de Verdieping, Metrogebou, Hendrik Verwoerdrylaan, Randburg.

Hierdie kennisgewing vervang kennisgewing No. 45 van 1976 gedateer 21 Julie 1976 wat ongeldig was en voornemende beswaarmakers of eisers word daarop gewys dat besware of eise wat ingevolge gemelde ongeldige kennisgewing ingedien is geen regskrag het nie en dat nuwe besware of eise na aanleiding van hierdie kennisgewing ingedien moet word.

J. C. GEYER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
H/v Hendrik Verwoerdrylaan en
Jan Smutsaan,
Randburg.
18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 2 van 1978.

TOWN COUNCIL OF RANDBURG.

PROPOSED PERMANENT CLOSING OF HILL STREET (PREVIOUSLY CALLED REPUBLIC ROAD) SITUATE IN FERNDALE TOWNSHIP.

Notice is hereby given in terms of section 67 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, of the intention of the Town Council of Randburg to, subject to the approval of the Administrator, permanently close the portions of Hill Street (previously called Republic Road) situate between Kent Avenue and Oak Avenue, Oak Avenue and Pretoria Avenue and Pretoria Avenue and Hendrik Verwoerd Drive to vehicular traffic.

Any person who wishes to object to such closing or who will have any claim for compensation if such closing is carried out, is requested to lodge his

objection or claim, as the case may be, with the Town Council of Randburg in writing on or before 28 March 1978.

A plan on which the proposed closing is indicated is available for inspection from Mondays to Fridays between the hours 8 a.m. to 1 p.m. and 2 p.m. to 4.40 p.m. at Room No. 40, 3rd Floor, Metro Building, Hendrik Verwoerd Drive, Randburg.

This notice replaces Notice 45 of 1976 dated 21 July, 1976 which was invalid and intending objectors and claimants are informed that objections or claims which were lodged in terms of the said invalid notice have no legal effect and that new objections or claims should be lodged in consequence of this notice.

J. C. GEYER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Cor. Hendrik Verwoerd Drive
and Jan Smuts Avenue,
Randburg.

18 January 1978.
Notice No. 2 of 1978.

33-18

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Daar word hierby ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig bekend gemaak dat die raad voornemens is om die volgende verordeninge te wysig:

(1) Verordeninge betreffende Lisen-
sies en Beheer oor Besighede.

(2) Elektriesiteitsverordeninge.

Die algemene strekking van hierdie wysiging is:

(1) Om die tariewe vir die oprigting van advertensietekens en skuttings te verhoog ten einde die oprigting daarvan te ontmoedig en stygende administrasiekoste die hoof te bied.

(2) Om die tariewe vir elektrisiteit te verhoog ten einde die verhoging in die aankoopprys van elektrisiteit deur EVKOM te verhaal.

Afskrifte van hierdie wysigings lê ter insae in die kantoor van die Klerk van die Raad (Kamer A) vir 'n tydperk van veertien (14) dae vanaf datum van publikasie hiervan in die Provinsiale Koerant.

Enige persoon wat beswaar teen die wysiging van die genoemde verordeninge wens aan te teken moet dit skriftelik binne veertien (14) dae na datum van publikasie van hierdie kennisgewing in die Provinsiale Koerant, by die ondergetekende doen.

C. J. JOUBERT,
Stadsklerk.

Posbus 218,
Randfontein.
1760.

18 Januarie 1978.
Kennisgewing 67/1977.

MUNICIPALITY OF RANDFONTEIN.

AMENDMENT TO BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the council intends amending the following By-laws:

(1) By-laws relating to Licences and Business Control.

(2) Electricity By-laws.

The general purport of these amendments is:

(1) To increase the tariffs for the erection of advertising boards and hoardings to discourage the erection thereof and to cover rising administrative costs.

(2) To increase the tariffs for the supply of electricity in order to cover the increased purchase price of electricity from ESCOM.

Copies of the amendments are open for inspection at the office of the Clerk of the Council (Room A) for a period of fourteen (14) days from the date of publication hereof in the Provincial Gazette.

Any person who desires to record his objection to the amendments to the said by-laws must do so in writing to the undersigned within fourteen (14) days after date of publication of this notice in the Provincial Gazette.

C. J. JOUBERT,
Town Clerk.

P.O. Box 218,
Randfontein.
1760.

18 January, 1978.
Notice No. 67/1977.

34-18

STADSRAAD VAN STILFONTEIN.

PERMANENTE SLUITING VAN STRAATGEDEELTE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Stilfontein van voorneme is om 'n gedeelte van Goudstraat tussen Erwe 3548 en 3587, groot ongeveer 1 520 vierkante meter, permanent te sluit en dit met Erf 3548 te konsolideer.

'n Plan waarop bogenoemde straatgedeelte aangetoon word, lê ter insae in die kantoor van die Klerk van die Raad gedurende kantoorure en enige besware teen die beoogde sluiting daarvan of eise om skadevergoeding indien sodanige sluiting uitgevoer word moet binne sestig (60) dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by die ondergetekende ingedien word.

Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Posbus 20,
Stilfontein.

18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 1/1978.

TOWN COUNCIL OF STILFONTEIN.

PERMANENT CLOSING OF PORTION OF STREET.

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 67 of the Local Government Ordinance, 1939, that it is the intention of the Town Council of Stilfontein to close a portion of Goud Street, between Erven 3548 and 3587, approximately 1 520 square metre in extent, permanently and to consolidate the closed portion with Erf 3548.

A plan indicating the abovementioned street portion will be for inspection at the office of the Clerk of

the Council during normal office hours and any objection against proposed closing of the street or any claim for compensation if such closing is carried out must be lodged in writing with the undersigned within sixty (60) days from the date of publication of this notice.

Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 20,
Stilfontein.
18 January, 1978.
Notice No. 1/1978.

35—18

STADSRAAD VAN VERWOERDBURG.

TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYS.

Kennis geskied hiermee ooreenkomstig die bepalings van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie No. 20 van 1933, soos gewysig, dat die tussentydse waarderingslys ten opsigte van die ondergenoemde gebiede geleë binne die regsgebied van die Stadsraad van Verwoerdburg ingevolge die bepalings van genoemde Ordonnansie opgestel is deur die Stadsraad van Verwoerdburg.

Clubview; Doringkloof; Eldoraigne; Eldoraigne Uitbr. 1; Eldoraigne Uitbr. 2; Hennospark Uitbr. 2; Irene; Lyttelton Manor; Lyttelton Manor Uitbr. 1; Lyttelton Manor Uitbr. 3; Lyttelton Landbouhoewes Uitbr. 1; Lyttelton Landbouhoewes Uitbr. 2; Tamarapark; Wierdapark; Brakfontein 390-J.R.; Brakfontein 419-J.R.; Doornkloof 391-J.R.; Waterkloof 378-J.R.; Zwartkop 356-J.R.

Genoemde waarderingslys is ter insae gedurende gewone kantoorure in die kantoor van die ondergetekende vir die tydperk van 30 dae vanaf 18 Januarie 1978. Alle belanghebbende persone word versoek om enige besware wat hulle mag hê teen die waarde van enige belasbare eiendom wat in die lys voorkom of teen weglating daaruit of teen enige fout, onvolledigheid of verkeerde inskrywing, skriftelik op die voorgeskrewe vorm verkrygbaar by die plek waar die lys ter insae lê, by on-

dergetekende in te dien nie later as 17 Februarie 1978 om 12h00 nie.

P. J. GEERS,
Stadsklerk.

Posbus 14013,
Verwoerdburg.
0140

18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 1/1978.

TOWN COUNCIL OF VERWOERDBURG.

INTERIM VALUATION ROLL.

Notice is hereby given in terms of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, that the Interim Valuation Roll has been compiled by the Town Council of Verwoerdburg in respect of the under-mentioned areas situated within the area of jurisdiction of the Town Council of Verwoerdburg in terms of the said Ordinance:

Clubview; Doringkloof; Eldoraigne; Eldoraigne Ext. 1; Eldoraigne Ext. 2; Hennospark Ext. 2; Irene; Lyttelton Manor; Lyttelton Manor Ext. 1; Lyttelton Manor Ext. 3; Lyttelton Agricultural Holdings Ext. 1; Lyttelton Agricultural Holdings Ext. 2; Tamarapark; Wierdapark; Brakfontein 390-J.R.; Brakfontein 419-J.R.; Doornkloof 391-J.R.; Waterkloof 378-J.R.; Zwartkop 356-J.R.

The said roll will lie for inspection at the office of the undersigned for a period of 30 days from 18 January, 1978 during normal office hours. All persons interested are called upon to lodge any objection they may have in respect of the valuation of any rateable property appearing in the roll or in respect of any omission or misdescription in writing to the undersigned, on the prescribed form which is obtainable at the above-mentioned office, not later than 12h00 on 17 February, 1978.

P. J. GEERS,
Town Clerk.

P.O. Box 14013,
Verwoerdburg.
0140
18 January, 1978.
Notice No. 1/1978.

36—18

STADSRAAD VAN WITBANK.

VOLTOOIING VAN TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYS 1975/78.

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 14 van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, soos gewysig, dat die tussentydse waarderingslys vir 1975/78 voltooi is en dat dit vasgestel en bindend gemaak word vir alle betrokke partye wat nie binne een maand vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, dit is 18 Januarie 1978 teen die beslissing van die Waarderingshof appelleer nie op die wyse soos in artikel 15 van die gemelde Ordonnansie voorgeskryf word.

N. SMIT,

President van die Waarderingshof.

Posbus 3,
Witbank.
1035

18 Januarie 1978.
Kennisgewing No. 1/78.

TOWN COUNCIL OF WITBANK.

COMPLETION OF INTERIM VALUATION ROLL FOR 1975/1978.

Notice is hereby given in terms of section 14 of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, as amended, that the interim valuation roll for 1975/78 has been completed and that same will become fixed and binding upon all parties concerned who shall not within one month of the first publication of this notice, that is 18 January, 1978 appeal from the decision of the Valuation Court in the manner provided in section 15 of the said Ordinance.

N. SMIT,

President of the Valuation Court.

P.O. Box 3,
Witbank.
1035.
18 January, 1978.
Notice No. 1/78.

37—18—25

INHOUD

Proklamasies

7. Wysiging van Titellovoorwaardes van Lotte 631 en 632, dorp Parktown, distrik Johannesburg	93
8. Wysiging van Titellovoorwaardes van Erf 49, dorp Anzac Uitbreiding 1, distrik Brakpan	94
9. Wysiging van Titellovoorwaardes van Gedeelte 8 van Lot 35, dorp Kelvin, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal	94
10. Wysiging van Titellovoorwaardes van Erf 882, dorp Westonaria, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal	95

Administrateurskennisgewings

40. Munisipaliteit Christiana: Wysiging van Elektriesiteitsverordeninge	95
41. Munisipaliteit Delmas: Parkeermeterverordeninge	95
42. Munisipaliteit Edenvale: Wysiging van Ambulansverordeninge	99
43. Munisipaliteit Edenvale: Wysiging van Begraafplaasverordeninge	99
44. Munisipaliteit Fochville: Verordeninge vir die Heffing van Gelde met Betrekking tot die Inspeksie van enige Besigheidsperseel soos beoog by artikel 14(4) van die Ordonnansie op Lisensies, 1974	101
45. Munisipaliteit Germiston: Aanneme van Standaardverordeninge Betreffende Kafees, Restaurante en Eethuise	104
46. Munisipaliteit Klerksdorp: Wysiging van Biblioteekverordeninge	105
47. Munisipaliteit Nelspruit: Parkeerterrreinverordeninge	105
48. Munisipaliteite Phalaborwa, Piet Retief en Rustenburg: Verordeninge Betreffende die Ophering, Gebruik en Hantering van Vlambare Vloeistowwe en Stowwe	109
49. Munisipaliteit Potgietersrus: Aanneme van Standaard Rioleringsverordeninge	151
50. Munisipaliteit Potgietersrus: Aanneme van Standaardverordeninge Betreffende Kafees, Restaurante en Eethuise	153
51. Munisipaliteit Randfontein: Wysiging van Elektriesiteitsverordeninge	153
52. Kennisgewing van Verbetering: Munisipaliteit Springs: Verkeersverordeninge	154
53. Munisipaliteit Stilfontein: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge	154
54. Munisipaliteit Standerton: Wysiging van Elektriesiteitsverordeninge	154
55. Suidelike Johannesburgstreek-wysigingskema 76	155
56. Munisipaliteit Evander: Verordeninge vir die Heffing van Gelde met Betrekking tot die Inspeksie van enige Besigheidsperseel soos beoog by artikel 14(4) van die Ordonnansie op Lisensies, 1974	155
57. Vermeerdering van Breedte van die Padreserwe van Openbare Pad N3-12 (OU T1-21) (Johannesburg-Oos verbypad) binne die munisipale gebied van Germiston	158
58. Verbetering van Administrateurskennisgewings 1611, 1612, 1613 en 1614 van 26 Oktober 1977 in verband met die verklaring van Openbare Pad P3-6 (Libanon-Midway)	159
59. Verbreding van Distrikspad 1496 en verklaring van toegangspad oor die plaas Driefontein 179-I.Q.: Distrik Krugersdorp	159
60. Beoogde sluiting van 'n openbare pad oor die plaas Hartbeestfontein 39-I.S.: Distrik Bethal	160
61. Verklaring van 'n toegangspad oor die plaas Hondsrivier 508-J.R. tot Provinsiale Pad P154-1: Distrik Bronkhorstspuit	160
62. Verlegging en Verbreding van Provinsiale Pad P115-1 en Distrikspade 114, 126, 1071 en verklaring van 'n toegangspad: Distrik Rustenburg	160
63. Vermindering van reserwebreedte van 'n openbare pad oor die plaas Schilpaddop 432-K.Q.: Distrik Thabazimbi	162

CONTENTS

Proclamations

7. Amendment of Title Conditions of Lots 631 and 632, Parktown Township, district Johannesburg	93
8. Amendment of Title Conditions of Erf 49, Anzac Extension 1 Township, district Brakpan	94
9. Amendment of Title Conditions of Portion 8 of Lot 35, Kelvin Township, Registration Division I.R., Transvaal	94
10. Amendment of Title Conditions of Erf 882, Westonaria Township, Registration Division I.Q., Transvaal	95

Administrator's Notices

40. Christiana Municipality: Amendment to Electricity By-laws	95
41. Delmas Municipality: Parking Meter By-laws	95
42. Edenvale Municipality: Amendment to Ambulance By-laws	99
43. Edenvale Municipality: Amendment to Cemetery By-laws	99
44. Fochville Municipality: By-laws for the Levying of Fees Relating to the Inspection of Business Premises as contemplated in section 14(4) of the Licences Ordinance, 1974	101
45. Germiston Municipality: Adoption of Standard By-laws Relating to Cafes, Restaurants and Eating-houses	104
46. Klerksdorp Municipality: Amendment to Library By-laws	105
47. Nelspruit Municipality: Parking Area By-laws	105
48. Phalaborwa, Piet Retief and Rustenburg Municipalities: By-laws Relating to the Storage, Use and Handling of Flammable Liquids and substances	109
49. Potgietersrus Municipality: Adoption of Standard Drainage By-laws	151
50. Potgietersrus Municipality: Adoption of Standard By-laws Relating to Cafes, Restaurants and Eating-houses	153
51. Randfontein Municipality: Amendment to Electricity By-laws	153
52. Correction Notice: Springs Municipality: Traffic By-laws	154
53. Stilfontein Municipality: Amendment to Water Supply By-laws	154
54. Standerton Municipality: Amendment to Electricity By-laws	154
55. Southern Johannesburg Region Amendment Scheme 76	155
56. Evander Municipality: By-laws for the Levying of Fees Relating to the Inspection of any Business premises as contemplated in section 14(4) of the Licences Ordinance, 1974	155
57. Increase in width of the road reserve of Public Road N3-12 (OLD T1-21) (Johannesburg Eastern Bypass) within the municipal area of Germiston	158
58. Correction of Administrator's Notices 1611, 1612, 1613 and 1614 in connection with the declaration of Public Road P3-6 (Libanon-Midway)	159
59. Widening of District Road 1496 and declaration of access road over the farm Driefontein 179-I.Q.: District of Krugersdorp	159
60. Proposed closing of a public road on the farm Hartbeestfontein 39-I.S.: District of Bethal	160
61. Declaration of access road over the farm Hondsrivier 508-J.R. to Provincial Road P154-1: District Bronkhorstspuit	160
62. Deviation and widening of Provincial Road P115-1, District Roads 114, 126, 1071 and declaration of access roads: District of Rustenburg	160
63. Reduction of road reserve width of public road over the farm Schilpaddop 432-K.Q.: District of Thabazimbi	162

64. Ordonnansie op Winkelure, 1959: Toepassing van die bepalings van artikel 9 op enige gedeelte van die regsgebied van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede wat onder die toesig en beheer van 'n plaaslike Gebiedskomitee geplaas is	162	64. Shop Hours Ordinance, 1959: Application of the provisions of section 9 on any portion of the area of jurisdiction of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas which has been placed under the supervision and control of a Local Area Committee	162
65. Ordonnansie op Padverkeer, 1966: Vrystelling ingevolge artikel 180 aan houters van lisensies deur die Administrasie van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens uitgereik	162	65. Road Traffic Ordinance, 1966: Exemption in terms of section 180 to holders of licences issued by the South African Railways and Harbours Administration	162
66. Die naam van die Hoër Tegnieese Skool John Orr in Deel (B) van die Eerste Bylae tot die Onderwysordonnansie, 1953, geskrap en in Deel (A) van die Bylae ingesluit word	163	66. To delete the name of Hoër Tegnieese Skool John Orr from Part (B) and to include the name in Part (A) of the first Schedule of the Education Ordinance, 1953	163
67. Ordonnansie op die Verdeling van Grond, 1973 (Ordonnansie 19 van 1973) Aansoek om uitsluiting ingevolge artikel 2(i)	163	67. Division of Land Ordinance, 1973 (Ordinance 19 of 1973) Application for exclusion in terms of section 2(i)	163
Algemene Kennisgewings		General Notices	
10. Voorgestelde Stigting van Dorpe: 1) Junction Hill Uitbreiding 3; 2) Tzaneen Uitbreiding 23	164	10. Proposed Establishment of Townships: 1) Junction Hill Extension 3; 2) Tzaneen Extension 23	165
14. Provinsiale Raad: Hervatting van Sessie 1978	93	14. Provincial Council: Resumption of Session 1978	93
15. Voorgestelde Stigting van Dorpe: 1) Graskop Uitbreiding 2; 2) Alrode South Uitbreiding 8; 3) Boskruijn Uitbreiding 14; 4) Primor Industrial Park; 5) Boskruijn Uitbreiding 13	166	15. Proposed Establishment of Townships: 1) Graskop Extension 2; 2) Alrode South Extension 8; 3) Boskruijn Extension 14; 4) Primor Industrial Park; 5) Boskruijn Extension 13	167
16. Wet op Opheffing van Beperkings 84 van 1967	168	16. Removal of Restrictions Act 84 of 1967	168
17. Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema 1042	168	17. Northern Johannesburg Region Amendment Scheme 1042	168
18. Springs-wysigingskema 1/129	169	18. Springs Amendment Scheme 1/129	169
19. Alberton-wysigingskema 1/118	169	19. Alberton Amendment Scheme 1/118	169
20. Benoni-wysigingskema 1/185	170	20. Benoni Amendment Scheme 1/185	170
21. Pretoria-wysigingskema 415	171	21. Pretoria Amendment Scheme 415	171
22. Pretoria-wysigingskema 412	171	22. Pretoria Amendment Scheme 412	171
23. Vanderbijlpark-wysigingskema 1/67	172	23. Vanderbijlpark Amendment Scheme 1/67	172
24. Vanderbijlpark-wysigingskema 1/69	172	24. Vanderbijlpark Amendment Scheme 1/69	172
25. Randburg-wysigingskema 136	173	25. Randburg Amendment Scheme 136	173
26. Pretoria-wysigingskema 414	173	26. Pretoria Amendment Scheme 414	173
27. Witbank-wysigingskema 1/77	174	27. Witbank Amendment Scheme 1/77	174
28. Kemptonpark-wysigingskema 1/184	174	28. Kempton Park Amendment Scheme 1/184	174
29. Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema 1014	175	29. Northern Johannesburg Region Amendment Scheme 1014	175
30. Pretoria-wysigingskema 395	175	30. Pretoria Amendment Scheme 395	175
Tenders	178	Tenders	178
Plaaslike Bestuurskennisgewings	180	Notices by Local Authorities	180

Gedruk vir die Transvaalse Provinsiale Administrasie, | Printed for the Transvaal Provincial Administration,
Pta., deur Hoofstadpers Beperk, Posbus 422, Pretoria. | Pta., by Hoofstadpers Beperk, P.O. Box 422, Pretoria.